中華民國僑委會登記証台救新字第壹弍零號

# 工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address: 3070
P. O. Box 69

中港郵政局登記為報紙
督印及承印　工商日報有限公司
香港德輔道中四十三號
今日出紙兩張半
每份港幣壹毫（外埠版隨國一大張）

# 美國並不需要蘇聯產品
# 美蘇貿易難增進
# 米高揚希望消失
## 米氏十日後再返回華府詳談

【華盛頓八日合衆國際社電】美國官員今日說，蘇俄副總理米高揚此行，可能會有擴展美蘇貿易之任何希望，已告消失。彼等謂：米高揚路上之最大障碍，乃蘇俄根本並無美國需要購買之物品。同時，法律及其他複雜理由，已阻碍着任何美國長期貸款給予蘇俄，俾其能支付美國貨物之輸入之可能性。在蘇俄總理克魯曉夫會晤，與希望購買美國之貨物。據官員謂：當米高揚在華盛頓返回華府期間，與杜勒斯國務卿及其他美國領袖會談時，甚少談及貿易問題。他們彼等又謂：彼等預料十日後當米高揚返回華盛頓時，準將對該問題再加討論。此間官方之意見，認爲米氏在留美期間，將力使美國商人發生興趣及對美府施予壓力。「一般相信彼等之主要目的爲：㈠一項如蘇俄與許多國家所簽訂之協定同樣形式之貿易協定。㈡某種形式政府安排，資助蘇俄購買化學及機器設備。」美國官員謂：彼等對一項莫斯科通常談判之貿易協定之簽訂，認爲成功希望甚微。彼等謂：彼等協定並無具體承諾，以及蘇京克林宮利用爲宣傳目的。

【紐約八日路透社電】紐約時報駐華盛頓通訊員里斯頓今日爲文稱：蘇俄副總理米高揚，經已在華盛頓獲得附有「有限度目的」。米氏曾對與美國舉行非正式及機邊談話，此舉在過去曾爲華盛頓所反對，以及渠已「刺激起美國對蘇政策之某種反應及意見」。里斯頓謂：由于杜勒斯「兩面試探行動」之結果，已使米高揚能于一個較好氣氛下于本月十九日及二十日與艾森豪總統及杜勒斯國務卿會商。該位通訊人員又謂：米高揚無疑已得知美國堅持其在柏林之權益之決心，惟彼力使華盛頓「一般官員」相信，如果關係返回莫斯科時，仍未達成一項有關德國問題之希望的話，則美國實一無所獲。

# 底特律民衆抬櫬示威
# 米高揚到處被趕
## 艾克勸國人勿再舉行示威
## 應以大國風度對付米高揚

【底特律八日路透社電】底特律市民今日抬棺抗議蘇俄副總理米高揚之來臨，一方面和平保衛者以和平之力量，縱者。據悉曾告知吾人，米高揚此行若發出威脅，則吾人可能受到一分鐘毀滅一切事物之後果。吾人以爲米高揚之訪問，非以和平爲目的。彼等示威運動，示威者曾攜帶一個高懸棺木，內有「匈牙利」字樣之標語，及其他標語，並吾人來身亦可能遭受到處被趕之威脅。此外，底特律市民亦不予干預，因示威者之秩序頗爲良好。

【華盛頓八日路透社電】艾森豪總統今日呼籲，對蘇俄副總理米高揚所舉行之示威運動，應予結束，以及美國人民應表現大國風度。艾氏在記者招待會中說：「美國人民在蘇俄副總理米高揚在美國訪問期間，應表現「良好態度」。」

【華盛頓八日合衆國際社電】艾森豪總統今日在記者招待會中，對米高揚在美國各地訪問時所遭遇之示威運動，表示「吾人希望彼能受到良好之待遇」。彼謂：「許久以前，列寧曾說過。」彼謂：「吾人必須以自由人之尊嚴對待米高揚。」

【白宮新聞秘書哈格第稱，今晨在記者招待會中，代表總統發表上述呼籲。

【克里夫蘭七日合衆國際社電】蘇聯副總理米高揚，不理會反蘇示威運動（包括一項擲石事件），本日抵達克里夫蘭，在此間的「作外事件」包括一項擲石事件。米高揚在美國各地旅行時，發表演說稱，彼主張「和平與友好」共存。數約六十分（當地時間）三歲共產黨員，曾成爲一個逃出蘇聯之匈牙利青年拉倫斯，彼在克里夫蘭附近，對米高揚所乘汽車擲一雪球。

# 金門砲戰中顯示
# 中共砲位已增加
## 昨「雙日」前線沉寂無砲聲

【台北八日路透社電】據國防部稱：中共砲火，在昨日雙日照例停火，金門島之砲火。據國防部消息：今天在雙日，照例停火之後，金門前線呈現一片沉寂，中共僅有少數砲擊。國防部稱：共軍昨日發射砲彈三萬四〇〇餘發。國防部稱：共軍在金門周圍現擁有十英寸之大砲，但官方未透露此等消息。據稱：國軍大砲曾猛烈還擊，軍事發言人稱：共軍除砲轟外，有任何其他軍事冒險行動。

【台北八日中央社電】國防部發言人謝然之今日說：國防部正在密切注意共匪七日下午對金門的射擊，國防部並稱：這是共匪砲轟金門後的最大一次。發言人說：國防部認爲：「這是共匪砲擊的開始」，「我們正在密切注意」。他只說：「我們不願臆測。」

# 前天金門砲戰
# 共砲十四門
# 被我軍摧毀

【台北八日中央社電】金門前線國軍的大砲于七日下午在反砲擊戰中，有匪砲十四門被擊中，停止射擊。另據國防部發言人稱：上項戰果數字已由國防部今晨正式發佈。國防部說：在七日這天，共匪一共向金門島群射擊三萬三千四百零一發，計金門二萬一千五百廿五發，大擔二千八百九十五發，二擔一百八十三發，烈嶼八千一百六十二發，虎仔嶼三百十三發，草嶼三百二十四發。在七日下午二時，激烈砲戰發生以前，金門前線曾發現匪艇活動，其中包括大批匪船一帶海面有大批匪船，共有二百四十四艘登陸艇五十二艘。

【台北八日美聯社電】中共昨日復再猛轟金門列島後，今日未見發砲。中華民國國防部稱：中共昨日發砲三萬三千四百零一發，中華民國砲兵曾摧毀共砲十一門大砲。中華民國國防部發言人謝然之，上將稱：初步報告顯示，金門平民之財物損失甚重，平民傷亡總數廿七個。昨日，中共發射大批燒夷彈。且對金門列島之民居地區，曾發使用口徑較前爲大之砲，將於清點後事時作一宣佈。

共匪軍事行動的發展，如果以每門砲發射一百發來計算，共匪使用的大砲在三百門以上，如果以每門砲八十發來計算，這次使用的匪砲已在四百門以上。據國防部少將說：共匪的砲位是增加了，匪砲也增加了，砲口徑當然也增大了，根據較早的判斷，三面環繞金門島群的共匪沿岸砲位，有一千個以上，不過並不是每一個砲位都有一門砲，現在顯然這些砲位和匪砲的數字，都有增加的跡象。

「這位軍事發言人」不同意天候可能影響共匪擴大的暴動金門的說法，他說：「任何時期，共匪都可能發動。」他說：七日這一天，兩門以上共匪的砲位都已被擊毀。

【金門八日中央社電】共砲七日狂轟金門及于此間民衆發死傷災害，據金門救災會統計：昨日共砲射擊中，金門民衆死亡三人，重傷三人，輕傷一人，房屋全毀二十一間，半毀一十八間，牛隻被炸死亦不少，金門救災會今日分別派員前往災區調查及發放救濟金，受傷民衆亦分送金門衛生院治療中。

# 在猛烈砲火下
# 我金門工事
# 仍屹立無損

【記者郭鶴齡金門八日中央社電】昨天共匪向金門發砲三萬餘發，這是共匪于去年九月十一日狂射金門五萬九千餘發以來發砲最多之一次。中央社記者在砲戰後的今晨訪問前哨陣地戰果的保壘砲兵部隊，看到士兵們正在整理陣地，有的在洗刷砲筒，或添補彈藥。遭受砲彈片破壞的外圍工事，他們說都得到我砲手李彬說：昨天匪砲雖打得猛烈，但不到二分鐘，我砲射出的互彈，就飛到匪砲陣地。

「八二三」砲戰以砲師協。

# 艾森豪國情咨文內容
# 對外則強調和平
# 對內爲穩定財政

【華盛頓八日美聯社電】艾森豪總統定本月九日提出國情咨文，其主題將爲：於繼續致力維護世界永久和平之際，穩定國內財政之重要性。白宮今日如此指出，並申述此一咨文「不僅爲美國之國情咨文，且爲有關世界情勢之咨文。」

【華盛頓八日美聯社電】白宮一位高級官員昨晚稱：艾森豪今日在發表渠之國情咨文之前夕，對透過由民主黨控制之國會領袖，把施政府之一九五九年施政計劃轉達給美國公衆之計劃，加以審查。據該位官員謂：總統現正考慮一項加強與國人相見之計劃，包括電視及其他一切交通媒介在內，俾使國人瞭解政府一九五九年施政之基本目的。

# 遠東基督教教友
# 斥承認中共謬論

【台北八日泛亞社電】世界基督領導會在台會友范傑、蘇銘等，於七日舉行宗教性茶餐，歡迎該會國際部李序東，會對論匪逆米前，決赴遠東區首席秘書的侵略，對抗無神唯物論者，建設陣地基督博愛精神，一致同意致電美國聯邦基督教會總部，支持上月該會第東區聯新稱教徒所發表的意見。這個由世界基督教領導會遠東區首席秘書李序東領名的電文中稱：「美國基督教協會世界秩序研究大會主張美國應承認中共政府，並同意匪逆入聯合國之說，世界各地有見之士及教會團體均表示不同意見，本人及本會本地區各單位會友之謂，這種主張在遠東地區所項論從的惡劣印象，對上述主張，表示反對意見與抗議。」該電文並要求該會總部以華盛頓總部之名義，㈠宣佈「美國全國基督教協會」的主張，已因違背基督教基本原則而失去價值，並宣佈艾森豪總統出席主持會議的國際基督徒領袖年會與列入年會之正式宣言要點。

艾森豪總統已因顧念，並提交將於今年初由聯合國及各國人民道所承認與重視。㈢向聯合國國際理事會，世界基督領袖案明，對該項謬誤主張，一決反對。㈣將反對意見提交美國國會兩院、美國總統及國務卿，途。

# 天主教兩刊物
# 描述公社暴政

【紐約七日中央社專電】天主教週刊「共同福利」新年特刊說：共匪局勢告訴讀者說：共匪「不但要在亞洲地區而且在全世界消滅四方影響力量，共匪熱決心正與日俱增」。元月九日出版的「共同福利」說：「爲了「大躍進」而發動的六億人民總動員，真是一個不可思議的惡夢。」同時元月七日出版的「美國」週刊描述共匪的「人民公社」制度，是「摧毀民主形式的農村生活，將家庭迦根拔掉，將農村破壞無遺，將人民驅入營房，強迫他們勞役，強迫得將孩子交給托兒所」。該週刊認爲毛匪可能是表示他決意下台，「以便自己脫身此一政策，以便隨後他能領導一項整風運動，大放別人的毒箭」。

# 我強大海軍艦隊
# 正注視中共
# 新挑釁行動

【高雄八日中央社電】實力強大的中國海軍艦隊，現正密切注視匪軍在台灣海峽新的挑釁行動，並計劃給予嚴重的打擊。今天自前線返防的艦部隊一指揮官說，我海軍艦隊現正日夜巡防於金門海面，監視匪海軍的企圖，并謂送中國海軍補給船團從事對前線的運補。艦隊指揮官今天說：我海軍船團高級指揮官已有證據顯示繼續運補前線，今後我們當繼續持此種戰鬥，以粉碎敵人用火力封鎖的企圖。海軍艦隊指揮官在海軍陣地中時今晚時分在與敵人的零星攻擊中，曾多次與匪海軍的機帆船接觸，經過防衛任務的前線，曾被兩次擊退，目前官兵士氣旺盛，也被迫參加。

# 中共艇艇活動
# 馬祖海面發現

【台北八日中央社電】馬祖前線昨日夜間發現匪艇活動，國防部說：昨日晚七時四十五分至八時卅分，匪艇六艘，曾在川石島附近海面活動，旋告消失。

蘇聯副總理米高揚於一月五日會晤美國杜勒斯時之談話姿勢。（美聯社）

來，金門列島幾個工事都在戰鬥中，一再加強。記者在昨日遭到匪砲射擊幾達三千餘發的一個砲陣地附近一百公尺之內，但掩體完整，坑泵如故。負責指揮這個陣地的蘇少校在陪同記者參觀時，撿了不少共匪打過來的未炸彈片，來說明工事，都無損壞。

共匪最近所使用的砲彈都是「一五二」「一二二」口徑加農，同時也有很多是「二〇三」口徑的大砲。奸匪所常使用的砲彈，除了空炸觸發信管外，攻堅的穿甲和穿甲信管，也發現了不少。但這些對于堅強工事，都無影響。

昨日共匪砲擊，還是一種捕匪辣手段，企圖造成創傷，但事實并未如共匪的妄想，不過在因砲戰歷四小時，在洞內的沙美居民三人，也就在六時十五分出洞晚餐，給匪砲殺害而死亡，民房被毀三百餘間。

# 未來聯共大會中
# 擬推翻克魯契夫
## 克魯契夫之秘書烏索夫因此事自殺
## 克氏將進行流血清黨

【柏林八日美聯社電】西柏林報章今日稱，蘇聯總理克魯契夫之男性秘書一名經已服毒自殺。該報謂：此自殺之秘密乃現年卅九歲之烏索夫，並謂，烏索夫自殺消息，係由某共黨方面人士傳來。該報引述此方面人士之談話稱：烏索夫之自戕，間係由於渠獲知在未來之蘇共大會中有一種推翻克魯契夫之陰謀，烏索夫恐克氏懷疑彼有同謀之嫌。報章上未提及烏索夫自殺之時間，柏林方面現尙無法證實上述消息。

【紐約八日美聯社電】蘇俄之共黨要員集團，諸如已恢復西方所認爲對馬倫可夫、莫洛托夫及布加寧等反黨集團再次打擊，暗示此等「死馬」之鬼魂，仍未被掃除出蘇俄政壇之外。最近之抨擊，集中于前總理布加寧身上。渠被指摘渠最近在反黨集行供同中，爲自己辯護多于懺悔。如果西方對蘇俄內部政治壓力知道得較爲清楚，則其對蘇俄某等外交政見之判斷，亦較爲準確。

【倫敦七日合衆國際社電】關於蘇聯總理克魯契夫進行共大清算之步驟，此步驟可進行，無其他替代辦法。屆時渠希望提出一切需要之證據，以證明其在史達林時代之政治及經濟之處理，係屬正確，而其他人士犯錯誤。專門之觀察家仍認爲克魯契夫可能寧願一種不流血之清算。但彼等謂各種步驟在進行中之間，而渠雖強調共合法史達林式之審訊，而兩度患病之杜氏，認爲七十高齡及最近人士具有一種惑覺，表示，雖則對渠之健康，則兩度患病之杜氏，處理不滿之情。

## 杜勒斯夜匪懈
## 決不因病稍休

【華盛頓八日合衆國際社電】政府人士今日稱：杜勒斯國務卿決意維持渠之工作時間表，雖則對渠之健康，人士具有一種惑覺。若干人士認爲七十高齡及最近兩度患病之杜氏，應稱爲休息。惟可能人士謂，艾森豪總統無意請求杜氏小休。據傳總統認爲由于杜氏之氣質關係，倘若強迫渠把工作重擔稍爲放下，則渠將感到沮喪。因此，該等人士又謂：總統提出保證，謂杜氏最近之病，殊不嚴重，不用減輕渠之工作。

# 史慕德中將發表演說
# 盛讚中國人堅決勇敢

【台北八日中央社電】美國駐台灣協防軍援司令史慕德中將，今日在台北扶輪社發表演說，他認爲與中國及中國人民爲友，是一件值得驕傲的事。尤其是金門砲戰以來，中國所表現的堅定勇敢決心與成功，使中國的國際地位，較五個月前更增高了。

史慕德說：在這次金門砲戰中我們的成就何在呢？中國的盟邦美國知道了活用軍事部署和軍事力量的價值，也知道了共黨對待別人有武力決心表現的反應，我們也學到了盟邦合作在許多其他方面的價值。中華民國的成就在那裡呢？他們學到了防它的陰謀詭計」。史慕德說：在這次戰鬥中，在衆寡懸殊的形勢下，不但在軍事上屹立不動，即使是入民的生活，也是時時進步，新的學校建立了，兒童入學率增多了。反過來看，在中共控制下的地區，中共爲了要建立更多的軍事設備，人民是被迫遷移，沒有生產致育與和平的生活方法，只有壓迫與奴役。但史慕德說：中共雖在金門之戰中失敗，「事情並沒有了，我們還須時時警覺，提高警惕」。他指出：金門雖僅僅只是自由世界的一個小島，處在竹幕的邊緣。提到金門的局勢，

# 四萬餘人
## 下放智識份子
# 調返北平

【東京八日泛亞社電】北平市政府表示，此批公務人員與知識份子，經過一年期間之生產工作鍛鍊後，已學到一些生產技術，但更重要者，則爲彼等之思想已得改造。渠等提高了政治認識，亦已與鄉間共同與農民共起居，過去一年中，渠等在鄉間興修水利，積肥，耕田工作。中共電台廣播：四萬四千名北平市之公務人員與智識份子，在年之後，現已分途返回北平。中共之北平等在鄉間亦進行一些文化技術革新工作。

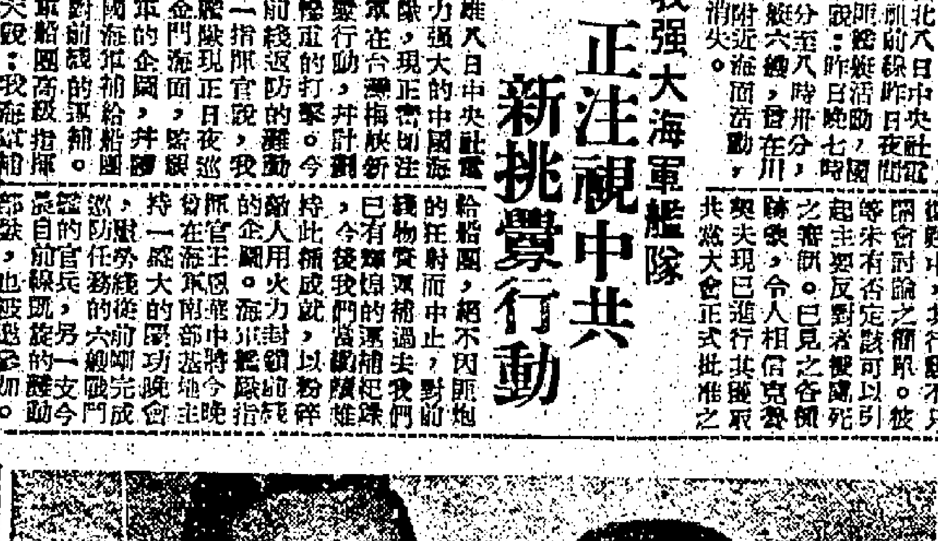
# 美「泰坦」式飛彈
# 作靜止試驗
# 不久將發射

【佛羅列達州卡納佛拉爾角七日美聯社電】美空軍部於去年十二月二十日曾作一度試驗，結果因技術上之障碍，未能使此九十呎高之火箭離開地面。按照常例，在舉行地面靜止試驗之後約一星期內，即舉行發射試驗，惟僅以靜止試驗能達成預期目標爲限。一完成之「泰坦」飛彈，可將六千英里內之大城市化爲一片瓦礫場。空軍部發言人稱，該飛彈可能輸送其人類至月球，併將其帶回地面。今日之「泰坦」飛彈靜止試驗爲此間在今日一日內之第三次試驗。在該次試驗舉行之前數分鐘，空軍部人員曾在此發射第二枚「門牛勇士」飛彈，其第一枚「門牛勇士」飛彈爲九小時前所發出。

【佛羅列達州卡納佛拉爾角七日美聯社電】美空軍部今夜在此舉行「泰坦」越洲飛彈之地面試驗，當其第一節推動機發動時，曾發出紅色之火燄及濃煙達數秒鐘。據悉此次靜止試驗結果甚爲成功，空軍部將於短期間內繼續舉行該飛彈之發射試驗。

納佛拉爾角之西北角發出火光約數秒鐘，推該飛彈所裝置之發動機迄未發出其最高之推動力。「泰坦」越洲飛彈向被稱爲美國現有最進步之越洲飛彈，惟從未實行發射。

如何去克服軍事謀略的困難，那就是在被封鎖的海上，對作戰部隊的再補給問題」，他們也知道了他們有肯定的空中優勢，這一點已經一再地被盛大的空戰勝利所證明，他們已經因爲他們的團結和堅定而得到盟邦各國的尊敬和讚美，中華民國已經使中共「無法達成其企圖的一分一寸」，同時也使中共在世界輿論前貶低身份。



福来前受享

請吸
黑貓香煙
高清質煙
醇香味煙
咀松正真
尊獨我唯
尚留空盒嘜購此五十枝裝
有卅枝及十枝盒裝
英國製造・醇味高尚
總代理：天祥洋行

銘字樓宇
瑞海唐樓
士丹頓街
層層單邊
鐵價廉・材料好
建築期短
九折優待
保証六個月完成交屋
榮光街新樓
舖位租售
欲購樓者，請實地參觀，勿爲宣傳所悞

高雲大厦　租售
香港雲咸街一號至一二〇號
接洽處：中環怡和大厦八十六室
電話：三四二六一・三〇五八九
假期：三四二五　九龍：六〇〇七二

名師陳彬耀主理
華美洋服大貢獻
歐美名廠絨料
款式設計新穎
取價特別相宜
一流技師剪裁
名貴大方適體
忠誠爲君服務
歡迎海外各地定單
中區雲咸街四號
電話：二叁〇八三

章記
大道中78號三樓
電話：三〇九五二

今年營業宗旨
益買家
㈠廉訂樓價
㈡全部現貨
㈢眞材實料

濱海大樓
英皇道太古糖房舊址
一梯兩伙
獨立樓
萬五千元
包梗房
筲箕灣大厦
香島道口教堂街近電車巴士總站
街市學校在咫尺
堂皇大厦
港一區最平
萬元起
國泰戲院側

灣仔大厦
鬧市中心
自住最好
收租更好
唐人大樓
深水埗黃竹街
歡迎參觀比較
同等樓宇全區最平

太子道241-243
華貴花園洋房
普通樓宇價錢
地點最好
年期最長
尖沙咀加拿芬道22-24

伙人可即
$4,000便可購樓
價作樓金租　元餘百付月　元餘千金定
土瓜灣道 11B及12A號巴士直達（九龍城新碼頭及宋皇台公園附近）
南洋紗廠舊址 6C及11A巴士在九龍城新碼頭下車步行三分鐘便到
皇臣氏廠對面 5號5A及11號巴士在九龍城酒店公爵街下車沿馬頭角道向海直行便到

大昌
大道中四十五號二樓
地盤電話：六七五八九
三〇五〇二
二〇八一九
三〇一六五
電話
（照常營業假期日及星期日）

# 法國進入劃時代新頁 戴高樂將軍正式就任第五共和國首任總統

## 戴布列出任首揆並即進行組閣

### 戴氏成為拿破崙以來最有權力之元首

戴高樂將軍

【巴黎八日路透社電】戴高樂將軍今日就任法國第五共和國第一任總統。在莊嚴之就任儀式中，渠對聚合在愛麗榭宮之國民領袖發表演說稱：法國人民當前之「進步途徑」，與新法蘭西聯邦之非洲各邦有密切關係。渠旨將同阿爾及利亞扶掖其未來地位。戴高樂稱：渠將盡力以擔承總統職位所賦予渠本人之一切職責。查戴氏於去年十二月廿一日當選總統，並於今日就任。當參議院議長蒙納維勒今日宣佈總統選舉之結果時，法國榮譽勳位之金色領授即佩於戴高樂之頸上。戴氏就任法國第十七屆總統之後，渠即成為拿破崙一二世以來最有權力之法國元首。卸任總統柯提於其告別文告上宣稱：法國現在戴高樂領導下「非常團結」。渠稱讚戴氏「為第一法國人，現在亦為第一。」

【巴黎八日合眾國際社電】現年六十七歲之戴高樂將軍，今日就任第五共和國第一屆總統，此具有極大權威之職務，法國本身之前途現已寄於此個約俾儀領袖之兩肩。總統廿一響之禮炮聲徹巴黎，表示戴高樂時代已繼承第四共和國最後一屆總統之柯提。預料戴氏即將宣佈其新政府人選。大部份之法國人預測：戴氏將提名溫內閣司法部長戴布列為總理。戴布列於此數日來已忙於組閣，惟閣揆此時遭遇困難，故內閣人選或須延遲至本週末始能正式提出。社會黨因反對戴高樂之新節約計劃，該黨已不參加新內閣。戴高樂今日開始辦理之其他要公，乃赦免大批阿爾及利亞政治犯，此乃一種公協之行動，旨在一再向阿爾及利亞叛徒顯示和平解決的誠約，以恢復該地區之和平。戴氏之壯志包括恢復法國為世界名實相符之一個大國。渠希望將非洲帝國所殘餘之各個土保存於法國之內，希望法國成為一個核子國，及希望法國能以一種健全之節約計劃而日臻繁榮。

【巴黎八日路透社電】新任法國共和國及法蘭西聯邦總統戴高樂，今日任命現年四十六歲之戴布列為新政府總理。戴布列與總統會談僅廿分鐘，辭出時，向記者稱：新政府將於廿四小時內組成。

【新德里八日路透社電】印度總統普拉薩，本日致函戴高樂將軍，謂印度期待「吾人兩國間進入互相合作與諒解之一個新紀元，及增強友好關係。」普拉薩致電戴高樂將軍祝賀其就任法國總統，渠謂：吾人確信法國在閣下之領導下，對於人類之福利，將有有效之貢獻。

## 戴高樂昨電蔣總統 重申並肩作戰決心

【台北八日中央社電】外交部息：戴高樂將軍當選為法國第五共和國總統時，蔣總統曾去電祝賀，法國駐華大使館於日前已照會中國外交部，轉達戴高樂向總統表示謝意。覆電譯文如下：「蔣總統閣下，接誦惠電，至為感激，謹申謝悃。吾人為共同理想並肩作戰之深刻回憶，本人永誌不忘，謹請閣下接受本人崇高敬佩之忱，並祝閣下政躬康泰，中華民國國運昌隆。」

# 越共部隊侵寮 威脅泰境安全

## 泰官方指出此係共黨勢力南侵開始

【曼谷八日泛亞社電】泰革命團外交顧問乃威良稱：北越部隊侵入寮境之行動，乃依照共黨之計劃而施行者，泰國方面正密切注意局勢之發展，同時軍方亦已有所準備，並據泰國駐寮大使乃宋汶向外部報告：侵入寮國之北越軍隊，雖僅三團軍之一部份，而非三團軍之全部實力，但泰國實未可安心，因以前循入寮境寮旺那曲地方之北越難民，已數以萬計，倘越共或中共軍隊再進一步侵入寮旺那曲，則泰國之邊境安全，必遭受嚴重威脅。

# 蘇揚言今秋放射 載人火箭到月球

## 並準備今夏以火箭登陸金星

### 蘇宣佈月球火箭已納入環繞太陽軌道

【倫敦八日路透社電】蘇聯科學家布雷闊拉伏夫，本星期在莫斯科以長途電話與南非日報記者交談時稱：蘇聯經已開始訓練第一個乘火箭在太空旅行之人。被選之人為現年三十歲之宋姆男子寨斯斯基，身長六呎三吋，體重一百八十磅。布雷闊現任蘇聯科學院地理研究所主任。蘇聯計劃於本年九月放射內有人類之火箭到金星、火星及有可能到月球之內。南非日報引述布氏之談話稱：「吾人無須再度試驗，各種必需之試驗，吾人已經做過，且吾人現正準備於本年六月以火箭登陸金星。」

【倫敦八日美聯社電】莫斯科電台報導：蘇聯之月球火箭於距地面約六十二萬五千哩之高度時，在其航道上開始納入環繞太陽之軌道。「塔斯社」之科學記者稱：因地球與此人造行星之軌道在宇宙間各不相同，故兩者之相距將大為增加。據稱：月球火箭迄今已在太空運行一千四百五十萬公里——九、〇二六、五〇〇哩。但此數字係將地球繞日而行之本身里程併入計算。「塔斯社」記者說明月球火箭之運行軌跡與地球運行之方向相符，故由地球所生之引力使此月球火箭，每秒鐘加增二十哩之速力。

【渥沙八日路透社電】蘇聯之大天文學家庫卡金教授今日稱：人類之飛抵月球將須數年之後。渠於接見波共機關報記者時謂：「此問題在理論上似為容易，但在實行上則有不少問題待克服之困難。」又謂：「余乃樂觀主義者，余相信科學之發展足以使吾人樂觀，因此，余希望人類之飛達月球將於今後數年見諸事實。」

圖片說明 古巴革命軍於一月二日，在其領袖加斯特羅之總司令部門前佈防，阻止車輛在該處通過。（美聯社）

## 義揆樊樊尼 昨與納塞爾 獲致合作協議

【開羅八日路透社電】此間今日宣佈：總統納塞爾與義大利總理樊樊尼，經已按照聯合國原則達成一項「關於保障安全及世界和平」之協議。此兩國領袖繼彼等昨日之會談後，發表聯合公報稱：雙方並表示有意增進兩國關係及彼此合作。樊樊尼與阿剌伯聯合共和國外長法齊，今日簽訂一項雙方文化交流協約。

## 英哲學家羅素建議 組織國家調和委會 研究禁核子戰方法

【倫敦七日合眾國際社電】英國哲學家羅素勳爵，在今日出版之「本週」雜誌上促請東西雙方之各國政府發表不用戰爭或戰爭之恐嚇方法以解決國際糾紛之莊嚴宣言之外，渠並建議組設一個國際調和委員會，研究完全禁止核子戰爭之方法。渠在其所著之「常識與核子戰爭」一書上建議，此委員會將由美蘇兩國委員各兩人，與中立國家之委員兩人組成。

【倫敦八日路透社電】英國自由黨之「曼徹斯特衛報」今日答論羅素勳爵所提出禁止核子戰爭之建議，亦認為難獲特別批准，渠稱：羅氏主張英國自行放棄其所有之核子炸彈，以防止此種武器散佈於美國以外之國家，此種見解將不為英國兩黨所歡迎。

# 日執政黨全國代表大會 定本月廿四舉行

## 黨內要職分配問題仍未解決

### 石井光次郎被邀再出任副揆

【東京八日泛亞社電】日自由民主黨總裁岸信介首相，今晨與手下人物議定在本月二十四日召開該黨全國代表大會。至於大會進行期內，是否選舉新總裁，與反岸派為死硬之擁岸派大將河野一郎，今日會再度主張在大會中選舉新總裁，河野並勸岸氏以一切可能之方法，使反岸派同意在本月內選舉新總裁，而勿留待三月舉行。其理由為國會將在本月二十四日復會，社會黨必將在國會中對政府及自由民主黨加強攻擊，自由民主黨必須以堅強之團結對付此挑戰。惟岸氏本人前已向反岸派表示總裁選舉日期將待新黨務負責人決定，故對河野之勸說，未予接納。岸信介及其手下人物對於新黨務負責人選，刻仍與反岸派作討價還價中，在行將更動之該黨六個要職中，僅準備以兩個，即執行委員會主席及組織委員會主席，讓予反岸派。代表岸氏折衷之前總裁大野伴睦，昨已將反岸派所擬定之新黨務負責人名單給予反岸派，反岸派聆取。岸信介目前之策略，係在內閣中多安插反岸派人物，俾在黨內保持岸派之勢力。據悉：岸信介準備請反岸派之石井光次郎再度出任副首相，並最近出缺之國務大臣，經濟企劃廳長官。

## 日外交使節將在曼谷舉行會議

【東京八日泛亞社電】日外務省官員謂：日駐亞洲十九地方之日本外交官員，本月十九日將在曼谷開會，討論加緊日本與東南亞國家之文化關係措施。此會議將舉行三天，至本月廿一日結束。

## 鸚鵡螺號領航官預料 原子能潛航商船將問世 日本至英倫需時六日

【舊金山七日美聯社電】美國「鸚鵡螺」號原子潛艇之領航官雪克斯上尉，今日在此間招待記者會，預言不久將有時速六十英里之潛航郵船出而問世。渠與安德遜領導「鸚鵡螺」號作潛航於冰層下通過北極之創舉，彼稱：在不久之將來，即可造成潛航於海水下之原子能商船，從日本至英倫，祇須費時六日，此等商船可於七十二小時內通過大西洋。此三十二歲之海軍官員估計，在最近之將來，即可造成潛航原子油船。

# 日代表團明日赴台 中日合作促進會議 定週一在台北舉行

【東京七日美聯社電】本星期六，日本將參加中日合作促進會議之代表團由十三人組成之代表團，會於下星期一在台北召開會議，會期共四日。日代表團團員包括石坂泰三，乃日本經濟團體聯盟之主席，將以顧問身份出席會議。按：渠為日本經濟團體聯盟之主席，復為東京芝浦電器公司之董事長。日代表團之其他團員，為日本經濟團體聯盟之秘書長植村甲午郎，前日本駐美大使井口貞夫，日執政黨自由民主黨員佐佐木秀世，與日本國策研究協會之秘書長矢次一夫。

## 日社會黨將派代表團赴北平拉攏

【東京八日泛亞社電】日本社會黨本與中共修交之社會黨，昨決定在今年三月間派遣一訪問團赴北平，進一步討論恢復貿易問題。據悉：該團將會見毛澤東及其他中共要人，並乘機與中共當局聯絡感情。該黨書記長淺沼稻次郎將出任團長，另外反岸派人物亦將擔任。

【東京八日泛亞社電】本月十日，將以日本代表團特別顧問名義出席中日合作策進會議之日本經濟團體聯合會會長石坂泰三，告記者謂：中日之合作，能使中日進一步加強關係，日本之工業品，可協助中華民國進行工業建設。石坂泰三認為中共十分不可靠，且可能購入日本貨品，然後再以廉價傾銷，以打擊日本在東南亞之經濟地位。石坂謂中共之出口品，根本無所謂市場價格，僅取決於其政治目的。

# 與虎為鄰 寢食不安 緬求教於狄托 應付中共威脅

## 狄托昨抵仰光即與宇溫密談

【仰光八日泛亞社電】南斯拉夫總統狄托今晨抵此，渠係於訪問印尼後，自耶加達乘其私人遊艇「加勒普」號遠駛仰光。南國駐緬大使尼戈溫昨日特向外發表聲明，強調外傳狄托之東行目的在促成「第三國際集團」（即中立集團）一節，并無其事。尼氏稱：狄托偕彼與南國之友邦，不時「對國際問題交換意見」，以促進彼此間之瞭解與文化經濟關係。據政界人士稱：狄托在緬之逗留時間，僅為短暫之兩天，除與緬總統及軍政府首長宇溫作不公開之商談外，無其他重要節目。仰光英文「國家報」七日以「朋友之間」為題，希望狄托訪緬有助緬甸如何與北鄰中共「共處」。該報謂：中共實施軍事性之「公社」制度後，已使大陸難民不斷湧入緬境，尤使邊境緬甸之經濟情形大受影響。緬甸面對東方共產之冷戰，及緬甸之鄰邦（指中共），似有待於狄托之指示矣。該報又稱：緬甸與南斯拉夫均不欲他人干涉內政，今日顯有要人干涉之威脅，狄托此行，或能有助於緬，以制止外人之干涉。

【仰光八日美聯社電】南斯拉夫總統狄托，本日在此間與緬甸總理宇溫舉行歷時一小時一刻之未經宣佈之會談。消息靈通人士謂：狄托並定於星期五與前總理宇巴瑞晤談。

【仰光八日路透社電】南斯拉夫總統狄托本日抵此，俾在緬作五天訪問。狄托總統隨後與緬總理宇溫將軍舉行會談。該等會談，將於明日狄托參觀軍事演習後舉行。渠將於星期六晨由此間飛赴……

## 東德共黨總理 將訪晤卡塞姆 飛赴巴格達

【大馬士革八日美聯社電】東德總理格羅提渥今日結束其對阿聯共和國之訪問，並於今晨七時廿分乘飛機赴巴格達。此東德總理將與伊拉克總理卡塞姆晤談，然後經由巴格達前往亞洲各地訪問。

## 英美法承認古巴新政府

【夏灣拿七日合眾國際社電】美國今日正式承認古巴革命政府，此外英國、法國、智利、阿根廷、烏拉圭、巴西、尼加拉加及聯合阿剌伯共和國，均已宣佈承認該政府。

卡斯楚預測現任空軍參謀長李布將軍，將於今年任期屆滿時，或下一任期屆滿時，擢升出任空軍參謀長。

# 美國國防部領導階層即將改組

【華盛頓七日中央社專電】由於美國國防部領導階層將于今年改組，斯克利浦斯霍華德報系記者盧卡斯預測：參謀首長聯席會議主席特文寧將軍，和陸軍參謀長泰勒將軍將被更調。盧卡斯在預測文中稱：「參謀首長聯席會議五位委員中，都將于今年任期屆滿的特文寧將軍和懷特將軍，其餘三軍的參謀長可能將被更調。」盧卡斯稱：「泰勒頗得艾森豪總統的支持，此一職務，「幾乎必然將歸屬泰勒將軍」。」但盧卡斯另一方面也預料在特文寧將軍任期屆滿時，李尼茲將很可能成為參謀首長聯席會議的主席。現任美太平洋總司令史敦普海軍上將，乃是在布克上將任海軍軍令部長一職的兩人中之一。盧卡斯預測現任空軍副參謀長及陸軍副參謀長，亦將出任重要職位。

# 奧國總理抵東京 商奧日貿易問題

【東京八日美聯社電】奧地利總理拉伯今日抵此，對日本作十天之非正式訪問，以促進奧、日兩國之「傳統友誼」與經濟聯繫。拉氏為奧地利行政首長訪問日本之第一人，由於此間之國際機場，係取道北極飛抵此間。西風強勁，拉氏所乘飛機於日本時間今日正午十二時廿分降落此間，較原定抵此之時間遲四十五分鐘。在機場歡迎之大批日本要員，由日首相岸信介率領。高松宮親王亦在場歡迎，奏日本國歌與奧國國歌，禮炮十九響後，拉氏於機場用德語發表談話稱：「奧國與日本兩國之傳統友誼，素來友好，……在經濟方面，我兩國之貿易，無疑可以擴大。余希望此次訪問，有助於促進我兩國之傳統友誼。數十年來，尤……」

# 十五亞洲國家 經濟會議在泰舉行

【曼谷八日路透社電】來自十五個亞洲國家及地區（包括印尼、菲律賓、泰國及越南）之代表，今晨在此間會商促進地區間貿易之辦法。該等代表係依照聯合國亞洲及遠東經濟委員會去年二月在吉隆坡所通過之一項議決案，在該機構贊助之下而舉行。今日召開之會議，將秘密舉行，直至一月十五日為止。

## 名貴鑽石公開展覽 價值五百萬鎊

【倫敦八日路透社電】蘇格蘭場之偵探及特別保安隊員，今日開始替名貴之克利斯提展覽室守護價值五百萬鎊之鑽石。此種價值非常之鑽石將由明日起至本月廿八日止公開展覽。蘇格蘭場方面於是執行日夜守護之措置。此次之公開展覽，乃歷來展覽中最珍貴之一次。

# 差利將清付欠稅四十二萬五千元 準備重返好萊塢

【好萊塢八日合眾國際社電】著名諧星差利卓別靈，可能以清付四十二萬五千美元之欠稅，為渠重返美國而鋪路。據渠之兒子謂：「渠可能考慮重返美國」。又據差利在好萊塢最親密友人杜爾特謂：「一個人能付出四十二萬五千元，當然具有渠之理由。此乃合邏輯之假定。」在美國稅局曾於去年十二月廿九日宣佈：對在瑞士之差利卓別靈，指渠欠稅七十萬美元之五年纏訟，經已在法庭外解決。英國公民而在好萊塢發跡之卓別靈，從未申請為美國公民，乃于一九五二年九月間離開美國，前赴歐洲者。

# 反對美國姑息中共

## 應正視共黨真實面目

### 讀者投書美報

【紐約七日中央社專電】一位讀者投書芝加哥論壇報，對于克利夫蘭世界秩序研究大會的決議案，主張美國承認中共政權及允許其進入聯合國一事，提出抗議。這位讀者姓名是卡寧斯，他認為「該決議案完全無視共黨的真實面目，及他們的基本主義（列寧主義），而是以自以為是的觀點，該決議案無視民主國家一再努力與蘇俄政府達致諒解，而毫無結果的經驗。而最不幸的是：該決議案缺少原則，因此徒然增加目前自由世界中的危險混亂。」關于該決議案中主張承認「共黨國家的合法利益」，卡寧斯說：「辯共黨的利益（合法），可謂荒天下之至，我們絕不可忘記共黨的野心目標是以我們的毀滅為中心。」卡寧斯並指出：「排斥共產主義有利于促進「基本人權」，而聯合國原則是「不承認」侵略者，因此反共必須是我們的試金石，此項政策當然應包括不承認中共。」

# 費吳生說：最先發現阿拉斯加是中國寧波籍海員

【台北八日中央社電】出生在中國蘇州的美國人費吳生，於八日在台北扶輪社午餐聚會上聲稱：「新近成為美利堅合眾國一州的阿拉斯加，是中國寧波人最先發現的。」費吳生說：約在二十多年前，他在中國上海參加一次扶輪社的聚會中，聽了一位專家講述阿拉斯加的情形，有一位專家很特別地指出，最先發現的是中國寧波人。費吳生博士追述那位扶輪社友的理論說：最先到達阿拉斯加的是航海的寧波人，當他們到達了那兒以後，便上岸去探勘。用寧波土話稱「我」為「阿拉」，他們的意思是：「這塊地方是我們自家的了。」費吳生說：「因此，你只要用寧波話說「阿拉自家」，就可以發現它和現在通用的「阿拉斯加」聲音是如何的相似。這足以證明最先發現這塊地方的探險者，應當屬於中國寧波人」。

## 拉曼在非表示決不與中共訂交 我官方表示讚揚

【台北八日泛亞社電】外交部發言人江易生今日聲明：對於馬來亞境內之華僑，中華民國政府一貫主張選擇國籍之權利，由馬來亞華僑自行決定是否應選擇居留國之國籍，更希望馬境之所有華僑，將來均能取得居留國之公民權。江易生稱讚馬來亞總理拉曼前日在菲所發表關於馬來亞不與中共訂交之聲明，江氏稱：拉曼為一有遠見之政治家，中華民國對於拉曼所發表之友好聲明，表示滿意，并表重視。

## 南韓馬山市區 羣眾示威與警衝突

【漢城八日美聯社電】今日南韓南部之大邱，有人計劃發動羣眾示威，反對新安全法例，由於警方防範嚴密，致未得逞。在釜山以西四十哩之馬山，反對上述條例之示威份子三十人，曾於市中心區示威，與警察發生衝突。後來遭警察驅散。該城雖然加緊防範，仍有人於市中心區散發傳單。

## 電訊縮輯

△馬來亞中部，怡保八日路透社電：馬來亞軍方今晚宣佈：馬來亞聯邦軍警與民防部隊四千人，將於明日出擊，對付馬來亞北部之五十三名馬共核心恐怖份子。

△台北八日中央社電：日本國會自由民主黨籍眾議院議員千葉三郎，偕秘書田中一郎，今日上午從香港飛抵台北。

△巴黎八日路透社電：巴黎之黃金價格今日再度上升，此種現象反映出法國人仍然恐懼工人之反對法國政府之節省預算案。但股票市場則有點延。黃金市場每公斤之牌價比昨日提高二千法郎，現在之價格，每公斤值五十六萬六千法郎。

# 印首都新德里發生搶糧暴動

【新德里八日美聯社電】今日，新德里市出現搶購糧食之暴動威脅。過去三日來，市區已發現打鬥與搶劫事件。今日，市民大排長龍，搶購存量不足之小麥與麵粉，許多市民發現，能購得一日之需要，已屬不易，致使全市發生緊張衝突。

# 埃人對納塞爾表示失望（上）

光明譯

納塞爾的帝國之夢，與埃及的現實情形相衝突。這獨裁者現在雖未失勢，他企圖把埃及造成為一個工業國的計劃，卻不能成功，這國家現在有逐漸陷於破產的趨勢。以下這篇關於埃及現況的報告，是「美國新聞與世界報導」週刊的中東區編輯約翰·羅從開羅發出的。——譯者

在納塞爾於埃及施行獨裁統治的第六年，埃及人仍然一無所獲地等待着他們的統治者所答應給他們的偉大日子的來臨。事實上，現在大多數埃及人的境況，都較納塞爾當權以前還要艱苦得多。

我（作者自稱，下同）在離開埃及一年後，最近回到那裡去，所獲得的第一個印象，就是現在埃及人的生活較一年前更為艱苦。在開羅的街道上，乞丐好像較以前更多，面帶病容的人，也像以往一樣的多。開羅的街道，較以前更為骯髒。商店內的存貨，也不像以前那麼豐富。

當我作更深入的觀察的時候，我發覺如下的情形：

埃及現在各種日用品都感缺乏。在我抵達的時候，開羅已經三個星期沒有茶葉供應。米、餅和咖啡，都很缺市，我甚至在咖啡店裡也喝不到咖啡。

大部份埃及人拿來作燒飯用的火油，已實行定量配給。刮鬍用的刀片和剃鬍膏，很難買到。在各商店內，以前陳列化裝品的貨架，現在都空空如也。一個家庭主婦說，她找了十家開羅藥房，才買到一瓶普通的阿斯匹靈。

房屋缺乏的情形，越來越嚴重。私人建造作住宅用和作辦事處用的建築物，現在受政府禁止，因為它想迫使私人資本投入工業。政府現正進行建築廉價屋，可是工作推行不夠迅速，不足以應付當前的急切需要。在納塞爾掌握政權後，埃及全國大約建築了二萬五千間廉價屋。可是，單在開羅一地，每年就需要三萬間新屋。現在開羅的居民，有百分之六十五以上是居住在陋巷中的。

貨價和各種公用事業的收費，都較以前提高。根據可靠的估計，自一九五六年蘇彝士戰爭以來，埃及全國的生活費用，大概增加了百分之二十——窮人的生活費用，大概增加了百分之二十，比較富有的人，大概增加了百分之三十五。

政府把有些主要商品的價格定得很低，可是供應卻受着很大的限制，因此人民迫於要以超過規定價格百分之五十的高價，向黑市購買。舶來衣料賣到二十五美元一碼。一套舶來睡衣的價值，是一百美元。

有許多埃及以前要向外國採購的物品，現在再也沒有能力輸入，替代舶來品的埃及產品（例如香煙），都是品質低劣的。由於埃及轉而和蘇俄集團國家貿易，埃及人必須使自己慣於使用那些他們認為是次等貨的共產國家產品。就拿茶葉來說吧。從前埃及人所用的茶葉，全部從錫蘭和印度輸入，現在大部份是從中國共區輸入。埃及人會告訴你，他們不喜歡中國茶葉，可是他們是沒有辦法的；因為政府對茶葉的輸入享有專利權，它購買中國茶葉，是因為它的售價比較便宜。

由於納塞爾施行「埃及化」政策的結果，數千在埃及住了一輩子的外國熟練技工，都被迫離開埃及，替代他們的埃及人，在技術和經驗方面，都未足以擔任這些職位，因此他們的服務成績是很低劣的。

由於須節約的原因，大部份埃及人都要過刻苦節約的生活。使得他們要吃這些苦頭，是因為納塞爾不能夠解決從被迫退位的法魯克王遺傳下來的困難問題。埃及所生產的糧食，不足以自給，它的天然資源又少得很，它的人口卻在繼續增加中。結果糧食和其他產品的供應量，就不得不繼續予以緊縮了。

納塞爾現在所選擇用以解決他的國內難題的出路，就是大規模工業化。他夢想把埃及造成為阿剌伯世界的工業中心，把製成的商品供應整個區域。他希望藉這些盈利，他就可以向外國購買埃及所需要的糧食和其他產品。

納塞爾在增加工業生產上，確實有了很大的進步——尤其是在紡織品、肥田料、水泥、糖和電力方面。如果他不是在製造那麼多的軍事裝備，他還可以有更大的進步。不過在有些方面，他把生產推進過速，以致當地消費者的購買力趕不上生產的速度，結果就造成產品過剩，是一項困難的問題。

甚至官辦的埃及國家銀行，在其最近發出的報告中，也對一間新的人造絲紡織廠和一間紡紗廠的開辦，予以批評，因為產品的銷路成為一個嚴重的問題。這間銀行的報告同時指出，在本年底當一間新的水泥廠落成後，埃及每年的水泥產量就達到二百萬噸以上，到其時水泥的銷路將成為一項重大的問題。

一間新的織衣機工廠不久就可落成，經濟學家在懷疑埃及將向那裡推銷這間工廠每年所生產的數千架織衣機。他們指出，蘇俄和日本那些經驗較為豐富的生產者，對於大多數市場的競爭，是異常劇烈的。不過，據說納塞爾是想以阿剌伯同胞的精神為號召，來鼓勵他的鄰邦購買「埃及貨」。如果他們不買埃及產品，納塞爾將會陷於困難了。

納塞爾為了推行他的工業化計劃，使埃及負上了龐大的外債——向蘇俄購買武器的借款還沒有計算在內。他從外國所得的借款——包括蘇彝士運河的收入——一概到手便用消。（未完）


日本痔科 苗樂天徵醫 貧者贈醫

殘頑痔瘡

凡有痔瘡，不論新舊，本醫師採用日本最新治療法，根治男女內外痔瘡、脫肛、便血、漏管、一切痔瘡。無需開刀，不用藥線，無痛苦，止血除根。

診所：九龍旺角彌敦道六一七號二樓（百老匯戲院側）

時間：△上午十時至下午一時 △下午二時至七時（星期日停診）

（虛弱）尿病 研究專家 陳鐘示

多尿、頻尿、夜尿、尿血、失眠、腰酸、一切尿道病，均可通函診治。

外埠來函附郵票五元寄香港九龍油蔴地彌敦道四九四號

門診時間：上午十時至下午六時，星期日上午十時至中午

介紹人來信贈送本書

香港大道中余仁生行二〇九室 電話：三三四五八五至六



面有黑點永不漂亮！

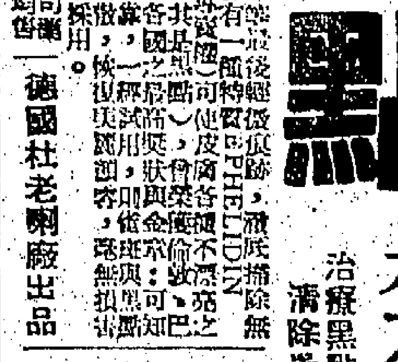
德國新達麗 雀斑膏 NEW DRULA

主治：雀斑汗斑 黑點黑塊 粉刺暗瘡 酒痕暗影

保證……德國杜老喇廠出品

治療黑點並不難，清除最後痕跡最難！

榮獲各國獎章

## 社論

# 今後台海問題
### ——由中共發動新攻勢說起

悠悠台海，擾攘十年，今後如何呢？將延續下去，抑求徹底解決之方？其關鍵在於今日。

以今日形勢言，雖有種種理論，如中共統治內變，或轉推行崢嶸，而按之實際，誰都不能否認台海問題繫中國整個的命運，台海問題一日不解決，則一切將成爲緣木求魚，跡近自欺。尤其自去年十月廿三日中美聯合公報發表以後，整個中國問題，彷彿已被縮小凝結在台灣海峽上面，這形勢如其定型下去，則「今後如何」的答案，已非常明白，國人所焦慮的，正在於此。

從最近種種跡象與前日突然瘋狂炮轟金門事實看，中共似乎又要在這一點上發動新的緊張。我們雖然不願爲中共的行動會超過現有的限度，事實他們也不會有這個能力，如果認爲中共眞有進行一次決定性戰爭的企圖，那麼便對中共估計過高。但中共爲了解救內部的窘迫，轉移視線，爲了長期困擾美國，困擾台灣，爲了掩護在中南半島的新行動，正如我們日前所指出，他們之延續台海緊張局勢，則是必然的。

細數去年八月廿三日到現在四個多月以來的考驗，中共的製造台海緊張局勢，並沒有絲毫削弱國軍守軍的力量，反之，祇有不斷增强守軍的士氣，故即使中共再多浪費一些炮彈，也絕不會把軍事形勢改變過來。但在自由中國方面而言，是否即認爲守得住金馬與沿海島嶼爲已足呢？是否就讓其處於長期挨打狀態之下呢？國人對於「必守金馬」的看法，絕不是一個目的，而是一個希望，如何才使得國人不致失望呢？金馬不是中共的煉鋼爐，就須這樣長期供給他們去煉嗎？

在今日國人們看來，金馬不過是「兩個中國」的「三八線」、「十七線」而已，照現在情形，假若共匪也不過守得住這條線而已，難道這就是我們最大的希望嗎？自去年十月廿三日中美聯合公報發表以來，不但台海問題已委之於美國的政策，今後中國問題，也已委之於美國的意圖。美國意圖如何，經過事實，我們已看個清楚，祇要中共「停火」，問題便算解決，中共不「停火」呢，也祇要守得住金馬，也算是問題解決。現在，由於美國有了可能改變對共政策的跡象，我們更應該從最壞的方面去推想，他們今後對於「必守金馬」的態度如何，說不定會有新問題的。當去年台海緊張之際，美國民主黨部份人士極力反對艾杜「爲金馬而戰」的政策，他們要迫使中國方面撤退金馬，把金馬中立化。自中途大選後，美國會的權力轉操在民主黨手上，據說這次米高揚的訪美，即爲民主黨的安排。若然，這表示了艾森豪政府的對外政策已爲民主黨所左右，那麼，艾杜的金馬政策，會否因此受到影響呢？即美新國會於復會後會否迫使艾杜放棄原來金馬政策呢？這是值得注意的。

於是，我們想到萬一中共恢復其去年八月廿三日以後的對金門攻勢，或是對其他沿海島嶼發動新攻勢，則美國於確守其合法基地原則之外，祇要中共不直接臺涉到第七艦隊護航，他們會不會再來一次護航？如果美國第七艦隊不護航，則金馬等沿海島嶼守軍供應會否有問題？這也許屬於過慮，但如果我們還是一心倚使美國，未必一定靠得住的。就算美國過去的政策不變，正如美當局所屢次聲明「決不在中共武力前面退却」，然而這一局勢的長期存在，將伊於胡底？

自從柏林事件發生以後，加以米高揚訪美一事，一則顯示了西方國家正在集中精力於歐洲問題，美國自然要被牽着，一則顯示了美國當局正在尋求對共關係改善的新途徑，這兩者都會形成了一種淡視遠東局面的趨勢。共黨就利用這個弱點，在遠東方面主動地發動它的新行動，儘管如何，美國決不會拿出發炮的力量來應付的。對台海局勢而言，沿海島嶼中立化之議，很可能在經過中共再一猛烈攻勢之後又要出現的。我們在今天不能沒有這個顧慮，眞個這樣，將作如何應付呢？一次應付得來，兩次未必應付得來，大陳前事，可爲寒心。今日我們的低潮，已低至無可再低，沿海島嶼再變，今後的話將不知從何說起了？

也許有人認爲中共內部已到了空虛紛亂的嚴重關頭，「人民公社」會迫出許多陳勝、吳廣來，則共在沿海軍事行動，祇是一種勉强掙扎，祇要守得着最後五分鐘，就要看着它自行倒下。這種想法，跡近自我陶醉。惟其中共如此，更會使出它瘋狂的一擊。我們不否認陳勝吳廣亡秦的作用，但因爲有了陳勝吳廣，劉邦就要安於其亭長的生涯嗎？到今日仍然不拿出自己的大力量來，求徹底解決，什麼理論，都成爲幻想與自欺而已。

## 各地通訊

# 穗共雖暫停建「公社」仍遍設食堂託兒所
### 引起廣大職工及家庭婦女反對　市內近發現解散託兒所等標語

【本報特訊】廣州消息：中共在廣州市區所推行之「公社化」，根據中共「八屆六中全會」決議，已在暫緩推行，河南區之洪德、同福路及北區之芳村、大塘街等，原月前已組織成之所謂「公社」組織，現只徒具形式，不再強制推行下去；但市區之「公共食堂」及「託兒所」等組織，最近仍在廣泛地普設中，未因改辦城市「公社」而停止中。當前穗市廣設「公共食堂」及「託兒所」，最感不滿者爲廣大職工及家庭婦女。因此等組織侵佔及每一個人之生活自由，破壞及每一個人之家庭生活，其目的亦在爲建立城市「人民公社」鋪路。

據悉：穗市廣大職工及家庭婦女對「公共食堂」及「託兒所」等組織深表不滿，除暗暗抗拒外，最近在若干職工宿舍及街道、市場間，并已發現有「取消公共食堂」、「解散託兒所」、「不要公社組織形式在城市出現」等標語張貼。此外，其他反抗性之標語、漫畫，如號召「怠工」、「窩工」，反對削減工資，婦女反對放棄家務而從事工廠生產勞動等等，亦時有所發現。刻下廣州中共爲此，正由「廣州市委宣傳部」、「共青團廣州市委員會」、「廣州市總工會」、「廣州市婦聯會」等，聯合各街道所屬居民委員會，組織「社會主義及共產主義教育運動」，意圖把一切反抗、對立情緒消弭下去。同時，廣州中共有關「政保」部門，如偽公安局、偽人民法院、偽檢察院、門號派出所等各級組織，亦動員爪牙，配合執行「鎮壓反革命」，對於散發標語及有「破壞生產」、「破壞團結」之人士，廣作監視或進行逮捕。故最近市民偶有聞被捕解決者，又殺有發生。（嵐河）

# 廣州市郊區各「公社」生產等方面一片混亂
### 「黨」「團」不調協人民與共幹爭吵

【中央社訊】廣州消息：中共推行「公社」制度的惡政，由於人民與社幹的明爭暗鬥，與及社員爲生活的衣食住問題和「工資制」、「供給制」的爭吵，已弄得[illegible]。

據消息又說：廣州市現僅在市郊成立了「三元里公社」、「沙河公社」、「新滘公社」、「石井公社」、「黃村公社」、「江村公社」、「石碁公社」、「龍洞公社」、「鶴洞公社」等九個組織。

據消息指出，這郊區各「公社」的混亂情況，正如各地「公社」一般，都在人事、財務、管理、調配、生產及生活等方面陷入一片混亂，及「社」與「社」、「黨」與「團」的不調協。

[illegible]

# 中共擬集近百萬學生至農村整頓「公社」

【大道社訊】據香港消息：中共正以擬集近百萬學生，除文化考試外，並有組織的手段，發動全國各省約五十萬名之多的中上級共幹，正在以「萬人檢查團」名義，下放至各地「公社」，進行「整頓」工作。[illegible]

# 番禺縣農民反對集體住宿搗毀宿舍門窗

另據最近「廣州日報」載，因番共在番禺、中山、高要、惠陽及海南島各地搞「公社」的「生活集體化」，過於急躁，業已普遍引起農民反抗。番禺方面甚至發生了小規模的暴動，有五十間以上新建宿舍遭搗毀門窗。據「番禺日報」透露，[illegible]

# 馬來錫礦輸出去年創低紀錄
### 全年出口只四萬五千噸

【本報吉隆坡航訊】一年來之最低紀錄，共輸出去年一年數量一千七百八十二噸，比之十一月降低百分之五十七。一九五九年之錫市前景，[illegible]

# 粵省豐順縣「球山中學」副校長朱伯瓊被判徒刑九年
### 朱爲老共產黨員因反對「公社化」　中共指渠「叛黨」曾破壞各項運動

【中央社訊】廣東豐順縣立「球山中學」副校長朱伯瓊，於去月（十二月）十一日被粵共「汕頭專署公安處」判處徒刑九年。據公佈稱：「叛黨分子朱伯瓊，現年五十五歲，犯有嚴重包庇反革命分子罪。」

[illegible]

# 閩中共一刊物透露僑眷遭受迫害實況

【中央社訊】中共迫他們過「集體化的生活」、「戰鬥化的行動」和「軍事化的管理」。任何人均不准逃避。「公社」成立後，并要各僑眷按照共幹的意旨，致函海外親人，勸其「擁護」「公社化」、「多投資」。

[illegible]

# 台灣的教育風氣問題

本報駐台記者：荊戈白

【本報台北通訊】行政院長陳誠於本月三日在該院新年團拜典禮中發表演講，指出今後施政的四個重點：第一、使國家財政、經濟、文化各方面的預算應得一個比較上的平衡；第二、關懷公教人員待遇；第三、增强國軍戰力；第四、整頓教育風氣。

關於前面三點的重要性，任何人都不難想見，但是第四點，必須稍加詮釋，才能使海外的人們有所瞭解，而在台灣，人們對陳院長全篇演說特別感到興趣的，也正是第四點。

陳氏於提到教育風氣問題時，曾經說過下面的幾句話：「這幾年來，我們的教育祇求數量的發展，沒有在質素方面加强，我們的兒童就學率已高達百分之九十五以上，有一百七十多萬學童入學。這個數字，在全世界來說，都不比任何國家爲少；但是在質的方面，却很差，今後的重點是求精不求多。」他又說：「過去我們的政府沒有顧念到社會和國家的需要，教育與人民的生活脫節，一般所謂教育而教育的觀念，一定要改過來。」

在教育風氣很壞，最令大家注意的，是這種惡性補習爲禍最大，這個問題，教育部一定要查辦。如果是校長不好，撤換他；如果是教育團體不好，解散他，政府如不辦他們，一百七十多萬學童不會對政府有好感，我們一定要面對問題，把壞的風氣轉變過來。陳氏最後說：「俄帝、共匪，我們都不怕，難道我們還怕這些不良份子嗎？」

陳氏在這裏提出了教育上的三個嚴重問題：一、學校的數量與素質問題；二、惡性補習問題；三、教育團體辦理不善問題。學校本來是應該質量並重的，可是當無法質量並顧時，究應先重質還是先重量？那就成了大家爭辯不決的問題。中央政府遷設台灣的最初幾年，對私立學校的設立限制得非常嚴格，原意就在防止重量不重質的流弊。可是，學生的人數一年比一年增多，原有的學校實在難以容納，如果把大批青年摒於學校以外，也會造成嚴重的社會問題。因此，政府逐漸放棄了過日限制增設學校的政策。過去在大陸的公私立大學或學院相繼復校，私立中學與小學的設立也如雨後春筍。在張其昀先生主持教育部的幾年之內，鼓勵私人興學及恢復舊有大學的政策，發展到了最高潮。

在學校拚命膨脹聲中，忠誠從事於教育事業者固不乏人；可是，志在牟利，把學校辦成學店者，也所在多有。許多學校，設備不全，管理不善，教師不夠，即令學生有向學的志願，學校也不能給予良好的施教。而且，這樣的學校，實際就是培養所謂「太保」（「阿飛」）、「太妹」（「飛女」）的溫床，作奸犯科，危害社會，使大家都感到頭痛。

在這種情形之下，恢復重質的政策，以便把已有的學校加以整頓充實，當然是非常切合實際的方針。

關於惡性補習，可說是學校素質懸殊造成的必然後果。辦理完善的學校少，而辦理不完善的學校多，爲了讓學生能進較好的學校，於是發生了惡性補習，以「填鴨」的方式，硬把繁重的補習教材塞進學生的腦中。對於學生身心的損害，可說莫此爲甚。當然，對於這件事，也未嘗沒有它光明的一面，唯有具有榮譽感的老師，才會關心學生是否能進入較好的學校。每年暑假各校舉行入學考試之後，在沒有發榜以前，有些老師會與學生的家長同樣感到不安。等到放榜之後，如果某一老師的學生，升入好學校的人數特別多，那麼，這就是他無上的榮譽與辛苦教師的報償了。這不過，比較言之，好的現象固然難以保持，而壞的現象却急待加以改善，這就是陳院長指出這一點的用意所在。

關於教育團體辦理不善的問題，據說陳誠院長曾指名「教育會」與「家長會」兩者，並把教育會負責人，前任台北市長游某某的名字提出來。

教育會本來是爲教師（特別是國民學校的教師）服務的福利組織，不對現在却逐漸變質而成爲少數人營私圖利的機構。全省國民學校的老師都被網羅入會，甚至教育主管當局聘用教師，都以教育會的會員爲限，儼然形成教育界的一霸。至於所謂家長會是各校皆有的機構，是從日本人手裏遺留下來的一個制度，我們之所以予以保持，原意在藉此使家長與學校加强聯繫，把學校教育與家庭教育密切銜接起來。可是，後來也慢慢走樣，家長會竟干涉學校行政，造成極不合理的怪現象。

關於教育會與家長會的不正常情形，儘管早已有人指出來，但是大多數的人總是敢怒而不敢言的，現在一經陳誠院長指責，相信必可立即發生影響，使教育界出現一個新貌。

而且，在台灣各種行業中，原意良好而逐漸變質形成惡勢力的牛公牛私組織還多得很，輿論咸寄望陳誠院長本其一貫的硬幹作風，把另外那些不法組織也徹手整頓一下。


醫藥　留日實學　陳漢光　專科　耳鼻喉　鼻竇炎、鼻敏感、鼻瘜肉、鼻咽癌、喉痛、喉燙、喉病、喉瘡　（專報診金一元）　凡患耳鼻喉科疑難症久醫不癒者請勿灰心速來診治立即根治保證見效　全港九大道中五九大厦二樓皇后道中省銀行對上

工商日報分類廣告　每段　大字四個．小字十四個　三天九元．價廉效大

日本美容整形院　美的追求　港九愛美仕女無需遠渡重洋便可享受日本醫學美容整形專門科目　半永久性隆鼻　軟骨胸部當天突起　改造雙眼皮　除皺紋疤痕　美容化粧　減肥加胖　各式化粧　地址：香港銅鑼灣新寧街一號B座二樓

體虛虧損　靜林氏　內科專家　元氣虧損、腰膝乏力、頭暈、失眠、心跳、疲倦、胃病、四肢困倦、膽痛　三八八四四一

婦科劉玉眞　婦病保障　新法檢驗　地址：九龍彌敦道二七四號二樓　特效奇藥　保證立效

腦病　謝健初　專治　腦病專門

黎健公　中醫名家

頭耳鼻喉　廖榮　中醫專科　四代祕方提煉丹丸　診金一元報效

康寧醫容所　面容　日本新法改造　狐臭　曲線　疤痕

梅漸放　痔　特效丹藥　立刻止痛　四邑女名醫

鼻耳　洪亮　免費檢驗

白蝕　白蝕特效藥

癬　王廣發

王少英　婦科

謝俊　耳鼻喉

大佛余鳳智　譚素蘭　婦科

陳素娟　婦科　包月通

簡麗英　婦科

崔玉英　婦科

何天德　專科　皮膚疑難　外皮　開放

派克61鋼筆每次都自吸自滿！

你可絕對信賴派克61鋼筆的自動吸墨作用它每次都自動吸滿…不須再猜度所吸的墨水量了。派克61鋼筆在吸墨時更不用扳撳或操縱單憑特殊細管吸收作用就能在數秒鐘內吸足適量的墨水足能暢順的書寫七千字。派克61鋼筆吸墨時更具自動清潔作用且絕對防漏其獨有之派克電力磨光筆咀永保書寫流利請試寫以自證此新筆之其他多種傑出優點…誠舉世無匹之筆中極品也！

新　派克61鋼筆

欲使派克61鋼筆得到最美滿卓越之書寫效果請用派克"驚奇"墨水。

總代理：石利洛洋行　歷山大廈八三一室

B-6242

最近又生病的旅行政治家

# 杜尼斯會退休嗎

這位高齡七十二，兩年前曾患癌症而施過手術的美國政策設計與執行人，華盛頓人士認為他的健康沒有嚴重問題。不過，萬一他因病重辭職，美國政策也不會改變。

·禾子·

美國國務卿杜尼斯最近生病，再度引起人們對他的健康和今後年頭的注意，他於兩年前因患癌症而接受手術治療，而本年二月廿五日就是他的七十二歲壽辰。因此，任何的疾病，不管是怎樣微小的，自然引起這樣的問題：如果杜尼斯要擺脫職務，有甚麼事情發生呢？

眞正的答案，雖然沒有人知道，但最可能的答案，卻會有三個。

第一、他的繼任人將是他的親信，而前任參議員，現任美國派駐聯合國大使洛治或許是當選的候選人。

第二答案，如果要有那樣的人事變動，美國的外交政策也沒甚本上的改變。

第三在擬訂外交政策的方法中，無可避免的將有改變，很少人能夠像杜尼斯那樣做法。

私下以及在公開場合，官員們都說杜尼斯沒有嚴重的問題。他們說，他的醫師都沒有發現癌症復發的徵象，而他只患輕微的病。不過，杜尼斯將繼續執行職務至什麼時間，仍然成爲一般人討論的問題。

## 服務至任滿

沒有被迫退休的問題，杜尼斯似乎將繼續服務，以迄艾森豪政府任滿。可以說他沒有離職的意向，而艾森豪也沒有換他的意向，除非他自願。

杜尼斯獲得他上司的信任，使到他的健康減弱成爲世界上重要的事情。國務卿不止是艾森豪政府的外交政策的聯合策劃人，而且是個外交政策的執行人。沒有杜尼斯的批准或認可，美國外交政策方面的任何事情都不會發生的。

## 繼任人選

因此，如果杜尼斯因健康關係而被迫辭職，那麼須方面最佳的推斷是，新的國務卿將是「國內人物」，那似乎是指洛治。如果爆冷門的話，艾森豪總統或許考慮主持經濟事務的國務次卿狄隆或現任美國紅十字會會長，他的朋友格魯特將軍。而國務次卿赫特是不入選的，除了他的健康也欠佳之外，他只被認作一個好副手。

洛治佔有很大優勢，自一九五二年總統競選的日子以來，他已是艾森豪顧問團的團員。由於他在聯合國的活動，他是國際外交界所熟識和敬重的人。

## 反共的洛治

事實上，如果洛治成爲國務卿，他將比較任何其他人選更能表示美國決心繼續執行它的反共政策。因爲洛治已經證明聰明和運用杜尼斯交下的外交政策。

五十六歲的洛治，在過去幾個月內，曾經企圖洗脫對他的主要指摘，那就是指摘他對外交政策不甚熟識。洛治的擁護者，於一九五八年八月底事實上說這位大使在聯合國討論中東問題特別會議中，不止挫敗蘇俄和埃及，而且說服艾森豪和杜尼斯採取一個「建設性」的路線。

## 格魯特將軍

格魯特將軍同樣的與艾森豪總統有一個長時間的個人和工作關係。當艾克出任北大西洋公約軍統帥，他建立了一個作爲外交家的聲譽。不過，他的弱點是他在中東和拉丁美洲方面沒有經驗。

此外，格魯特將軍離開了政府，也是一個缺陷。艾森豪政府還有兩年的任期，所需要的新人是能夠迅速執行職務的，而不是一個須與國際外交人士打交道的人。如果艾森豪要退休的格魯特將軍任外交首長，將會引起若干的批評，現在還不清楚。

## 經濟家狄隆

如果艾森豪要找一個新人，他或許選用國務院高級經濟政策草擬人狄隆。這位四十九歲的前任銀行家，在本國政府裡是一個新人，他幾乎單手所籌策訂了以前被遺忘的外交經濟政策。「經濟科學」於今後年頭，在外交政策中的地位，將日漸重大。

然而，狄隆雖以經濟設計家見稱，而且於一九五三至五七年在駐法大使任內有很好的工作成績，但認識他的人不多，而他也未曾應付過一位大的外交政策所須應付的事情。

如果杜尼斯要走的話，在繼任人選的推測中，還有一個人，那就是艾森豪最初政治支持者杜威。但是，素經頗方面人士認爲這個人是不必提的。第一，杜威不能適應作爲目前外交政策工具一部份的試驗。同等重要的，杜威與艾克雖然在私交上卻是不大好的。

## 政策不變

不管誰是杜尼斯的繼任人，有一事是很清楚的，基本的美國外交政策將沒有重大的改變。上述的人物都是擁護目前政府的政策的。

然而，更重要的，卻是艾克仍然留在白宮，一般攻擊杜尼斯和指摘艾克不能領導的，時常都忽略了艾克在外交政策的領導地位，除了對美國與中共的關係外，沒有理由可以相信艾克與杜尼斯對外交政策的任何重要方面有歧見。艾克被認爲比較溫和的，杜尼斯則較頑強與中共談判。

美國政府中人認爲艾克是杜尼斯在外交政策上最好的一人，這些官員，認爲美國外交政策是艾森豪與杜尼斯合作的結晶。

隨意一些，雖然新國務卿在執行老政策上，似乎勢必表現新面目，而且，一定的沒有新的國務卿能像杜尼斯一般獨個兒管理整個國務院。杜氏不時決定所要做的事情，而且想出各種不同的想法，然後親自飛來飛去，作重要的談判，使批評他的住口。杜尼斯在這些旅行中都能完成任務，大部份因爲他口材便給而有談判的技巧。甚至如洛治那樣的外交家，也勢將不會做他那麼多的工作。

似乎肯定的，國務卿將更多利用國務院的職員，這將使更多的外交家有機會。民主黨反對者指摘杜尼斯獨力親爲，而損害國務院的長期設計能力。

目前國務院的職員，不須担任設計工作，只是把國務卿的各項理想的技術細則記錄下來，而於他需要時提供各項事實。這時常造成一個印象：國務院對外交的影響很小，也使到駐外國的大使們不敢自己推行談判，因爲他們知道，如果有重要的事情發生，國務卿將於下班飛機到達。

因爲沒有可能有杜尼斯那樣的人，似乎他們將很廣泛的試行與外國使節的方法。洛治經常作爲政策的命令來頒發指導；格魯特將軍一向是一個組織人；而狄隆必須依賴他的研究人員的報告。

## 對政府影響

杜尼斯的離任，對政府影響很大，但說，總統甚至不會把杜尼斯的離任看成是神秘事了。

應付可能今年改選

# 英工黨孤注一擲

現已進行前所未有的大規模競選運動了，因爲此次如再失敗，則工黨便會分裂了。

英國工黨對於下屆普選的勝利，視爲是工黨生死存亡所繫的，它準備作時間的競選運動，以圖奪取唐寧街十號。

蓋斯基爾（麥美倫的敵對者，如果工黨勝利，就是下任首相），現在已經展開英國左翼份子從未有過的大規模宣傳運動。因爲，假定首相將執行他的權力，可能決定春季內舉行普選。

這個爭取政權的鬥爭，獎金幾乎是無限的。在正常的環境下，從來沒有過一個大政黨，在英國的過去三次普選中被擊敗的。這是英工黨的危險。在英工黨內，已有許多人公開表示悲觀，如果麥美倫和保守黨在下屆普選再度獲勝，工黨將會解體。

今日的英工黨，在組織上與西方世界任何其他大政黨不同。它是由一個政黨和工會組成的。各工會供給大部份的錢，以供工黨從事競選和宣傳運動；而各大工會的領袖，在黨務上擁有很大的權力。多年來，他們受到政治部門的極端份子騷動，那些左翼「狂人」曾經在許多外交政策問題上主張反美親蘇的，曾經極力反對德國重整軍備，以及曾經倡議英國工業全部國有化。

如果工黨在下屆普選中失敗，有些強有力的工會領袖，將相信是那些政治家的錯誤，而展開把工會與政黨分割的運動。蓋斯基爾與黨的核心份子，都是採取中間路線的人，反對極端左翼因無殊於工會老闆，也將自立爐灶。但是，沒有工會所供給的金錢，他們將不能夠成爲英國的一個大政黨。

工黨正進入一個「幹或死」的運動。更多的金錢，更多的努力，和更多的運動，投進一個社會主義的作戰計劃，以配合領袖們目前發動的行動。蓋斯基爾面對着最大困難問題，是要決定英首相選擇什麼時間來安排選舉鬥爭。工黨目前的意見是：選舉將在春間，而他們也不想選舉在冬季結束（二月）前，實際召集選舉的可能性。

麥美倫曾經忍痛的公開說明，他的意向不是這樣，除非「有特殊的環境」。對於這樣的保証，蓋斯基爾，是冷冰冰的安慰。「特殊的環境」究竟是指什麼呢？此外，英首相說他不想在「冬季」進行選舉，而蓋斯基爾本人也就坦白承認不知道英國的冬季究竟什麼時候結束。

同時，工黨的全國執行委員會正準備隨時展開競選運動。黨的司庫貝凡，已經號召各工會捐款，但反應卻特別遲緩。兩個月前，多年來是工會的死對頭的貝凡，請求他們把錢匯寄給他，以擴充作戰基金。當時所存的基金是二十二萬五千鎊（六十三萬美元）。但是，自那時候起，收到的捐款僅二十二萬四千英元，這是不足以推行工黨預期的龐大選舉計劃的。因此，貝凡再向有力的工會領袖呼籲，請他們設法。

工黨所做的第一件事，是編印一本附有彩色照片的政策小册──這是當面壓的宣傳，估計在本年約售兩角美金。保守黨說，這是「亮相的工黨財政」。

這小册刊載了工黨的政策，是經過了三年的討論和設計和在年會裡辯論過的。它是對各主要問題的一系列的妥協，但最低限度已使工黨一致。

政治專家們同意的說，工黨內部的權力鬥爭，以及對於一九五一年和一九五五年普選的保守黨勝利，實有很大的幫助，現在，這些歧見已經消弭，不過代價是一個溫暖政策。例如，它所許諾的外交政策中的主要項目，是在歐洲建立中立區。關於這項建議的說：「在這個地區內，軍備將予減少，核子武器予以禁止，外國軍隊──（蘇俄的和北大西洋公約組織的）──完全撤退。」

如果工黨再度執政，工黨政府將把若干工業收歸國有，如沒有措置，他們只說，「如果──經過適詳和仔細的調查研究後，其他工業被發覺是對國家無利的，我們將不猶豫，採取任何顯然是最有效的補救方法，包括進一步的公有化。」

對選舉時間的估計，是蓋斯基爾的一個大難題。在今後二十個月內，麥美倫隨時可以召集選舉。例如，他可能讓工黨的消費高貴的競選運動冷淡下來，然後突然宣佈選舉。（晏）

一九五八年時代人物

# 戴高樂虔奉天主教

他從父親接受了優秀的文學修養，從貝當元帥學習了指揮技術，到了一九三四年，他的軍事理論已一鳴驚人。

·莊炎昭·

戴氏從幼年時期起，早已塑成他的「偉大」的夢想。他的父親是一個哲學教授，曾在普法戰爭中受過傷，退伍後在巴黎的耶穌學校當歷史教員。戴高樂從小就慣了他父親的愛國主義的薰陶，從來又從法國歷史的鑽研，增強成他的熱烈的與非凡的國家的情緒。他心目中老是把法國當作童話裡的仙女，他的最大志願就是將來有一天能夠對這個仙女貢獻他的勞績。他從他的雙親稟賦了優厚的學術傳統，後來又從古今文學的鑽研，獲得極精博的修養，他的智慧在今日各國政治領袖中，能夠像他那樣在講演中隨口援引古代哲學家和當代哲學家的理論的，除他以外，很不容易再找到多少人。他在法國聖西爾軍事學校肄業時，他的手冊上寫着法國文學家[illegible]的格言：「作風要簡潔，思想要準確，生活要堅決。」

他幼年期間，一邊從他的父親領受到嚴格的智識上的訓練，一邊又從他母親那裡領受到虔誠的宗教思想。他母親的先世原是蘇格蘭人，逃到法國避難的，他從小便跟着他母親皈依了天主教；從此以後，萬能的上帝和光榮的法國，便成爲他心目中的兩位一體的信仰中心和崇拜對象。可是，他把這二者之間的界限劃分得很清楚。有一回，羅斯福總統爲了要說服他，使他相信美國的某種政策正確無誤的緣故，特意請出一個天主教史權威到倫敦去訪問他。後來，戴高樂把那回事情說：「那位名高望重的高僧，以侍奉上帝的虔誠心事來和我商討屬於這個世界的問題，不知道這個世界的事情，只有以純粹屬於這個世界的途徑來處理，就是最高的虔誠，也不能阻止我去把世事當作世事辦的。」

戴氏從十八歲起，進入法國著名的聖西爾軍事學校，當軍官生，由於他生性沉默，又依時到教堂去做禮拜，和永遠沉沒於書本中，以致被認爲不合群時的鈍根人。從那時起，他的不守細節的作風，已經開始顯現出來了。同學們對於他的不合格的高身材──六尺四吋──常加非笑，號稱他爲「大蘆筍」。到後來，他以前十五名畢業於軍校，照例可以由他自己選擇分派到那裡去服役，他選定了第三十三步兵團，那時當團長的是貝當上校。在此後的二十年內，他一直和這個後來變成他的最大敵人的長官保持着密切的關係。他自己曾經說過，把指揮軍隊的才能和技術傳授給他的，是貝當元帥。

他被囚在俘虜營中達三十二個月之久，經過五次越獄未成，到戰事結束之後，纔被開釋。他回國之後，便和開來一個餅乾廠商人的女兒結婚，那便是現在的戴高樂夫人。他爲了紀念他的老上司提拔他的感情起見，特意將他的第一個兒子起名爲貝當。到了一九二七年，貝當已經晉陞爲元帥，他把戴高樂調來當他的隨從副官。

他和貝當元帥的分道揚鑣，開始於一九三四年，當他的名著「未來的陸軍」初版出版之時。他那部軍事理論的著作，原是他多年來研究的心得，在文字上也寫得很精美；它的主張是將來的陸軍必須以裝甲師團爲主力，纔能夠以少數的部隊作中心突破的進攻。他那部傑作出版後，在法國所曾出七百本，但在德國卻暢銷了一下子。據當時的傳說，那個千本。

美政論家眼中

# 蓋斯基爾的地位

蓋斯基爾在英國工黨中，已經掌握着很有決定力量的手。

這個黨年來在這位英國反對派領袖手裡，是美國的好消息。那些在美國標準來說是工黨極端份子的人，特別是貝凡，再不能在左翼中發出吼聲。工黨的左翼，當然不是消滅的。但已被政治現實逼得要採取較溫和的態度。

因此，如果工黨能夠在下屆普選中趕走麥美倫首相領導的保守黨政府，蓋斯基爾將執掌政權，以美國的尺度來說，他是一個有理性的人，並不是對西方同盟的任何威脅。

麥美倫首相是極優秀的政治家，雖然目前倫敦的一切都是對他有利的，但必須記得，蓋斯基爾也是一個精明幹練的政治家。

這個評價是以倫敦不屬於政黨的人士談話作根據的。一部份是根據與蓋斯基爾的談話。

在工黨內發生的事情，很像在美國民主黨所發生的一般。溫和派精神大都依賴着佔據這個黨的機構，而工黨內部的主要人物和選舉人民的生活已有大改進，很像美國新政時代以還，它從民主黨內消失一般。

當然，英國的工黨與美國的民主黨，有其根本上的不同。但是，倫敦的蓋斯基爾，在政黨的地位，與美國民主黨首領參院多數領袖約翰遜的沒有多大差別。

蓋斯基爾是反對黨的負責人。他要駕駛火車。因爲他以實際的方法駕駛那列火車，他受到左翼份子的憤怒，一如很重要的不同點。但是，

在英國的工黨和美國民主黨，那些比較自由的黨員都沒有很關心──（或許並非真想）──推翻溫和的領袖。但是，蓋斯基爾對於左翼份子所說他作爲反對派領袖的是太溫和一點，是不許服的。

蓋斯基爾比較上能夠以哲學觀來應付這些麻煩，但約翰遜時常覺到煩惱。

同時還有其他的差別，最重要的或許是，在英國政治中，老朋友的比較美國政黨老朋友更是老朋友。

但是，在較深的意義裡，蓋斯基爾與約翰遜的相同處是很實在的。每人都被當前問題以前較自由的見解拋棄了一點；每人都了解政治領袖要做比較挑動戰爭更多的事情。每人（雖然在多方面是不同的）都是三十年代的抗戰政治從大西洋兩岸撤退。

一如在美國的共和黨與民主黨之間，保守黨與工黨間的鴻溝已經縮窄至不可置信的程度，保守黨是中間偏右，而工黨就是中間偏左。（禾子）

大英聯邦團結象徵

# 女王是七個王宮主婦

## 七個王宮

女王實際是一個很多家宅的主婦。最古老和最重要的住宅是威敏斯特宮。這建築物現在已供上下兩議院作議場之用。在理論上，這是女王的主要住宅，是她召請的男女貴賓前來的地方。她的王座常常設於這裡（設於威敏斯特寺或白金漢宮的王座祇是一個象徵），在國會開幕時，她以主婦的名義坐在這宮裡。

倫敦塔也是威敏斯特宮一樣古老的一個王宮，現在已作爲一個軍事總部之用。

然而，女王把她的王冠的珍寶貯藏於宮內，由她的軍士守衛。每晚在關鎖宮門時候，衛長都照例舉行向「伊利沙伯女王的古鑰」致敬的儀式，藉以申明女王和這王宮的關係。

聖詹姆斯宮是倫敦城中有歷史性的第三個王宮。外國大使是派駐「聖詹姆斯宮廷」的，然而女王自己已不在這宮居住了。聖詹姆斯宮的附近有一些大廈（在嚴格說，不是王宮的一部分），已撥給王室中的重要人物和官員居住。克拉倫斯大廈給王太后伊利沙伯居住，約克大廈給告羅士打公爵居住，蘭加斯特大廈改爲政府的賓館，聖詹姆斯宮的大部分則分成若干住所，供女王的秘書和親衛佐役之用。

## 近郊的溫莎

伊利沙伯女王的工作、住居和度假的王宮一共有四個。在歷史上最重要的是溫莎宮，自彼就成爲歷代英王的主要住所。溫莎宮是王室家族藏有王室最寶貴的珍藏。因爲溫莎宮距離倫敦城十哩，所以若女王有在郊外居住一兩天（通常是週末）時，就以溫莎宮爲住所，這是女王舉行家宴的適當地點，而且在這裡接見政府官員。然而，除了六月（舉行阿斯各特大賽馬）之外，女王很少在溫莎宮一連住上一週。

白金漢宮是女王的主要工作場所。這兒所有的官員和書記的小部門，等於政府一個家庭風格。但保留一個秘書，侍從武官和女侍從，都隨時聽候命令，隨侍女王出行。他們在其他的王宮都設有辦公處，但白金漢宮是他們永久的王宮。

諾福克的聖德林罕宮是王宮中的最私人的。王族在這裡聚過聖誕，女王也在這裡向整個聯邦的人民廣播一年一度的聖誕祝詞。這一切王宮可以作爲女王工作的背景，在聖德林罕宮作是最清閒的。然而，無論在那一個王宮，她在處理公務之餘，還要負起男主人的責任，因爲國王可以免除的責任，她要負擔管家的責任。每一個王宮都有大批僕役，由主婦監督的，但僕役都要安排款待賓客的計劃，又要使來賓愉快的精神。此外她也是一個母親，就要照料她的兒女，和別的母親一樣，她在公餘之暇，會擔心她的兒女在學校的…溫暖的內表。除了担任公家的責任之外，女王又是代表人民的……可以不拘禮節，和她的兒女共同……是她每年有一個時期住在這裡的原因，可或缺，但非唯我獨尊的角色。（三）


譽滿港九　逢人話好

奇華餅家著名結婚禮餅

曾經試過　讚不停口

正舖：油蔴地上海街三二〇號　電話：六二九〇〇

支店：旺角上海街四八〇號　電話：五七〇二三

工商日報分類廣告

每段一

大字四個·小字四十

三天九元·價廉效大

尋人　尋訪吳銘

黃仲瑜

出售　洋樓廉售

聯合價　樓息　厚廉

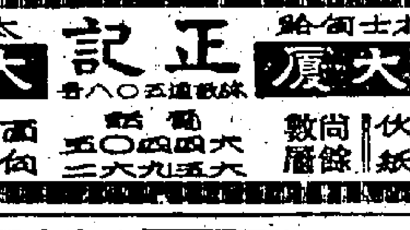
金輪大廈　鳳鳴大廈　美輪大廈

北角英皇道　聯合置業有限公司

利成　九龍彌敦道　電話六四九九五、六〇三八五

1 格蘭大廈　2 良友大廈　3 土瓜灣道　4 北帝街　5 西洋菜街　6 高息樓宇

（一）土瓜灣漢銀街　（二）西營盤第一街



百輝大廈　麥當奴道72號

貳萬六千元起

志盛建築公司　大道中65號二樓　電話三三七八一〇、四五〇

正記　嘉華大廈　大道西洋樓

元洲大廈　深水埗元洲街三一〇號

有入伙　唐樓租售　一梯兩伙　按址接洽

家具雜物

1 馬頭圍道　2 工廠租售　3 昌華街

忠信置業公司

柯士甸大廈　有入伙即紙買即住　定價低廉與別不同

元洲新樓　九龍最旺盛的地位

恒興建築公司新樓租售

單邊標準唐樓廉售　單邊新樓　全部完成

洋樓廉租　租賃

新樓廉售

勝利大廈

寫字樓出租

醫所分租

洋樓租頂

啟事

承退股聲明

聲明啟事

出讓聲明

英語福音

黃維則堂

聲明啟事

領福慰金

買屋聲明

買機聲明

承退股

聘　敬聘西醫

誠聘教員

文具櫃面

洗熨工人

遺失

遺失啟事

遺失小章

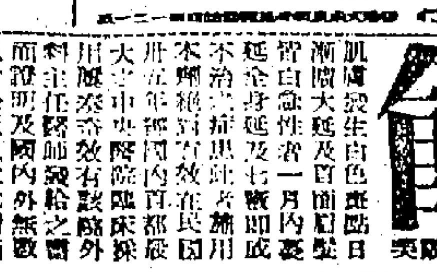
遺失手摺

出讓　平讓

營業　元男女

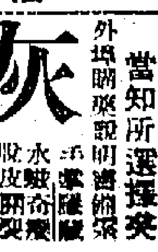
法國織錦

發財捷徑



Wehrle

威利



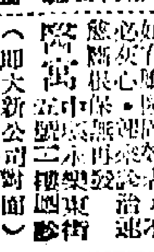
永豐行　鷹牌雙蒸米酒

五加皮　玫瑰露　紹興酒

HERMES Baby

好美字　手提打字機

西藥　耳聞機



小腸氣帶

謝柏年

經驗多　瘋癇弱傷痛病

中醫　歐威廉

白蝕

灰甲

風濕

金陀中醫

本港新聞

# 牛頭角及茶果嶺 計劃長期發展

## 茶果嶺設市場與建廉價屋開築道路 填海築路通牛頭角並建市場及官校

### 兩區發展藍圖今起公開陳列

【本報專訊】位於九龍灣東岸本港戰後主要發展地區之官塘，因為發展迅速，使到政府憑要計劃將該區域附近地方如牛頭角及茶果嶺兩地，加以有序發展。

城市設計委員會經已擬就上述兩村之長期發展藍圖，由今日（星期五）起，該兩藍圖將在本港政府合署工務局政府土地及測量部及九龍農業繪政府分署公開陳列兩月，供眾覽閱，城市設計委員會主席在一項公佈中，促請各界人士，注意城市設計法例（即一九三九年第二十條法例）第六段。任何人士如有受到上述藍圖影響而有意提出反對者，可以向該委員會提出書面聲明，表示反對藍圖內容，及提出修訂建議以便將所反對之點刪去。

上述兩藍圖，將陳列兩月之後，該委員會將先對各項反對意見加以研究，並從事各項被認為有所需要之修正工作，然後將藍圖呈送港督會同行政局核准。上述之牛頭角藍圖及茶果嶺藍圖之目的，係使到地盡其利，關於保留鄉村現有設備及居民對於有關風水問題之要求，均業經加以研究。

政府發言人昨日稱：預料官塘及附近地區之工業發展情形，將使各界人士對於茶果嶺土地發展問題將加興趣。該發言人又稱：為便利茶果嶺方面之發展得序進行起見，現已為該地製就一新村鎮之設計，相當繁設施工作進行之餘設，大部份將為該地區內地主之事。就一般而言，茶果嶺之設計內，規定有五十呎濶之建築地段，面對四十呎濶之道路，發言人解釋謂：政府認為茶果嶺適宜於整要一鄉村設計時所規定者為大。

發言人指出：在茶果嶺方面，係就最大人口數額一萬二千人之需要，為將來設立政府及其他公共機構先作準備，對將來建築廉價屋計劃，亦有保留地點，並計劃今後建築學校、教堂及供各社團使用之地址。

此外，在茶果嶺設計地區之東南端，並撥出若干地段預備將來可能建築碼頭廣場及小販市場，將來如建成一公共碼頭，小販市場將在其對面。

關於牛頭角方面之設計，發言人謂：為使官塘新市鎮及在東面各地區獲得適當通路起見，政府建議自九龍城起，建築一條一百二十呎濶之馬路，直達官塘。上述馬路，將經過牛頭角向海一邊，為建築該路起見，必需在一部份濱海地區填海。

發言人謂：上述在建議中之馬路，將高出目前牛頭角地區，因此在該地區建立下水道之建議，將可在新路開始建築後及牛頭角地區被填高以前，免於水患，與茶果嶺情形相似，牛頭角方面發展之速度，主要地將決定於各地主之態度。

總括言之，牛頭角之設計，規定有若干狹窄建築地段，深三十呎，面對三十四呎濶之馬路。發言人謂：此項措施，將可使目前鄉村地段，在依照新設計轉換時獲得便利，同時可減少建設路面費用，及保證新建築物有充足光線與空氣。

此外又準備建築小販市場及擁有教室二十四間之新官立學校一所，該學校之整理地盤工作，已在進行中。發言人謂：牛頭角今後人口，預料不致多於八千人，所有公共設備，均依據此項數字而設計。（二）

# 十六屆工展會 今晚圓滿閉幕

## 工展小姐昨日加冕情況熱鬧 攤位及攝影比賽定今天頒獎

【本報專訊】第十六屆香港華資工業展覽會「工展小姐」競選，經過長時間角逐，終於前日如期誕生，昨日下午二時卅分在會場大門樓前廣場舉行加冕典禮。

**工姐加冠 采聲四起** 本屆工姐冠軍為梁小姐君麗，亞軍及季軍為邵氏小姐林菲和朱蕙儀，殿軍為伊麗娜，四位小姐在台前就位後，以次各工姐隨着上台在後邊距位列坐，一時喝采之聲四起，典禮在熱鬧氣氛中開始，首由宣傳部主任朱蘭欽報告工展小姐選舉經過，略稱：工展小姐選舉，從表面上看，似乎是一種熱鬧，但實際上是提高大會各攤位小姐的服務精神，增加其對工作的興趣，與促進社會多用女職員就業的機會，同時可以引起香港居民對本港工業加深認識。本屆獲得各廠位工作小姐熱烈參加，而有卅六位工展小姐競選的空前盛況出現，競爭雖熱烈，而各位小姐不以得票多少為目的，是值得欽佩的。稍畢，繼由大會主席朱石麟致詞，

**朱石麟講 競選意義** 謂：工展小姐的當選，是有優秀條件的，工展會舉辦工姐選舉，富有意義，從俠義來說，是增加觀眾的興趣，引致會場的氣氛輕鬆、愉快和熱鬧；從廣義來說，是吸引更多本港居民參觀工展，加強對本港工業之認識，進而樂用港貨，支持本會提倡的「香港居民用香港貨」運動，亦提倡商店女性職業，厥選優秀人材，如果對工姐選舉和各地一般選美運動，相提並論，便失了原有意義云。

**樂帶代佩 錦帶襟花** 致詞完畢，即由影星樂蒂為各當選工姐配錦帶和襟花，朱石麟主席為冠、亞、季、殿軍當選小姐加冕，余逸之會長給各小姐頒獎，除首四名獲贈富而名貴獎品外，第五名以次各工展小姐一律獲得獎品。隨後，由高美源、高美成一雙小妹妹向首四名工姐獻花，最後宣傳部副主任潘元侃致謝詞，向各方對工展小姐選舉的支持和廠商贈送禮物，表示謝意，至此拍照留念後，工展小姐加冕典禮遂宣佈圓滿結束。

在本屆工展期中，許多紅伶及明星曾先後蒞場參觀或作播音演唱，昨夕為本屆工展閉幕前夕，伶王新馬師曾於下午五時半亦親往參觀並採購廠商用品，幸得注場警方及公安部人員照料一切，故伶王蒞場時，秩序非常良好。

大會定今（九）日下午六時，在會場舉行頒獎禮，屆時由工商署長晏嘉士夫人蒞場主持頒獎，同時從攝影比賽獎各個勝者，亦一併頒獎。

大會經過一個多月後，今晚便告功德圓滿，下午十時半舉行閉幕禮，屆時大會主席朱石麟將在會場致表演講。（東）

圖片說明：工展小姐加冕典禮昨日舉行。（上）會長朱石麟，為工姐梁君麗加冕。（下）中坐者梁君麗，從左伊麗娜、朱蕙儀、林菲、伊選娜，加冕後合照。（右）梁君麗加冕後攝。（本報記者邑攝）

又參加本屆攝影比賽未入選之影友，大會通知務請於今日閉幕以前，攜同收據到工展會宣傳部領回作品，散會後則難負保管之責云。

**攤位攝影 今日頒獎** 本屆工展會攤位比賽，前經評定：冠軍獎和豐製衣廠，亞軍偉倫牌製衣廠，季軍利華民愉彩廠。另有優秀獎蕾公司、德國食品、中華電器規廠、開達實業公司、利工民織造廠、馬寶山公司、白花油藥廠、科學工業社、同益製衣廠、聯合製衣廠、菱吾堂藥廠等獲名譽獎。寶齊油廠、長江製藥廠、財利廠五金廠、金新織造廠、大中實業公司、東方藝術公司、錦興實業公司、開源實業公司、太平毛紡廠、邵氏父子公司、星光製刷廠、壽昌書店、達明機器廠、東方精藝廠等獲優異獎。

# 工展小姐加冕側寫

## 榮登寶座喜揚揚 禮品花籃擺滿場 加冕共瞻儀態好 萬人擠擁嗅餘香

本報記者：何拿

天氣是冷了一點，而且沒有陽光，可是在工展小姐加冕典禮的會場中，很早就擠滿了熙熙攘攘的看客在會場邊圍上了一個圓形，一個個眼巴巴的望着，似乎有什麼奇跡快將出現似的。這時，離開會時間還有差不多一句鐘。

大會門樓前曠地，擺先大雅之堂，在四排座位前面，放着一張鋪上紅氈林帶的籐椅，這就是等待「皇后」光臨的寶座，座位前陳列了大批獎品，分紳商名流送贈給冠軍的金冠，給亞、季、殿軍的銀石冠，工展小姐選舉委會送給四位工姐的銀杯，和宏興鴉殿送出的銀盾，冠軍是「麗質天成」，亞軍是「明艷照人」，季軍是「其美如玉」，殿軍是「國色天香」，果然「國色天香」，也令形容四位小姐總嫌，因為勞（?）……中兩個，一個是雷霄捧獎，一個是宏興鴉殿送給冠軍梁君麗，使這個工業出品展覽會中，伊麗娜，平添了一種樂味。

閉會時間兩點半還未到，給工姐配彩帶及襟花的影星樂蒂就擠過來了，她穿上一襲亞色大衣，戴上黑眼鏡，在台上坐好位置後，忽然發覺沒有陽光，才把太陽眼鏡摘下來，跟着候着的觀眾看一個飽。

看看時間到了，司儀的人在擴音器前說出了第一聲：「請工展小姐就座。」馬上，會場內就起了一陣騷動，原本坐在貴賓席上的人們，就全都站起來，爭着要瞻仰工姐風采，可是請慢心急，司儀還未曾叫「再請」、「三請」呢。

終於，四位工姐由眾數多選而分成先和後，魚貫的來到會前，會場的氣氛立刻由敬佩的前栗中到一個焦點上，不說別的，光是小姐們的服飾，也使你看得眼花撩亂，為首的梁君麗，穿上綉銀花的粉紅旗袍，外掛雪白披肩，粉紅耳環，亞、季軍的兩位邵氏小姐，都穿藍旗袍白冷巾和藍白冷巾，殿軍伊麗娜，一襲銀白旗袍，且生輝，外加白粉紅披巾，都是一派雍容華貴氣派，使人如坐春風裡。接着，為首的數較小的工姐群，也被邀上台間，換來一陣掌聲，原來正是殿尾跟前了幾個馬位的第五名茱莉，隨着在合後按次序而坐的小姐，數一數恰是十二金釵。

掛彩帶、襟花、加冕、頒獎、獻花等項目，一一進行如儀，當然在擁擠的觀眾中，有許多人都為自己欣賞的工姐喝采，有人說：梁君麗實在漂亮，可惜她過份吝嗇她的笑容，她許多時候抽屑角，卻永不讓人家看見她貝殼似的前齒，在領取銀杯時，把杯兒高舉過面，恍如「美人照鏡」，使攝記大為狼狽。林菲和朱蕙儀，風度儼表佳，不愧是系出製片公司的名門，在接領襟花後倚花嫣然一笑，就有明星氣派，殿軍伊麗娜的表情也似乎未到家，在接領頒獎品時，頭頻低斷其頭，用這個來代替了笑容，也許不算得高明，至於白衣女將茱莉和以後的小姐們，她們領取的獎品是沒有裝璜的一大袋，許多人都笑了起來，我卻認為：這正好表現了工展會內貨時的眾，也象徵本地工業重實不重裝璜的精神，有什麼好笑呢？

# 楊景煌芳艷芬 在英舉行婚禮

## 天氣嚴寒芳姐手持熱水袋

【倫敦七日路透社電】行年三十之香港著名粵劇名旦梁燕芳（芳艷芬）今日與香港著名醫生楊景煌在此間卡斯敦禮堂舉行婚禮之婚禮。楊醫生現年四十歲，過去曾在英國學醫。彼等之來此結婚，實在避開香港崇拜新娘之大量影迷，以免騷動一時。惟此間西方人士被新娘「芳艷芬」之盛名所吸引而至禮堂觀禮者，為數亦不少。新娘今日手持一熱水袋，以抵禦倫敦寒冷之勁風。此間今日之天氣僅在冰點以上少許。

# 廠商會上書工商處 對限額輸英 提三項意見

## 並續請當局修改勞工新例

【本報專訊】香港中華廠商聯合會，於昨日下午五時半在該會舉行會董第十一次大會，議程除宣讀上次會議紀錄、會務報告、殷號申請入會案及臨時動議外，另有兩項：㈠關於新加坡自治博覽會，本會原決定參加陳列展覽及組團考察，迄經與該會函電往返磋商，現因建設費用太大，而參加考察者無多，經函報名者取銷參展及考察，請追認案。㈡本屆工展會因延長四天，財務部擬請增加預算二百四十元，宣傳部擬請增加預算八百四十元，請公決案。

關於香港棉業談判委員會，對布疋自動限制輸英協議，該會業經與會下列七個有關商業團體贊成協議，包括棉紡業、製衣業、廣東布疋商會、上海布疋商會、布疋整理業、出口商會及西商會。本會為各行工業之總機構，應維護一般工業權益，同時亦須聽取及尊重各有關行業團體之意見，所以保障各該業之利益，現因第十七大會議，關於與英國棉業代表團談判布疋自動限額輸英協議，決議接納達成協議，但須向當局提出意見留在案，遂於是月廿四日，向工商業管理處處長呈遞意見書，該意見書內容如下：「香港中華廠商聯合會，為香港工業之總機構，在責任上，對於任何限制香港工業之自由發展，深感憂慮。但本會為保障各專業之利益，及尊重各有關行業團體之意見，因此，本會強調聲明，須依照本港棉業談判委員會於一九五八年三月二十五日致送伯爾克李爵士之意見書，如將來有下列任何情形發生，則取銷該項協議：㈠因協議生效，而引起其他各國限制香港工業出品之輸入。㈡因限制棉織品輸英後，影響香港工人失業及社會動蕩不安。㈢英國限制香港其他工業出品之輸英。」

又該會以勞工新法例之頒佈施行，廠商感不便，而勞工方面，未受其益，反覺有害。經該會於勞工法例草案時，曾於去年九月廿二日，函勞工處，十月十一日勞工處復函，祇部份接納修正，該會認為未盡滿意，又於十月廿二日，再函勞工處，申述意見，未蒙採納，並經立法局通過施行，至感遺憾。該會認為香港工業環境特殊，與英國本土根本不同，張冠李戴，削足適履，對於香港工業前途，影響至巨，故該會仍繼續努力，促請政府對新法例慎重考慮，予以修正。並由會方代表勞工諮詢委員劉邦會董，據理力爭，將來有何結果，再行報告云。

# 落馬洲攸潭尾 母子同被斬傷

【本報專訊】昨日上午十一時半左右，新界落馬洲區攸潭尾村，發生一宗血案，一個中年婦人及一名十歲男童，被人用菜刀斬至重傷，兩人為母子關係，血案發生後未幾，一男子向警方投案，兩傷者旋被送往醫院急救，男童因頭部均被刀斬，傷勢較嚴重，性命垂危，女傷者亦須留醫。

投案之男子自認為傷者婦人之堂姪。

查傷者婦人名鄧賢娣，四十二歲，其子名寶昌明，十歲，住於攸潭尾村約年餘。血案發生於攸潭尾村南燕雜貨店門前對開菜地，約於上午十一時半左右，傷者鄧賢娣，當時正以鋤頭掘菜地之際，突然被人從後方斬頭部及後腦，以致滿染鮮血之頭髮亦被斬落，佈滿菜地上，是時傷者仍能高呼喊救，鄧賢娣之第三子寶昌明，剛自攸潭尾學校放學返家午膳，聞其母被襲喊救，乃步出門外，直向相距僅十餘尺遠之現場救加以保護，亦身中數刀，血流如注，來被人斬傷頸、眼部位，還兇者即架無聲離開現場，村民乃急報警方，大批武裝及便裝警員，迅即趕往現場查究，並召十字車將兩傷者趕速送往九龍醫院施救。

傷者婦人鄧賢娣，共有五子女，長女寶佳屏，十六歲，次子寶昌明，十四歲，三子寶昌明，十歲（傷者），四子寶嘉明，八歲，幼女寶傳屏，其夫名寶健材，在婆羅洲謀生。

據聞傷者最近曾將一名「油瓶仔」之身世向人宣露，致被人含恨斬傷云。（求）

# 泰國牛隻輸港 每月定二千頭

【曼谷八日泛亞社電】據泰國經濟部對外貿易廳公佈：關於泰國生牛出口事，現已獲有清楚，即從曼谷輸往香港者，每月為二千頭。從泰南巴東勿剎、干東、北大年輸往馬來亞、新加坡者，每月亦為二千頭，惟出者必須向對外貿易廳登記申請。

# 與女友看電影後 青年突被人襲擊

【本報專訊】昨晚七時半，有一青年行經灣仔道通往軒尼詩道即香港殯儀館側橫巷，突遇大漢兩名向之襲擊，該青年與抗，但不敵，卒被擊傷頭部等處，警察聞耗，則大漢已逃去，乃將傷者送院救治。傷者名陳占士，年十九歲，與其父母住在寄寶璽成安村七十八號居。傷者當時與女友前往銅鑼灣紐約戲院觀看電影，散場後行至該處，即遇狙擊，兇徒似是靜靜地跟蹤後動手者，警方疑其被襲，可能是桃色糾紛有關。（熏）

## 雷案劫匪仍在逃 昨有兩男女 查明後釋放

【本報專訊】昨日凌晨一時至四時，警方派出水警輪及九龍探部警探一隊，分水陸兩路出動，開到調景嶺區查一遍，在第一區一木屋內，拘捕疑男子及女子各一人帶返警署究，傳說疑與雷瑞德公館被劫案有關，但經研究一番後，認為證據不足，均已釋放。至於行劫雷瑞德之匪徒，則現尚逍遙法網。（錦）

## 英棉織業專家 埃多頓昨返國

【本報專訊】英國倫敦貿易部棉織業專家埃多頓，於昨天下午乘英航班機離港返英。埃氏曾在此間逗留兩星期之久。渠此次來港，係與此間紡織界問題有關云。昨天本港工商業管理處副處長蘇比親到機場送行。（杜）

## 完全福音佈道會 昨夕為病者禱告

【本報專訊】美國牧師施如恩與鄭兩氏，由美國經台經東京，本月三日已抵港，為配合萬國完全福音團與香港分會主辦之新生命神醫佈道大會，在加路連山南華球場舉行佈道神醫大會，昨到會聽道者甚眾，該兩氏先講道，後為病人禱告治病，不少人經禱告後立即痊癒。

施如恩牧師為觀眾病者禱告并治病情形。

## 短評 確保新界治安

### 增強警察力量 配合地方發展

新界的治安，是絕不容許有絲毫破壞的。假使偶一不慎，為不良份子侵入，則鄰近的悲慘，便必乘風縱火，故香港有地方治安之責者，對於新界的秩序與安寧，是應該極端重視的。

現當局為配合新界的發展，特增強警察力量；這是必要的事。一個地方，必須先求其安謐，那才談得上繁榮。警務處長麥士維特別強調主持啟德典禮，并致辭云：「香港已擺脫不少困難，其中最重要的，莫過於由一個商業港埠轉為一個工業城市，這些困難，警察應配合。」不錯，如警察不配合，致地方秩序混亂，一般工業是沒有辦法進展的。完善的荃灣，今已成為一個工業地區，雖保將來青山、上水、粉嶺、大埔……各地的工廠業不一同發達，那警察方面，實當在新界各地有加強的力量。其尤須注意的，乃為各鄉各村裡的保安工作，如能使到鄉村間的人民和警方真正合作，則新界的治安便可確保。那雖或有些少不逞之徒，亦不足為患了。

## 接載愛丁堡公爵訪港 英皇室遊艇首途東來

【英倫‧樸資茅斯七日路透社電】皇家遊艇「不列顛尼亞」號，本日由樸資茅斯啟旋開往遠東，該遊艇在愛丁堡公爵於下月旅行期間將在該地在直布羅陀、馬爾他、塞得港及亞丁停留四十八小時之後，將開往仰光，俾於二月十八日在該地迎接愛丁堡公爵。該遊艇在接載愛丁堡公爵後之第一次訪問，將係在新加坡，該遊艇隨後將訪問沙撈越、北婆羅洲及香港等地。該遊艇屆時將耗費十九天之時間，俾訪問所羅門、吉耳貝特、艾利斯等群島。當該遊艇「不列顛尼亞」號於五月八日在環遊世界之後，回返樸資茅斯時，該遊艇將會行經二八、三九〇哩之航程，包括在船上乘載愛丁堡公爵所行經一六、七二〇哩之航程。該遊艇將立即返英國，俾英女王伊利沙伯及愛丁堡公爵於六月前往加拿大，主持聖羅倫斯海道之開幕禮。

## 英駐印專員 麥唐納抵港

【本報專訊】英國駐印度高級專員麥唐納，於昨日上午乘班機抵港。麥氏此行，係來此間作數天小休，逗留至本星期六，然後返印度任所。（杜）

## 冒警罪名成立 官用權力 銷案

【新亞社】兩男子涉嫌冒認警員，代他人出頭調解糾紛，事後被警方拘控，昨解上九龍裁判署李司庭審訊。結果，兩被告被判罪名成立，但法官運用權力予以銷案放人。被告：㈠李求昌，男子，廿九歲，住何文田村八號；㈡胡國雄，男子，廿四歲，住石園角村。

## 通告

工務局長發給後列工務局工人之身份證業經遺失故由即日起聲明作廢：

| 身份証號數 | 工人姓名 |
|---|---|
| E字第三六六號 | 馬淡來 |
| E字第六二一號 | 麥德恭 |
| E字第一六八七號 | 吳國興 |
| L字第一一九號 | 趙耀培 |
| P字第七〇號 | 黎[illegible]源 |
| W字第三一六號 | 許[illegible]迎 |
| W字第五九一號 | 李五偉 |
| R字第一〇二九號 | 林宜培 |
| R字第二二二號 | 張[illegible]培 |
| R字第二二八號 | 麗[illegible]文 |
| W字第二六九號 | 張杰雄 |

## 去年十大賣座影片

【本報專訊】去年本港放映的影片，那十大部最好呢？你我之間的口味，也可能不同，但根據票房紀錄，一九五八年本港最賣座的影片是十部，這十部片次序如下：一、十誡。二、桂河橋。三、櫻花戀。四、氣壯山河。五、冷暖人間。六、春情尤物。七、雄才偉略。八、近水樓台。九、戰地春夢。十、[illegible]傳。（二）



## 一九五八年大錢債案 第伍百[illegible]號

替代送達傳票事

原告人 MILTON S. KOBLITZ

被告人 洪長敬

致被告人洪長敬寓香港跑馬地山村道第伍拾陸號叁樓

傳票事項：㈠原告人為美國加州郵箱49號士嘉烈打國寫字樓商人。㈡被告人之律師……一九五八年三月廿九日向原告人借款……㈢……原告人……詳細事項……

詳細事項

一九五八年九月卅日欠款計壹萬零五百壹拾元，利息由三月廿一日至一九五八年十一月十七日共式百四十分計共銀陸百玖拾捌元叁毫五分……

一九五八年十一月十七日

一九五九年一月九日 原告人代表律師郭烈律師行啟

## 香港大學啟事

本大學擬於一九五九年二月二日起開辦校外課程意大利語一科。詳情請閱本日英文報。申請者及學費六十五元須於一九五九年一月廿六日前寄到

代理註冊主任啟

一九五九年一月八日

## 遺失啟事

茲遺失香港上海滙豐銀行旺角分行保管庫第三一六(3316)號鎖匙一條特此聲明所失之匙作廢

一九五九年一月九日

## 遺失啟事

茲遺失香港上海滙豐銀行旺角分行保管庫第二〇八(2083)號鎖匙一條特此聲明所失之匙作廢

一九五九年一月九日

## 海員通告 一九五九年第一號

為「香港領海」事

一、左列各通告仍繼續有效：一九五三年第三（T）號；一九五五年第二（T）、五（T）、二十二（T）、二十三（T）、二十四、二十五、二十六、二十七、二十九、及三十（T）等號。

二、左列各通告或因已過期或佈告週知已久故現作撤銷論：一九五七年第九、十二（T）、十四（T）、十七（T）及二十（T）號；一九五八年第一（T）、三（T）、六（T）、九（T）、十二（T）、十五（T）、十六（T）、十七（T）、十九（T）、二十一（T）、二十八（T）、三十二（T）等號；佈告週知已久者：一九五八年第七、八、十一、十三及二十等號

主管機關：香港海事處

一九五九年一月六日 海事處處長柏赫

## 佈告

查本局經已收到酒牌申請書二份並將手續予以審查此等申請之詳情均載在一九五九年一月九日之政府憲報內并可在華民政務司署查閱任何人等如反對發給此等牌照者應於一九五九年一月十六日之前寄交本人為要特此佈告週知

酒牌局秘書港保庶

一九五九年一月九日

## 香港政府物料管理處佈告

本處在一九五九年一月九日憲報公佈招商承投下列各項：承供衛生衣 承供臉盆單人蚊帳 承購舊電池

投標格式紙可向北角電器道二四九號本處索取

一九五九年一月九日 政府物料管理處處長費利

## 捷生製品公司阮達文退股啟事

啟者香港士美非路二十號捷生製品公司向由阮達文及其他股東合股經營茲因彼此同意由一九五九年元月一日起該阮達文將股份退出以後該公司生意由其他餘之股東繼續經營此佈

捷生製品公司代表律師

香港永安人壽大廈

黃建勳律師行啟

一九五九年元月九日

## 渣打銀行

一八五三年英國皇家總章註冊 香港分行設立已有壹佰年

地址香港德輔道中四號至四號A式樓

儲蓄部

專員管理 忠誠服務
交收快捷 存額不限
週息二厘 半年複利
保証安全 請即開戶

## 馬來亞治瘰專家抵港 張俊強

專主 醫瘰 科治

獨一秘法治療瘰癧痰核頸部腫痛 醫癒之後無痕無疤保永遠斷根

病者福音 患瘰之救星 應治無效者請即來免誤治無痛速癒

醫館九龍佐敦道統一大廈A5二樓

## 家有秘方

家藏者：位元堂

方名：扶正養陰丸

主治：日久咳嗽 陰虛內熱 痰多氣喘 胸悶氣滯 體弱多病 常吐白痰 胃不消化 虛不受補

用法：早晚每服一丸含化或用水半杯燉服症重者倍用 氣香味甜不論男女老幼孕婦產婦四時可服

按：此丸藥性平和不寒不燥並能除痰止咳補血生陰故醫治久咳吐血肺癆虛弱等症確實萬分靈驗

井攜有功用說明函索即寄

香港深水埗[illegible]枝角道位元堂謹啟

本港新聞

# 斟茶並非合法結婚儀式
## 婦人討贍養費案撤銷
### 官謂道義上被告應予贍養

【新亞社】本港一名商號公務人員，被一中年婦人以私人訴訟法控訴，追討贍養費，該婦已有數兒女。

該案日前已在法庭審訊，因原告婦人曾供述與被告丈夫未經任何儀式結婚，祇有「斟茶」而已，法官認將案押候昨日續訊，並延請對中國結婚儀式有相當認識之專家出庭供述，以証明「斟茶」是否算是正式結婚儀式。昨日經審訊後，法官依據專家所述，「斟茶」並非合法儀式，遂裁定該控訴撤銷。

此宗「米飯官司」昨日在九龍裁判署由楊鐵樑法官主審。原告婦人盧碧如，作茶樓工人，住土瓜灣九龍城道一八一號C四樓。原告以傳票方式控訴被告忽視贍養兒女責任，控票內容指被告自一九五七年四月間開始，忽視贍養原告及三名兒女生活費。被告否認控訴，延李炎庭士律師代表辯護。

昨日開庭後，延請華民政務司署副華民司徐家祥出庭作供關於中國之結婚儀式，並解釋三書六禮之意義，在中國結婚之儀式中，「斟茶」並無合法之結婚儀式。又據被指出：被告調處八千件家庭糾紛案，在此八千件案中，百分之七十以上類似本案情形之糾紛案件云。

原告並無適當解釋出徐氏，祇用徐氏稱：曾聽夫妻不可忘，此話如何解釋？同時當日伊之証供不甚圓滿，現可否再補充較爲滿意之供詞，以備徐氏參考。

楊法官對原告人謂：汝所問並非適當之問題，汝以前已作供完畢，不能再有補充。

楊法官於判詞中謂：依據徐氏指證，原告與被告之結合，既未依照中國結婚儀式，又非在本港註冊結婚，亦未依照宗教儀式結婚，故本席裁定「斟茶」並非是合法之結婚儀式。被告無須答辯，判此案控訴撤銷。

楊法官繼對原告謂：「本席在法律上無權命被告付給贍養費與汝，被告分文不付贍養費亦無不可，不過在道義上，被告應贍養原告，即使不養原告，但亦應贍養兒女，故本席對原告甚表同情」云。

據原告稱：伊乃天主教徒，「一九三六年與被告在本港結婚，但當時無舉行結婚儀式，婚後生有四兒女，在一九四一年日寇陷港時，伊偕兒女返上海，被告亦返內地。一九四六年，伊重返香港，與被告團聚，但以姨結身份向被告之父母「斟茶」。數日後，隨部份親友食飯。除此贍養費之外，並表示伊與被告復合。伊在一九五七年三月一日與被告分居，被告每月給以一百五十元生活費，至同女兒之學費，則另由被告付給，後被告祇交一百三十元，此數目實不足開支，故要求增加贍養費。

伊謂往九龍調處和顯道神父，現時神父對被告增付生活費及代伊之子個性云。

# 上月魚穫量頗豐 價格畧低降
## 其他副食品價上揚

【本報專訊】去年十二月份利於捕魚，各魚塘利天氣。內海漁船漁二月內，本港新鮮漁產及鹹魚之良好捕撈數務，仍在季節中，鮮魚之捕撈數量極豐，証明此類漁船，捕撈數量較少，但滿意。該月份天氣情，曾漁份利用上述之有，漁艇及帆艇曾在本月底捕獲相當滿意數量之海河魚及池魚。

合作事業管理處處長前曾報告上述情況時並謂：十二月內，經由魚類批發市場出售之新鮮魚類，共爲七二、一六二擔，較上月份增加百分之三十七。

新鮮海魚之平均價格，十二月份內，降低百分之三，由十一月份之每斤六角五分降至六角二分，假如不是其他新鮮食物價格普遍上漲，海鮮魚之平均價格，定能較廉。上述其他食物價格上漲情形，尤以淡水魚、雞及豬肉等爲最甚。

十二月份內鹹魚類之銷售情況甚佳，較十一月份多百分之六十五，銷售數量中而降低，十一月份之百分之五十四，係由中國大陸進口者。鹹魚之平均批發價每斤五角九分，十二月份已因銷售之大量增加，降至四角二分。

新漁區長文稱：捕蝦漁民目前正遭遇淡季，蝦類之出口銷售量，較上月減低約百分之廿四。十二月份內，香港仔魚類批發市場共售出蝦類二、五六五担，平均售價爲每斤兩元七角七分。

十二月份內，各魚類新批發市場所售出之魚類數量如下：鹹水魚類七二、一六二担；鹹乾魚一〇、四四七担。

蔬菜目前正逢旺季，十二月份內，得天時所出之蔬菜，較上一月增加百分之二十以上。該月內售出之蔬菜，共達一六〇、五六二担，平均售價爲每担十六元九角六分，十一月份，則爲十八元七角六分。十二月份內，各蔬菜產銷合作社經售之蔬菜，佔蔬菜批發市場之銷售總量百分之六十七以上。（二）

# 澳門氹仔譚源炮竹廠
## 昨晨爆炸焚燒
## 釀成兩死一傷
### 初步估計損失約值萬元

【本報澳門專訊】昨（八）日上午十時十五分，澳門氹仔譚源炮竹廠製炮入藥部發生爆炸，當場發生兩死一重傷慘劇，另有過路者二人，爲爆炸時飛出之沙石擊傷手足，此二人因無大碍，自動回家療治。氹仔消防局及衛生局即派員前往現場灌救，幸該入藥倉乃獨立建於山腳下，同時各製炮工人早歸後小休，祗餘者僅此三人，亦云幸矣。至於該入藥工場，面積不少，內分四房。爆炸發生後，全座被燒毀，全部損失，據未正式估計，約在萬元左右云。

當時參加灌救者，除消防、衛生、警察等局人員外，海島市政廳、陸軍部亦派員協助，傷者被搶救出時，由陸軍部派出快艇專駛來澳，送山頂醫院急救，惟傷勢嚴重，有性命之虞。

傷者名張就（又名敢就），卅年前曾遇同樣事件而爆破左足，四十五歲，東莞人，其妻劉五嫂，卅餘歲，聞夫遭此慘變，當場暈去，不省人事，該仔衛生局人員亦在施救中。傷者有子名亞光、亞生，女亞珍、亞好四人。

死者鄭頤（綽號大炮頤），五十八歲；郭佳（綽號伙頭佳），四十一歲。事發時，爆炸力極強大，將鄭頤轟出丈餘，由室內拋出鐵絲網上，血肉模糊；郭佳則斃命於入藥室中，燒至焦黑如炭，左手爆去，死狀極甚可怖。二人亦有家屬，多居鄉間，少數居澳。鄭妻容氏，聞訊亦趕在衛生分局，正施救中，遺下兩幼女。

當炮竹廠工場爆炸之時，隆然巨響之際，震動氹仔，而澳門及路環亦聞此有如巨雷之爆炸聲，濃煙衝霄，上空呈現大幅烟幕，半伯廠仍未散去，翻即融融大火，經消防人員努力灌救，十二時後始將火勢控制，幸該工場與民居距離頗遠，故未波及。

# 絲襪商標類似 引起一宗訟案
## 被告代表律師致辯後押候宣判

【新亞社】在本港行銷約有十數之「沙梨」牌（SHARNAY）尼龍絲襪，在港尚未註冊，近來有一間本港商行控訴一間批發「沙梨」牌尼龍絲襪之商行，疑有類似他人註冊商標之貨品，因控方曾於數年前向本港商標當局註冊金冠商標，而指「沙梨」牌尼龍絲襪之商標有冒倣性，因「沙梨」牌絲襪由美國直接運港時，都附有一個小皇冠之標誌。

此宗訟案，昨在中央裁判署第四庭由莫理士法官審訊，已屆接近尾聲階段，而代表被告商行之林元芳律師，於向庭致辯時向對方指駁後，法官宣佈該案押候本月十三日上午宣判。

該案之原告人名黃錫伍，乃四星工業社之代表人，由黃學斌律師代表，被告人爲本港德輔道中五十五號三樓經紀商行，乃「沙梨」牌尼龍絲襪之批發商，由林元芳律師代表辯護。

該案審訊中証供透露：「沙梨」牌尼龍女裝長筒絲襪在本港銷售達十餘年，而經紀商行此段銷貨，乃由一九五四年起，該牌子絲襪，一向印有一個小皇冠圖案，該皇冠較五分硬幣爲小，由本港正美德洋行代理，而目前本港多間商行或百貨公司亦有出售。

據經紀行之東主鄭曉在庭上作證指出：彼前曾向原告人之商行購入「沙梨」牌絲襪，後因其取價昂，故改向正美德洋行（總代理）直接購貨。

據其本人所知，一向絕無懷疑「沙梨」牌絲襪與其他商標有抵觸，亦不知外間有金冠貨品。

林元芳律師於辯方証供終結後，向庭致辯詞，指出原告人黃錫伍，於一九五〇年向商院宣誓申請註冊金冠牌，但迄一九五一年九月間始獲四星工業社之合法授權，一九五四年間，並曾與被告人作此項交易。

於本案乃指被告人所有之貨品，其商標係近似原告之註冊商標，但原告方面在証供中，絕未指出其類同點。原告在証供中亦承認金冠與沙梨牌之小皇冠之大小與顏色完全不同，並同置在裝頂上一望而知不同，絕不易引起附會。

## 爐峯記趣

### 有女相隨在座中　高擎談說似洪鐘
### 聽來英語殊難解　蘿蔔分明祇半通

△銅鑼灣白沙道與鳳平道附近，有一個「名符其實」的女子擦鞋攤口，設在「陳發飛祥」口，擁有擦鞋兩張，據說擦鞋的功夫非常，但鞋子則不敢恭維。

△在大學堂巴士總站，每晚均有一婦人抱着一小孩，向來往行人之巴士上搭客行乞，她用一張白紙，寫着「難民求助」幾個大字，向窗口的搭客求助，從來不出聲，未知她是否「啞吧」。

△自從高捕入黌的多層大廈紛紛在港九各區建立後，由於新租不受租例管制，租金當然特別高昂，因此便造成「有屋無人住」和「有人無屋住」的矛盾怪現象。雖然是如此，而「天宮」裏的人口仍然逐年激增，而建築工地也一樣大興土木呢。

△港島中區一幢大厦，本來地點十分適中，自從開幕後，樓下的舖位至今仍還有幾處，但近日已有人租賃了一個舖位來到「夜冷貨」，在那裏燈光下，廉價的雜貨，林林總總，吊起來賣。由於大廈外表堂皇瑰麗，「身份」高貴，因此光顧「夜冷貨」的人，也寥寥可數。

△深水埗一理髮室，美容師全部男子，可是它祇做女性生意，正門玻璃貼着「歡迎女賓」字樣，很多男賓一時不禁，賀賀然直進理髮，結果給禮貌地請退了出。

△昨晚在澳施臉頭等客室裡，有一穿西裝男子跟「女友談話，聲如洪鐘」，全室皆聞。他說的原本是廣東話，可是偏要加插「一些英語進去」，聽了不中不西，中國人聽了祇得一知半解，西人聽了不知其所謂。有人認爲他的英文程度好極有限，所謂「英語措夠廣話措夠」之流而已。

△寒流襲港，一般在公寓或酒店高暖氣的按摩女郎，業務大受影響，在此寒風凜冽中，誰人還有興趣寬衣解帶，祇有有暖爐或暖氣設備者，仍然有些生意。

△女子理髮室的早晨，就有了無數人光臨，而不是光顧，他們有些替髮花容眼眉，有些替髮花拔去頭上的白髮，有些靜看梳頭，更有些大談，各行其事，各有目的，總之相約一個臉頭始微笑離去，人生行樂，以此爲最經濟之道。

△工展會一個向高空發展的攤位，昨天遇了颶颶風，該攤擎天之柱搖搖，像向大門口入門觀衆不斷頭表示歡迎之意，可是入場觀衆對這個歡迎姿態，卻不敢走近相親，深恐強風加劇，其柱隨風而即百，則召無妄之災矣。

凜冽寒風裏　摩宮怕解衣
暖爐還未設　瞻顧步遲遲

# 美總統輪公司 闢世界新航綫

【本報專訊】據美國商務部海事署與美國總統輪船公司發表之聯合聲明稱：美總統輪將在政府之鼓勵下，開闢一條新的世界貿易航綫，由美國北部之大湖（包括蘇必利爾、伊利、休倫、安大略與密芝根五大淡水湖）通過聖羅渡士綫直達地中海沿岸。此條新航綫，將由「阿瑟總統」號與「哈定總統」號輪流行駛，每月往返一次至兩次，該兩輪均爲維多利亞型，時速十六海里半，其容積爲四八三、三〇九立方呎。

爲貫通世界航運，該公司並擬派目前行駛香港、印度、錫蘭、巴基斯坦、馬來亞、與印尼地區之該公司貨輪與大湖沿港發生貿易關係。

圖片說明：殖民地部次官華萊士參觀大陸樹膠廠。右起：大陸樹膠廠總經理彭錦榮、華萊士次官、經理朱寶銘。

# 殖民部次官華萊士 參觀大陸膠廠

【本報專訊】英國殖民地部助理次官兼遠東司司長華萊士，日前自英國來香港視察，昨日上午十一時，由工商署長麥嘉士，助理工商署長文遲，勞工署長石智益，勞務官杜朗等陪同，到九龍紅磡大陸樹膠廠巡視。由該廠總經理之港九樹膠業同業商會副理事長彭錦榮，經理朱寶銘，廠長石可淵，化學師梁梓彬等歡迎，並引導參觀工廠內之各種新式設備，及男女工人工作情形。華萊士次官，先後參觀切膠部、貼底部、切鞋部、打鞋眼部、鎚膠部等，對各部細研究，對其貨料及工作技術之優良，頗爲讚賞，表示滿意。華萊士次官又向彭氏垂詢工業上之困難，參觀至十二時十五分，茶會後，至十二時四十五分始驅車離去。

# 天主教福利會本月下旬
## 包泛美專機送難民赴美

【本報專訊】根據難民入境法案，已獲得美國入境證之八十三名從大陸逃出中國之難民，將於一月廿八日乘搭泛美航空公司之專機飛美。

本港天主教福利會，由難民服務部主教領導下，曾協助二千名以上之難民，辦理申請難民法案，按公共法律第八十五一三一大節，而此等申請人有五百名以上得准赴美，及二百名以上已領有入境證。

天主教福利會辦此事之目的，乃使此等受共黨壓迫而逃出之難民，獲得各項便利到達美國，而泛美航空公司亦予各種合作，務使每一乘客旅途愉快。

# 在夜間法庭審訊之案件
## 律師可要求移日庭審訊
### 夜庭開辦以來尚未見有律師出庭

【新亞社】開張大吉之後將近一週之九龍夜庭審理之告票，達五六百宗之多，但迄今仍未見一宗案件有律師出庭代表辯護者。

由於上述情形，社會若干人士引起甚多有興趣問題，該問題爲：律師願意代表控訴人在夜間出庭否？夜間與日間出庭之訟費，有無分別？律師能否要求法庭將其代表辯護之案件，移送日間法庭審理？

關於上述數項問題，記者曾向本港法律界人士叩詢，據一位律師指出：其事務所頭一項通告，乃關於律師出席夜庭之抉擇者，據謂：在夜庭提訊之案件中，如被控訴人由律師代表辯護，則該律師有權向法庭申請將案移送日庭審判。

律師方面對於轉席審訊事宜，乃直接去函與法庭書記長接洽，使其代將該夜庭案件轉交日庭訂定審期，但祇限一般完全未開始聆取證供之案件，如已局部聆取證供，當然不能轉由另一法庭審訊。

至於並無律師代表之夜庭案，被告本人是否一樣有權向夜庭法官要求將案轉送日庭審理？目前尚有人疑，夜庭開辦以來，未見有不認罪之被告人要求將案轉日庭。

關於夜庭案與日庭案之律師費是否同等計值？律師們並無統性規定，但稱：在特殊時間（日間辦公時間之外）出庭辦案，亦可作合理之酌增費用云。

# 青年誘英兵 作猥褻行爲
## 被告延律師認罪 官判簽保五百元

【新亞社】一青年途遇英兵，藉借火爲由，與英兵交談，後將英兵帶到一處黑暗之梯，自解褲鈕，要英兵代勞，英兵見狀，立將青年拘捕，帶往警署報案後，警方將被告控落案，昨該案解上九龍裁判署，由李安納法官審訊。被告青年男子方××，廿一歲，被控「意圖防使男性作猥褻之行爲」，被告延陳比德律師出庭代表認罪。

主控申述案情稱：一九五八年十二月一日晚上十時三十分，被告在漆咸道遇見一英兵，被告人向英兵借火，引起交談，被告人帶英兵至慶地道四十三號樓梯處，自動解開褲鈕，露出不文之物，要英兵代勞，英兵見狀，即將被告拘捕，帶交警署落案。

陳比德律師代表被告對法庭求情稱：被告係曾看見有等誘惑事情，引起心猿意馬，而幹出此犯罪行爲，請求法官體諒被告之無知，予以輕判云。結果李安納法官判被告簽保五百元，兩年內守行爲。

# 三院全體職員 昨宴兩護士長

【本報專訊】東華三院護士長黃鳳英女士，在院服務已三十三年，最近退休，遺缺由護士教師潘少荷女士繼任。三院全體員工，昨（八）晚假金龍酒家設宴歡送黃護士長，同時歡迎潘護士長，參加者有三院主席及當年總理、院長、總幹事及各部職員等百餘人，筵開十餘席，備極愉快，至十一時半散會。（百）

# 大埔鄉紳表示
## 發現虎踪 係屬誤傳

【新亞社】關於哄傳大埔松仔園發現老虎之事，頃據新界記者來電話稱：所傳老虎，乃黃牛仔之誤，松仔園附近一般鄉民曾否認發現虎跡，追查地面足印，亦屬於黃牛而非虎跡，因牠頭小故牛常性愛動期間，常左衝右突，跳躍於山野草叢中，此或爲發現老虎者見黃牛仔在草叢中亂竄，牛背黃色，一時神經過敏，遂誤疑爲虎，實則該樵婦等大驚小怪，今已証實全無發現老虎之事云。又昨據沙田警署李伯夫督察稱：至現在止，警方迄無所聞，亦未接獲有關家畜失踪或被害之投訴。又大埔七約鄉公所主席馬世安，對發現虎踪一說，亦予以否認，彼謂：或因樵婦看錯狼狗，誤爲猛虎，亦未可知。又說：有人曾傳過前在碗窰村（大埔區）附近山野間有猛虎出現，彼對此傳說更無所聞，彼不信所傳發現虎踪一說，認爲絕無其事云。

又昨據大埔警署消息：因盛傳老虎在松仔園附近山頭出現，即派探員訪尋該發現老虎之樵婦李炳陶，欲作詳詢，以證明此說之真僞，但不遇李氏，故是否真有老虎，無法證實，且警署亦未接報告，祗可存疑云。又外傳該樵婦前往警署報告時說：老虎體重約二百斤，是時該虎適值睡眠，但不知老虎之嗅覺最爲靈敏，且極易醒，有如貓一般，如果有四名樵婦行近其傍，老虎焉有不醒之理，如遇虎，該四婦豈能逃脫，即此以觀，所傳大埔松仔園發現老虎一事斷非事實也。

# 大埔雙屍案偵訊 今日可終結
## 探長呂樂昨述拘被告經過
### 謂當日被告體力甚弱不能行動

【新亞社】一度驚爲「深山大野人」之林廣才，被控在大埔坑下村謀殺父母一案，經過在新界法庭一連四天審訊之後，初級偵訊工作，已接近尾聲，預料全部証供，可於今日錄審時完竣，屆時如法官認爲表面証據成立，則將案轉解高院刑事庭審訊。此案係由何禮法官審訊，新界偵緝主任龐士稱辯主控。此案被告林廣才，乃四十五歲，客籍人，被控兩項謀殺罪，指被告於一九五八年十一月十五日，在大埔坑下村謀殺男子林新發及婦人溫石妹，死者乃被告之養父母。

昨日出庭作供者多爲警方辦案人員，其中探長呂樂則供述當日捕捉「深山大野人」經過。據呂樂供稱：去年十一月十五日，被委命辦理大埔坑下村兇案，自此之後，即不斷展開偵查。至十一月廿五日，據村民林新全（前日出庭作証之證人）報告，謂在大頭羊山頂發現被告踪跡，彼乃即率領探員登上大頭羊山頂，及抵步，見被告人睡眠不動，體力甚弱，同時于退滿臉，警探抵達，被告亦不能走動，以本地話與被告交談，被告亦約畧明白，其後彼命二一六四號警員以客家話對被告作微誠，然後將被告落案云。

## 社團動態

# 新界總商會 章程小組會議 定期開籌委大會

【時代社】新界總商會起草小組委員，昨（八）日下午一時，假九龍金都酒家會議，並訂期本月十七日下午一時假座元朗商會召開籌備委員大會，通過章程草案。

昨日該會之籌備委員會章程起草小組黎慶、張人龍、鄧同光、馬世安、邱德根等舉行會議，將章程草案逐條提出研究，略有增減，及擬訂會員征收基金數額，最後，即以起草章程工作，已告一段落，當於短期內召開籌備委員大會，予以通過，然後展開徵求會員入會工作，屆時將分別本地方性商會會員、行業商會會員及個別商戶會員等，籌備委員大會，即訂期本月十七日下午一時，在元朗商會舉行。

# 精武會昨小組會議 決定下月出發徵求
## 十六日還禮信大廈頂樓辦公

【國際訊社】香港精武體育會籌建新會所小組委員會，昨日下午一時，假座悅興酒家舉行第二次會議，出席者有：主任委員賀誦夫、副主委吳漢琛、委員霍少明、陳西麥、羅君鶴、梁醒持、陳麗卿，列席者：黃穆秋、秘書梁善文。會議由賀誦夫主持，首由副主委吳漢琛報告該組進行事項後，即席通過議決要案多項：㈠通過由賀誦夫、陳西麥、羅君鶴三位負責起草徵求會員細則。㈡聘任蔡述甲爲本會會稱會。㈢定由本月十六日（下星期五）遷往禮信大廈頂樓新會址辦公。㈣決定下月十六日舉行擴大徵求會員出發會。㈤積極辦理佈置新會所。會議畢，午餐散會。

# 花縣同鄉會 募福利基金

【本報專訊】僑港花縣同鄉會，昨（六）日下午七時，在會所舉行本屆第三屆理監事聯席會議，決議要案多項：一、修正健康會金細則。二、增進會員福利，以發動募捐福利基金，及舉辦本年度夏季慶。三、改善員工生活。四、繼續籌置新會所，以紀念旅美僑梓。五、發起組織三百元基金會……一份，以增加捐款收益。會衆，並由理監事長盧宏亮、江鐵波、鍾尚祥、理監事賀黃燕、黃少波、胡小亮、李桂、湯恩民、江梓銓、湯顯如、陳水濟等即席認捐福利基金近千元，短期內即繼續發動向鄉店捐募。

# 高華夜總會 哈法學生兄弟表演

選王與美人選出之後，夜總會于入夜後，更有精彩的節目推出，每晚又有哈法學生兄弟之表演節目，是哈法學生兄弟，表演滑稽，來自菲島，方頭不小，是受聘來港演出的，在香港酒樓演出半月，每晚觀衆如潮，頗受好評，約期告滿，今又應高華當局之聘，即晚起開始獻藝。哈法兄弟是一雙學生兄弟，演藝爲生，遍歷全球各地，演出頗受好評，卓負聲譽。每日演出兩場，時間分十時一刻及一時一刻，而且每場更換節目，不收門券，各界仕女，請及早定座。

# 九龍華商會 選出常務理事

【國際社】九龍華商會第十八屆全體理事，日前經已選出，該會昨（八）日下午二時，在會所召開理事會議，開票投選全體常務理事，當選名單如下：倪少強、何亨、常俊生、倪少傑、鄧錦、丘伯球、潘藻、許賢瑛、陳展威、宏榮、黃容彬、莊世成、華新布、智仁、何會宏、廖錦華、吳照、張誠。

又該會定本月十六日下午在會所舉行開票選舉第十八屆全體監事。至正副理監事人選，一俟選出監事後，召開常務理監事會，再行互選。

# 圓玄學院院友 定期趙聿修宴

【本報專訊】荃灣三疊潭圓玄學院主席趙聿修、香港太平紳士、及院友等定本月十三日（星期二）下午五時，在荃灣該院聯合舉行園遊會，及歡宴首席，以申敬意，首由副主席鄭慕亭設茶點招待，後相繼歡宴。昨據該院總務部主任孔雀開屏稱：該院已發出請柬，各院院友吟防等，屆時踴躍參加，更爲利便院友登山起見，是日下午兩時五十分至三時十分時間內，派出汽車在荃灣碼頭，迎接各人登山，並約親友赴會。

# 中區街坊福利會 先後派糧包棉衣

【國際社】中區街坊福利會，昨晚召開會議，決議先後派發糧包及棉衣。由昨晚起，分段派贈美國救濟品糧包，凡本區貧民領到證者，可由今日下午起，憑證到成和街六十號二樓該會領取，每人一份。又定下週開始派發棉衣，該會除由理事及坊衆捐送棉衣褲外，又獲白花油主人顏玉瑩捐送棉衣五百件，將用作首批派出。

又該會前以本區新填海地區工地工人及露宿街頭人士衆多，特行申請，在新填地舉辦粵劇遊藝會，晚會因時近農曆年晚，已決定於舊曆新年期內舉行，屆時將分向各方廣籌善款，屆時新填地將有一番熱鬧。


中央
今日公映
哥倫比亞七彩巨片 怒海屠鯨 雅烈主演
明日 七彩俠骨游龍巨片
後日 七彩巨片 龍城除奸記

金陵
今天五點半公餘場選映名片聯展
奇情恐怖名片 汽車情殺案
全七彩西部巨片 荒城殘鏡
拉七彩大奇情喜劇 天降財神 主演：路易·馬田
全七彩名片 鴛鴦娜娜
明天公餘場 山河血戰／突園生死戰／羅宮春色／單騎悍盜

新聲·香港
即日隆重盛大獻映
美高梅心驚動魄故事大片 怒海喋血 The Decks Ran Red 片上中文
昨狂滿今請早 巴黎夜總會艷舞團 七彩全部 金艷窩舞團 銷魂
今早 潛艇突擊戰

麗都
十二點半早場
兩傻遊天堂 新馬仔 鄧寄塵 鄧碧雲 主演
票價 二毫 四毫 七毫

高陞
高陞樂園 即日起演
千面美人魚

高華·百樂門
今第十天獻映 依然保持賣座 請早定座
高梅一九五九最佳賣獻熱烈緊張巨片
入選十一月份全美十大賣座名片
天王巨星 羅拔泰來 又一傑作 施瑞麗 李谷 韋倫雅 主演
瑰麗彩色
派對女郎
新藝綜合體 煙紅酒綠 槍聲血影 片上中文字幕 粉膩脂香 命案重重

利舞台·慶晉
今天四場 兩點半 五點四 七點半 九點四 聯同獻映
金像獎影后 桃樂·華萊 配角 希路·普連 愛羅·扶連 合演
醉卿紅淚 "TOO MUCH, TOO SOON"
華納公司巨獻·片上中文字幕
下期映 華納公司巨片 荒唐大兵 No Time for Sergeants 安地·基斯 主演 片上中文

樂聲
今天盛大獻映 新綜特體七彩片中文上！
美國公司本年度王牌出品最佳戰爭片之王
天王巨星 加利谷巴 美艷女星 茱莉倫敦
蓋世英雄 GARY COOPER MAN OF THE WEST
忍無可忍 決一死戰

娛樂·樂宮
今天隆重獻映
娛樂 每天三場 兩點半 五點 九點正
樂宮 兩點半 六點半 九點正
威廉荷頓 阿歷堅尼斯 積士健 三豆主演
榮獲七項金像獎！
最佳影片 最佳主角 最佳導演 最佳劇本 最佳攝影 最佳音樂 最佳剪輯
優待觀衆不加座價
桂河橋 THE BRIDGE ON THE RIVER KWAI
樂宮 明天十二點半早場 絕嶺追踪

港九首輪影院聯合廣告

# 教育與文化

## 政府機關錄用中學畢業生
### 公務員銓敘會分函各校 請薦優秀學生報名考驗

【中聯社】港府當局為適應屬下各機關發展起見，在本年內，將大量招聘公務人員，使行政效率得以促進。關於招聘之公務員，當局決定以在本港中文中學及英文中學之會考畢業生為主要對象。據悉：當局為促使一般英文中學畢業生普遍獲得出路起見，最近特訂定所有政府屬下各機關之高層公務員，決定可用設作容納本港中學生之用。為配合上述措施，當局最近曾去函本港一般規模較大之英文中學，請求與附材學生報名參加公務人員錄用之考試。就有關方面透露：年來由本港英文中學畢業之英文中學畢業生，為數頗眾。關于一般英文中學畢業生申請在政府機關服務之手續，申請者可先向學校請求，並附同其本人之所求職位，向本港政府公務員銓敘委會呈遞，上述申請，必須詳寫清楚姓名、地址、性別、學歷與本港保證人兩名，求職信呈遞之後，政府公務員銓敘委會將留予備案，迨針對申請人之能力、品行等，加以研究考慮，倘屬認為可用，則向有空缺之機關，加以介紹，經有關主管人員認可後，則函覆約定日期，舉行面試，倘屬認為其材可造就，則按文予以取錄，經獲准錄取合格後，即可開始服務云。

## 英文中學會考 課程範圍 四月將可供考生參攷

【本報專訊】本年度英文中學畢業會考，本港教育司署決定由考委會專責辦理，參加會考學校，去年十一月間，向教育司署申請，及呈報初步參加會考學生人數，至本年二月再行呈報實際參加會考學生人數。會考日期，仍在六月份第一個星期舉行。但新開設學校尚未參加會考之學校，不能即時參加，須要申請，一俟考委會審查許可，始准予參加，現經批准參加本年度會考之學校，已有牛津英文書院等。關於會考範圍，則在將屆舉行會考前兩個月，印備該份範圍要考生參攷，俾考生能得作低限度的研習云。（昧）

## 崇基學院學生 獲得各種獎助學金名單

【本報專訊】新界馬料水站崇基學院，對於一般清貧學生，無力負擔學費者，均予以工讀機會，並設有各項獎助學金，名額頗多，此項獎助學金，由孟氏教育基金會、各教會、各同學會、傳道會及其他機構、政府團體所捐贈，學生申請各項獎助學金者，必須保持其成績水準，並依照家庭經濟狀況，確需援助者，方得領受。茲將本年度已獲各項獎助學金之學生名單錄下：

㈠美國婦女協會香港分會獎學金每人每年一千六百元，由四年級宗社系女生陳貽芬及[illegible]獲得。

㈡胡桂邦先生獎學金每年每人一千四百元，由生物系物理系二年級學生霍家冕及余國綱二人獲得。

㈢美國赫爾太太獎學金一年六百元，由四年級宗社系女生[illegible]獲得。

㈣鍾韶小姐獎學金一年六百元，由宗社系四年級女生[illegible]獲得。

㈤[illegible]獎學金每年六百元，由英文系二年級學生[illegible]獲得。

㈥白普理獎學金一年六百元，由經濟系三年級學生林[illegible]獲得。

㈦香港社會服務聯會獎學金每人每年一千元，由四年級宗社系學生[illegible]及[illegible]獲得。

㈧潮州公會獎學金每人每學期可得二百元者，計有江天雄及江大安二人，可得一百五十元者，有陳金芳、黃肖玉、羅暖坤、陳鎮雄、[illegible]及梁[illegible]七人。

㈨由[illegible]夫人交來獎學金一年一千一百一十一元五角，由生物系一年級生[illegible]獲得。

㈩西南獎學金每學期二百元者，計有[illegible]友文一人；每學期四百元者有[illegible]一人。

㈠㈠四年級學生獲得本港青年商會獎學金每年每人六百元者，計有伍[illegible]、曹[illegible]、李樹時、[illegible]及余[illegible]六人。

㈠㈡一年級新生參加孟氏教育基金會獎學金考試而獲得一年獎學金者：

㈠㈢一年級學生獲得香港政府獎助學金者如下：陳[illegible]，每年二千元；陳[illegible]，每年一千八百元；林[illegible]，每年一千四百元；汪[illegible]，每年一千元；王[illegible]，每年二千元；陳[illegible]，每年一千元；張自立，每年六百元；[illegible]，每年二千三百元；[illegible]，每年一千六百元；[illegible]，每年一千二百元；[illegible]，每年二千三百元；許世[illegible]，每年一千元；江[illegible]，每年二千元；[illegible]，每年一千八百元；[illegible]，每年二千元；[illegible]，每年一千四百元。

㈠㈣香港政府獎助學金，二三年級學生獲得者如下：朱[illegible]，每年一千元；[illegible]。

㈠㈤[illegible]獎學金每人每學期八百元：[illegible]。

㈠㈥[illegible]每年一千五百元：[illegible]；每年一千元：[illegible]；每年一千五百元：[illegible]；每年二千元：[illegible]；每年二千元：[illegible]。

㈠㈧四雅閣獎學金每人每年四百元：[illegible]。

㈠㈨青年商會獎學金每人每年一千九百八十元（包括學費、宿費及雜費），計有來自新加坡者：[illegible]。

㈡⑩崇基學院獎學金，得獎者有：[illegible]。

（附註）獎學金之學生名單，因篇幅關係，留待下期發表。（昧）

## 名畫家鄧邦傑 定期舉行畫展

【本報專訊】畫家鄧邦傑，詩書畫均佳，擅繪山水、花卉、草蟲、翎毛、魚、人物等，無不栩栩如生，現將其精心作品百餘幀，於本月十二日至十八日一連多天，假座德輔道中新光酒店地下舉行畫展，并得社會名流胡百全、香翰屏等為文介紹，暨人代表周埈年爵以贈字，歡迎各界人士前往參觀，不收門券。

## 德國女高音及鋼琴家 定期在港獻技
### 廿三晚九時在陸佑堂

【本報專訊】德國女高音[illegible]及鋼琴家[illegible]，最近作環球旅行演奏，應香港管弦樂協會及中德文化協會之聘，定本月廿三日（星期五）晚九時，在陸佑堂舉行歌樂會，由比得斯先生擔任伴奏。[illegible]，她曾在歐洲各大城市主演歌劇，彼得斯先生不但精於鋼琴，且長於小提琴及指揮，此次合作，堪稱絕響。入場券在[illegible]，票價分十二元、八元、四元三種，該會會員特價優待。

## 順德公立義學 校董會昨改選

【本報專訊】順德公立義學校董會，經於昨（六）日下午八時在該會禮堂舉行，選舉第九屆常務校董及各部主任，是日到會參加校董踴躍，複選結果：董事長何的泉（連任），副董事長梁瑞洪、伍日初、胡芳譜（連任），副主任何慶森、梁銘樂、總務主任伍日初（兼）、副主任何慶森，財務主任任[illegible]，副主任[illegible]、學務主任吳應棒（連任），副主任盧華、校長何慶仁（連任）；並定日間舉行新舊任交接典禮。

## 英殖民部次長 華萊士昨參觀建造商會學校

【本報專訊】英殖民部次長華萊士，於昨（八）日下午三時廿分由教育司署高級教育官羅宗雄、羅宗淦陪同參觀天后廟道建造商會學校，該校校長林植豪、褟維忠、校董會主席何國光、潘約翰等在校門恭迎，先後到達禮堂、校務處、幼稚園遊戲場、運動場、圖書館、教具室、各課室及運動場時，適值上課，華次長每到一課室，均駐足觀察，對各教師之悉心教授，及學生熱烈之學習精神，表示滿意；對該校之廣闊運動場及學生實習用之設備，尤感興趣，認為在寸金尺土之香港，能有如此完善校舍，以供學生嚴格之用，殊為難得。對於該校創辦未及年半而能有如此成績，及建造商會同人捐資興學之精神，尤為嘉許，並勉有加，直至三時五十五分始辭去。

## 潘小磐講唐人絕句

般含道學海書樓之星期國文講座，本星期日（十一日），改由潘小磐主講「唐人絕句」。時間：下午二時至三時半，另設講座，歡迎聽衆。查詩為唐代特別發展之一項文學，而唐人作詩，佇興而就，所作尤以絕句為多，據宋洪邁所搜集，竟至萬首，故絕句尤為唐詩之精華，學詩者不可不學唐詩，尤不可不研究唐人絕句。聞潘君對此特有特別之發現，且只此一期，好研究詩學者切不可錯過云。

## 港大校外課程部公佈 義國政府設獎學金獎勵成績優異學生

【本報專訊】香港大學校外課程部昨日公佈：義國政府為獎勵本港人仕研究義大利文字起見，特設獎給該部一九五九年度義大利文二年課程（約合英鎊四百一十二鎊）之獎學金，作為在義大利一九五九年至一九六〇年度一年之學費及生活費，在義大利文一科，將由校外課程部與但丁學會合辦，本年二月開始註冊，學期兩次共四十課，將於七月前結束。（二）

## 生命堂迦密村新校 開始招收新生 將於三月二日上課

【國際社】九龍尖沙咀生命堂主辦京士柏迦密村生命堂學校，自經當局撥出該處山地一幅作為建校基地，月前新已興工興建，并經舉行奠基典禮，茲悉：該校全部建築工程，現已完竣，將於三月二日開學，開始招生，該校係由潮籍旅港人士黃樹猷、方[illegible]、陳漢等多人，發起興辦之學校，數年前於兒童尖沙咀等處創辦之學校，已有學生千餘人。至收費方面，盡量從寬，藉以普及教育，和便貧民為宗旨。

## 鳳公畫院遷址

嶺南國畫大師李鳳公，晚年人不倦，誨學極衆，現代知名畫家多出其門，最近遷址大道中三百四十一號三樓，欲研究宋元畫法者，可到面商，面授函授，隨時入學。

## 鄭漫生油畫 今明兩天繼續展出

【本報專訊】油畫大師鄭漫生之近作展覽會，一連三天，昨日起至明日，在花園道聖約翰副堂舉行。昨為第一天，到場參觀中西人士，頗衆，名流對鄭氏之藝術，極為稱許，推許備至。今天為次日，想觀衆將更多云。

## 荃灣公學籌建費 定期開遊藝大會

【國際社】荃灣公學校監何傳耀、校長梁天培及地方紳耆陳永顯、馮孟業、東華[illegible]、陳永初、郎藝等，為籌建新校舍，假荃灣[illegible]地九廠五、東華[illegible]委員會籌建新校舍，定期於新年初四、五、六日一連三天，舉行遊藝大會，籌募建校費。

## 市聲

### 處女・模特兒
身價最高・身型標準

自從裸體美術盛行以後，便有一種犧牲色相的女子，給美術家作人體寫生的模特兒，於是凡屬於裸體的美女，就變成了各國都稱為模特兒，這個模特兒的要求，是要正正派派的，是以裸體給美術家作模型的正業。

在美國，凡充當模特兒的大都是處女，因為主要的條件是要有健美的身材，豐滿的曲線，這一點，比一般美術家公認為標準的，而且這種專門為藝術的職業，在收入方面，也是可觀的，每天擔任幾個鐘點的模特兒，報酬是很豐富的，還可以購買保險化妝品和藥物來保持其美，也可以保持自己的健美，使每個月的收入是一筆不少的金錢。

雖則模特兒似乎是一種犧牲色相的職業，但她的工作卻是神聖的，當美術家指定一個姿勢之後，便有的美術家為保持模特兒的神聖，還且保證不相侵犯，使能安之若素。當一個美術家在欽佩研究藝術之時，儘管模特兒裸程於我們，卻是熟視而無睹。

因此，那些以模特兒為正業的處女，潔身自愛，身價很高，正與舞蹈的女明星不相伯仲，經常是被邀作時裝表演的。其中雖然也有年齡較大的老處女，可是她的健美身段，胸背的曲線，依然保持不減。然而她們最關心的，還是結了婚的模特兒，便失了典型。

近年來，美國的黑人模特兒應運而起，如果除去膚色的因素，這種黑人模特兒的價值，正不比白人為低，因此一般美術家不惜以高價羅致黑人模特兒，並有約二千有多的黑人模特兒，以應美術家的需要。原來，黑人模特兒，每年約賺到二千元以上，每年一來美金的收入，不過是以前一般模特兒所得的金錢，也致力於這一市場，不為膚色的界限所阻，每一個模特兒，能得出色的成功的，和白人標準差不多。（火眼）

### 扯東拉西集

### 但願為廚師

共要們掌握了人民的安全大權，而廚師們卻掌握了共要們的安全大權，他們不但足以對一般可憐的人民驕傲，而且足以對殺人不眨眼的魔王們驕傲。

在自由的都市裡，廚師是出色的職業。假如你是廚師的資格，還可以作為高等華民受到歡迎的歡迎，其地位會談然不錯外賓公。

歷史上的易牙，五侯鯖，這些廚師更是非同小可。自來廚師都給人看重的，他們還會受到貴人們的特別青睞，打入貴人們的府第。然則在今日的極權裡，我們意料之外的，他們的地位又如何呢？出乎廚師大多特殊，廣州有幾位廚師居然做起「政協委員」來了。也許中共的要人們熱愛了「若作和羹」，廚師又是什麼呢？

撮，據說，劉紹雄「的古語吧？把做廚拉到做政治」，這的確是「新社會」的特色。不過，事實上的消息說：自大陸抵抵人民公社。一般人，近中共把這些推行人民公社後，大陸上一般之某智識分子說：「中共推行人民公社後，大陸上一般的人民所服侍之之共幹的，凡出在此無職，為的是「共黨」吃的食，對幹部為最高級之共幹，都得到的美味，以為的，工作的，出不能食不飽，對於大陸上不能得到的美味，對於粗米品如煙、酒食所飲，如為大陸上不能得到的美味，對於粗米品如煙、酒……

據，果然，有時亦可公開措油，而不受主人責難。偶若說為共產師度下已無私人廚子與僕役之存在，乃是天真的想法。原來，共黨之發達廚師，是另有原因的。我不知道這等運的廚師，須然了多少人，這個是幾生修到。

據說，列寧是喜歡吃鱷魚的，但列寧自己不會做鱷魚，所以列寧不能不靠廚師。像克魯契夫毛澤東等人，都是大吃大喝，豈不能不靠廚師，難道要「愛人」下廚？這是有反「新社會」規律的。以至「人民公社」的公共食堂，使得人民吃個不飽，但「近廚得食」，古今一理，廚師們會吃不飽嗎？便宜的是他們。

據這位智識分子說：「中共人員，地位愈高者，愈有自備廚師之必要，享受其天，安全則為第一。」廚師掌握了共黨要人的飲食安全大權，萬一廚師發生了反感，或者受了「兩特美特」的運動，這可不是開玩笑的。由這看來，共要們的被殺人也不是不可能的。

但足以對一般可憐的人民驕傲，而且足以對殺人不眨眼的魔王們驕傲。我倒不羨慕他們的有油可揩，而羨慕他們在極權中有自由的權。

由這則報導，我們固然看到在共黨統治的所謂「新社會」中，一樣是「朱門酒肉臭，路有凍死骨」，同時也可以看到共要們刻刻有著安全的疑慮。他們是了「討好廚師侍役」，不惜違反了「盜取公物」、「浪費人民資財」、「和什麼「革命」、「冒進」、「檢討」、「清算」等等說詞，那不是值得「扣白帽」嗎？

### [illegible]

新界大埔猛鬼橋附近傳說發現虎蹤，粉嶺聯和墟附近也傳說發現虎蹤。

有「打老虎」癖的人，應該一顯好身手了。

×

有兩隻狗，因犯兼居「未盡力止」罪，被判「本季結束」。還有兩匹馬兒，也分別被判不准報名出賽。

×

周知有知，何幸而得此意外假期也？

×

大陸高級共幹，最近著文極力攻擊家庭制度，他說：「子女應脫離父母的私有，交給托兒所去公養」，便將來「無代價地為社會工作」，又說：「父母交出子女，即是對子女行使民主。」

×

中共要「父母」對子女行使「民主」，但中共對「父母」卻要行使「專政」，這「矛盾」，不知中共怎樣把它「統一」起來！

×

倫敦一位醫生說：「狗的主人，會傾向於長得像他所養的狗，但狗卻從不會受到主人個性的影響而改變。」

喜狗的朋友，未知同意否？

### 會說話的狗

不由你不信。

狗的聰明，人所皆知，但其聰明達到何等程度，事實證明比較一般人所想像者尤甚。譬如狗會講話，就是誰也難以相信有這回事的。英國視狗專家積谷荷拔特稱，大部份狗兒都有受過訓練，如能給牠們以良好的教育，就會講話。今日所遇的困難，即為牠們沒有機會接受科學化的教育。假使有此機會，於經過苦心訓練之後，狗兒以人類語言表達心中的意思，可能性非常巨大。

荷拔特說，有一隻狗名湯保，能夠以非常明確的發音，說出「不」字，來表示否定的心意。湯比一般狗較能懂得加減的算法，不過以吠聲的次數來代替數字，最好的答案。但其表現的特點，就是與此的最好的一位物理學家發表評細報告，稱有一些狗，這是很為簡單，狗在應用人類詞語方面，今已證實可能。

有一隻狗，嬰孩說出「媽媽」「多謝」二字，來表示一出，哄動了整個周圍的人，從無地特別的，接觸而來開眼界的，因此，狗會講話的基本原因。

在座的客人，誰也不相信自己的耳朵，但大家都立心要求與毛同看，但於是取一塊餅乾給與此恩。這一來，山姆果然有了嘴說才有所得。這樣一來，人的成就，但山姆懂得控制叫的是山姆的發音。

一句清清楚楚的聲音說：「我要一塊餅。」這就讓人不得不相信，那山姆確是說出了「我要這個」「那個」的簡短要求。山姆從那裡學來這些話的？原來其主人的女兒伊小姐是一位正音學的教師，她知道山姆最愛吃香腸，便要他先把「香腸」這個字講出來，山姆先學會了，跟着又學會了許多話，受到大家的哄動。

還有一頭四歲大的牧羊犬名叫山姆。當牠渴的時候便會跑到救火站去叫道要水喝。當牠滿足牠的要求後，一聲叫道：「我要回去了。」於是搖着尾巴，大搖大擺而去。

有幾次，山姆的說話的確聽動了許多好奇孩子們，後來大家混得熟，山姆每到東西想要吃，就會說……

這是目前在國際間被公認為最有可能講人話的犬之一，是英倫一頭約一年前班恩，大約一年前的一個下午茶會中，幾乎把在座的人們都嚇壞了。這一日，茶會來賓與佛烈特，剛在吃一塊餅乾。

### 福建順昌縣長王進之 擇吾有神助（下）

此時邵富果見船伴與毛本人及其妻子，均手持鋼刀入艙搜殺，鄧以事機危急，趁其時船已駛至江心停泊，幸平日深通水性，且沿途地形熟悉，乘船上哭聲嘈雜，毛不暇顧及，遂潛泳上岸，知毛不暇顧己，遂潛泳上岸，逃見船上有人投屍寇江，知吳同被殺，且舒發憤，倖免虎口，乃是小人而捕毛惟業，繼續進行，邵、潘發船之理，惟其時恐毛世雄為其黨與，遂不敢報官，延時日，恐官不見信，反招禍，遲延時日，逐漸久延，惟夜見吳同知一家失踪，並恐毛世雄等同知怨吾，人又怕事，不敢過問，欲同知一家失踪，必為毛世雄等鬼殺，遂不忍見吳同知之理，惟其時恐毛世雄為新事之理，惟其時恐毛世雄為新年除夕，又夢見吳同知怨泣相向，夢中驚醒，敢自死鳴冤云云。

王丈聆供之下，逆料吳同知一家失踪，必為毛世雄等所害無疑，而此時毛之原籍石城縣復文謂毛久已外出未歸，茫茫人海，何從踪其人，惟有執行前清之海捕辦法，由縣發給公文一件，通報本案，沿途文武官署及地方人士，均須協助捕役辦理。而本辦此案之捕頭即為陳嶺、蘇二人，而所有原籍地方官當可收，惟恐本人聞風遠颺，故不便打草驚蛇，但其身犯重案，是否仍敢來此，實屬疑問？為今之計，故一面飭捕役，到處留心，先由縣境搜查，再赴省城，然一月易過，毛之消息杳然，而吳案之懸辦公文又至，措詞嚴厲。王丈亦以不獲毛為慮……

悟神意，因化裝到某處辦案，某日至一旅店，見有一人在床假寐，忽作囈語，謂小姐恕我，其妻者乃吾妻也。張大驚異，密詢之主人，謂是人來此已三四天，似精神恍惚，張因疑其與本案有關，一面潛召捕役，而親身混入房中，見其身容貌，知為假托姓名，故須通知當地捕房派人協助，而親身混入房中見其容貌，乃自稱姓李，毛惟不敢承認之至，張懷疑之極，立刻查問，張至是則以「毛世雄」大呼之，其人頓然起欲遁，捕役擁上，毛無可狡辯，惟當吸烟之後，又作沉醉之態，則自認殺吳同知一家之罪，奔案之後，現已先後捕到。又據毛稱：其時同知一家，以為係田豐駛之官，遂起盜心，故行船時，先用刀刺死其妻子侄，但分手後以不語他事，故起殺心，然後又狠心殺害其女兒，而本人則從未同往，故吾在船上時，竟得以迷惑，與其姪女同謀，逐殺吳同知一家，以取得其財物。遂投江，恐被人識破，遂行逃遁。其後毛即以吳同知姪假冒為子姪小姐說：先由獄中提審之時，故得其供詞，即刻逮捕，毛世雄，毛貴已在牢中，承認前吳同知一家失踪之事。

此時邵富，惡貫已盈，殺人犯逃匿後，迄無踪跡，夢神示以一圖，圖繪一人在橫床直竹之中，作吞雲吐霧狀，毛賊為憂，縣之於城隍廟，夢神示以一圖，王亦以不獲毛賊為憂，縣令即召捕頭告之，果索得毛，毛俯首認罪，餘黨無一漏網，均處以極刑。

### 女仵女傭 淡翁

四、此恨綿綿無絕期

清末宣統二年，爲預備立憲，乃實行司法獨立。由是北京及各省，皆遍立高等及地方審檢各廳，而學檢醫官，皆以留學東西洋之法科學生及內地之法政學校畢業生充之。秋曾濟濟，文冠峨峨，以金錢紅藍之條，爲審檢官之別，保障人權，申雪冤抑，皆寄於此輩官之手。人民之所以仰望之者，其殷至深，以爲滿清刑訟之黑暗，可從此一掃而清之也。

某日，北京內城地方檢察廳，有人持狀報詢驗屍，值日檢察官得狀，傳告訴人入，問發生地點在何處？以禾市胡同東頭第十間答。問死狀如何？以自縊答。問發見在何時？以昨日答。問女子身份如何？以女傭答。問年若干？以廿二三答。問戶主何人？以張幼圃答。問何處人？以浙江人答。問汝是何人？以僕人答。問戶主何人？故戶主仍在衙門供差，業已通差之期，故戶主仍遣僕先來，一切仍候檢察官驗屍，再行計議。本廳派員來驗，乃命其先歸，候而有驗屍所在地，及其四周之物，一切不可移動，聽候本廳派員來驗。

僕人退去，檢察官乃率同書記官、法醫、司法警察各一人，前往東頭第十間張公館，即服驗屍者，另有二人，披檢驗吏制服者，其一年約三十左右，中座者先下，御者始乃揭簾，即見前有一人……

……

### 江山美人 南宮搏

驚異

「鳳姐，不要緊張，皇帝和平常的人一樣啊！」朱厚照輕鬆地說：「慢慢，我詳細告訴你！」

他的解釋，並未立刻解除李鳳姐的驚異與失常，她無法相信朱厚照是皇帝——在她的觀念中，皇帝與神一樣，高不可攀的！而朱厚照，雖然有神秘的傾向，可是，那是平常底和正常底人！如今，突如其來地有人把他稱作皇帝，使鳳姐的情緒上，一時無法適應下來。

於是，李小黑笑嘻嘻地上前，跪下來說：

「皇后，你還沒有叩見皇帝呢——我底主人就是大明皇帝，現在，請你向皇帝行禮！」

她不知如何是好，一瞬間倘徨不安。

「不必了——」朱厚照說：「鳳姐，我們到行宮再行禮吧！此地不是行禮的場所！」他說着，轉向江彬：「車馬都準備了吧！那末，我們走吧！」

「我也走……」鳳姐惶惶地問。

「那自然，我和你，從今之後不再分開了的呀！」

「噢，噢——」她怔忡着：「那樣，我要去收拾一下我的東西，還有爹……」

「行宮中都齊了一切！」朱厚照說：「那不同的！我——那些東西跟了我走了幾千里路，讓我去收拾一下！」

朱厚照不願拂逆她，微笑點頭，接着又說：

「我陪你同去收拾。」㈢㈧

### 發酬通告

本報十二月下半月稿酬，請各文友自即日起到本報營業部洽收為荷。

國際版啟

### 房姑娘 周商夏

「她說姓房。我說你還未回來，問她有何吩咐，她說沒有要要事情，你回來時代她問候一聲就得了。」女工說完，含蓄的笑笑，關上大門。

「啊，房姑娘，我知道了。」她真是有心人，同去之後，不向我報告行程，反而來問候我，正是她別具聰明處。那麼，好，假定她有電話，我便是應該問候她，向她道聲晚安的。

房姑娘雖然打來過電話，卻不曾提起她的與致，這就是說，她自謂一星期之內來看我，並未實現，九天的日子過去了，毫無她的消息。老於世故的人，早就了解她的諾言無非是臨時酬應之作，不能看成一板一眼，敲得為定的。正像她說的話一樣：女人的事情很難說。好在她來與不來，無關宏旨，否則即成心上的負担，關心她，想念她，倒是給自己找了麻煩了。

第十天夜裏，我沖過涼，剛想上床入睡，女工拍打我的房門：「夏先生電話。」她說過之後，大約估計我會聽清楚的，並不待回答就走開了。我想，她是多了心，因為我可能已然入睡了，起床、開門，聽了所以遲誤。倘在白天她一定把我的房門推開，然後才走開的。

我去接電話，女工眼看着我，又忱上含蓄性的笑。本來我以爲是朋友打來的電話，她這一笑，使我敏感的立即想起來對方是什麼人了。一點不錯，是房姑娘。上次房姑娘給我打來電話，女工就用同樣的笑臉對付我，這次仍然如是。大抵在她的眼光中，一定把對方認為是我的密友，所以她也就把握機會揶揄我，給我一點顏色，從穿打幼這份低級的趣味了。

不能怪她。人同此心，心同此理。就是我的某位同事交了女友，女友打電話來找他，我也樂得向他調侃兩句的。房姑娘的電話，是約我到一間夜總會去消夜。她說她正在那邊等候，請我用最快的速度趕來，免得她焦急。

「若是我不在家中呢？」我老實不客氣，說出我的道理。她事先並不徵求我的同意，臨時下達命令，我有什麼理由接受她的約了那個地方？說不定她原本約了別人，我有點委屈。「小姐，若是我說我已經寬衣上床準備入睡了，又該怎麼樣？」

「那你也得起來！」㊾

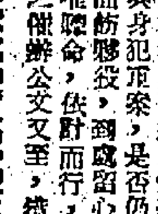
## 播音電視節目

香港商台：七時報時，時代曲。十五分英語教授：用粵語解釋。卅分時代曲。五十八分天氣報告。八時粵語新聞，每日公衆活動報告，國潮語新聞，特別報告。卅分節目預告，粵曲。九時京曲。卅分潮州曲。十時「家庭專樂」廣播劇。卅分錄音轉播倫敦國語節目。四十五分粵語流行曲。十一時報時，故事演講。十一時京曲。四十五分兒童節目。十二時報時，時代曲。一時報時，時代曲。廿分天氣報告。卅分粵曲。一時，國語新聞，特別報告。五十分管樂。二時國語故事演講。卅分粵劇小歌舞合。四時管樂節目。卅分故事演講。五時潮州曲。卅分時代曲。六時報時，粵語新聞，特別報告，客語新聞，特別報告。卅分英語教授：用國語解釋。四十五分粵語流行曲。七時「初試新聲」歌唱比賽節目。卅分播劇化偵探小說。五十八分天氣報告。八時轉播倫敦國語新聞。十五分時代曲。卅分轉播倫敦粵語新聞。四十五分「中國名人介紹」。九時「農家樂」鄉村樂隊節目。卅分狄卡唱播樂隊演奏。十時儀樂欣賞。卅分國語話劇節目。十一時紅伶粵曲。卅分天氣報告及明日節目預告，時代曲。十二時全日廣播完畢。

麗的呼聲銀色台：七時麗的呼聲進行曲，口琴。十五分天氣預測。三十分早晨音樂。四十五分時代曲。八時新聞報導，天氣報告，本台節目報告。十五分粵曲歌唱。九時卅分粵語流行曲。十時大衆信箱。十五分粵曲。卅分廣東音樂。十一時國語教授。十五分粵曲。卅分播音小說「人海孤鴻」。十二時新聞報導，金合節目報告。十五分金融行情報告。卅分時代曲。一時粵劇唱片。四時戲劇觀摩。五時兒童節目。十五分時代曲。四十五分粵語流行曲。六時古國漫遊記。卅分世界童話。四十五分時代曲。七時偵探小說。八時新聞報導。九時「全家福」。十時新聞報導，體育消息。

麗的呼聲金色台：十五分天氣預測，各地雜曲。七時半麗的呼聲進行曲，國樂。十五分夜半奇談。十二時完播。

電視：七時麗的呼聲電視節目。



# 足聯昨決議接納 順化隊來港
## 賽期擬排在三月初
### 勝利盾賽舉行尚未有期

【本報專訊】港人足球聯會執委會，昨（八）日在華協會議廳舉行週會，由主席張錦添召開會議。

開會後，首由總幹事麥英才宣讀最近加入為會員的中巴體育會，及冠洲體育會來函稱：中巴會派關傑強及謝世崇為出席該會代表，冠洲會派胡鏡熙及林球兩人為出席該會代表。

總幹事麥英才又宣讀九龍巴士體育會來函，謂接順化足球隊來函，該隊擬于本年三月間四月間來港競賽，並表示來回機票與在港食宿費用不須港方負擔，屆時擬在港比賽四場，除與南華、巴士對抗外，其餘兩仗則與港聯及警察隊比賽（因該隊球員大部由當地警員組成），擬請港足聯主辦其在港賽事云。

來函宣讀後，即由莫慶報告與軍聯方面洽商本屆勝利盾足球賽第一仗之舉辦日期經過。據稱：由于陸軍不少球員在聯賽中對加山時受傷，須俟下週與南華作錦標賽後，觀其傷勢如何始能決定，如是，勝利盾要待農曆新年後方能舉行（初時準定勝利盾第一仗排在廿九晚上演），經討論後，議決交由勝利盾小組辦理。

接着由張錦添報告順化足球隊擬訪港問題，據稱：順化足球隊在港逗留約兩週，此間頗會與有關方面商談，擬請順化隊于三月初來港，此期間不會與本港足總所主辦球賽賽期有所抵觸，擬採「六四」或「七三」分賬辦法，並提議去函警察會請求場租方面，盡可能減低。因順化隊在港賽程，有兩場是在花墟球場上演。隨經討論後，隨即一致通過接納順化足球隊來港訪問，並交由接待小組全權辦理，同時又去函向巴士體育會致謝。（岡）

## 義賽華聯陣容選出

【本報專訊】港人足球聯會週選小組，為選拔本月廿日晚在港會球場舉行的港聯對港聯兩財否足球賽的港聯陣容，昨（八）日假華協會所召開會議，出席者有：莫慶（主席）、張錦添、麥英才、郭慕全、李香林、楊子坪、朱叔逸、胡祖堯、盧振軒、盧耀楣、鄭顯賢、陳世顯、張煥新、劉榮浩、戴翊寧、蔡文傑、劉榮錫、林球、程賚琦等，結果選出陣容如下：（岡）

領隊：黃兆洄，教練：郭慕全，隊長：高保強，隊醫：謝卓聰。

陳宝剛（巴士）　梁偉雄（巴士）
劉　儀（南華）　姚卓然（南華）
黃兆和（東華）　高保強（東方）　區志賢（警察）
司徒堯（東華）　何祥友（南華）
陳輝洪（東華）　朱榮滐（傑志）
劉培佐（東方）、李炳照（東方）、鄭帝康（光華）、鄧漢傑（警察）
關景申（中華）、朱永強（東方）、黃德韶（星島）。

## 東傑聯軍擬戰南華
# 南華不同意
### 巴傑賽改週日舉行

【本報專訊】南華執委會所召開會議，僅知南華表示不參加週日的友誼賽。南華在花墟有作友賽之問題，據「南華」說，由于不參加週日的友誼比賽後，據「巴傑」由於對以在花墟比賽，決再改在週日擧行，由於對以東傑聯軍實力不弱，南華在花墟作友賽，均不會傷未愈，一律收二元，但恐巴士統帥何況近日軍實力頗強，因此，參加巴傑聯軍擬戰南華，決定收「元二角」。（榮增）

## 麥揚輝執法疑問
## 華裁會月會
## 將提出討論

【本報專訊】華人足球裁判會定於本月十三日（星期二）下午七時，在會所召開第七次執行委員會，同時舉行第六次會員聯歡月會，其間或將研究關于東南大戰時，麥揚輝執法的幾項疑問。議程如下：

㈠通過上期議案，㈡追認第五次及第六次康樂小組會議案，㈢一九五八年十二月份財政報告，㈣通過會所管理簡章，㈤臨時動議及其他事宜。

## 台大道女排隊
## 改廿一日來港
### 公開排球聯賽延遲揭幕

排九排球聯會，主辦之公開排球聯賽，原訂本月十日舉行，但因台大道女子排球隊，定本月廿一日始來港，因此公開排球聯賽延遲揭幕。男子乙組及女子組雖然是第一屆舉辦，但現時參加隊伍共達廿餘隊，情況非常熱鬧，參加者亦逾五隊之多。計男子甲組有巴士會、南華、東方等。

女子排球隊原擬在二月一日揭幕，現因有日、韓、合三地女子排球隊約擬來港作賽，而台大道女子隊，因要在台灣與日韓隊作賽，故決改於本月廿一日始乘四川輪前來，約於廿四日可以抵港。因為該隊天然決抽出場地，而與興隆、工業學校、聯友等。

## 蔣總統昨召見
## 我世籃代表隊

【合北八日中央社電】蔣總統今日上午，曾在總統府召見即將前往智利參加世界杯籃球賽的中華民國代表隊，包括領隊、教練及隊員十二人，總統勉勵他們這次出國不要過份斤斤於球賽之得失，最重要的是要保持運動精神和發揚運動道德，總統并曾和全體隊員攝影。

## 今晚公開籃球聯賽
# 自力戰培爾
### 頭場鯉城對自力黃
### 女子永康對抗僑聯

【本報專訊】公開籃球聯賽，照表定今夕續有三場在伊頓球場舉行，七時，甲一組，鯉城對自力黃；八時，女子組，永康對僑聯；九時，甲一組，自力對培爾。

兩場甲組賽，自力兄弟分別出師，頭場自力黃戰鯉城，為學生軍對抗，此場因兩隊皆為年青球員預料快而帶亂，乃必然趨勢，但願勿因打快仗，而致變成「亂鳳門狂龍」，照此兩隊新銳，爭初會使球迷寄予無限期望，惜鯉城甲一組，照雙方戰績，培爾出戰，打來均不像樣。該兩隊出賽以來，均曾一蹶不振，剋雖已獲保甲二組資格，但似不能因此而放棄爭取積分，況今夕兩隊碰頭，正為戰力考驗，鯉城本屆雖有球員多人離隊，然加盟之金鳳、張寶樑、郭德，在最近各場比賽中，表演不俗，雖惜人手仍未足，雖補員之球技，與正選尚有距離，形成疲補困難。自力黃亦因本屆有部份球員，已調上甲一組之自力，致實隊實力，鯉城主將等

（以下略有不清）

甲一組，自力門培爾，照雙方戰績，培爾五戰五捷，為該組唯一長勝軍，自力則六戰四勝兩負，從戰績看，自力兄弟之隊伍，今門「黑馬」之「自力」，必施展渾身解數，除非自力有超水準演出，否則恐難爆冷門。今晚自力兄弟……

「門培爾」，今在其「主場」出師，小弟弟仍可拉緊，以期打擊對方之士氣，希期取勝，而以雙方鬥志戰術而論，仍看好永康。（羚）

## 我世籃代表隊
# 定今日首途
### 重新抽籤列第一組
### 與阿剌伯美阿同組

【合北八日中央社電】中華民國籃球代表隊十二人，由領隊楊森以下，定明日上午九時乘民航機離台飛往南美洲智利京城聖地牙哥，參加本月十六日在那裏舉行的第三屆世界杯籃球錦標賽。比賽分組，經國際籃球協會於七日在聖地牙哥新抽籤，中國與美國、阿根廷、阿刺伯聯合共和國四國，同編在第一組。籃壇權威人士認為中國隊在預賽週，有擊敗阿剌伯共和國及阿根廷的可能，而取得決賽權，進入決賽圈後，便有保持第五名或得第六名的希望。

中國隊預定九日到馬尼剌，十日飛檀香山，並即轉往舊金山，再經巴拿馬利馬等地，於十三日抵智利聖地牙哥。比賽結束後，將於二月二日離開智利，沿途作訪問比賽，至二月廿四日返國。

## 東華征菲
## 今日出發

【本報專訊】東華征菲足球隊，一切出入境手續，昨已辦妥，全體定今日下午四時，乘菲航機登程，菲籍協原定排出六場秩序，但東華隊以十八日有特別銀牌賽對傑志，故決定祇打四場，定十六日班師。（水）

東華征菲軍，由韋基舜任領隊，除全隊甲組球員外，並補上葉松勝和麥瑞華二人。賽程如下：

十日，對學聯；十一日，對肯錦師隊；十三日，對菲聯隊；十五日對菲華聯隊。

## 華協及體育界
## 昨宴賀龍炳棠

【本報專訊】本港華協會發起人之一的龍炳棠，最近獲英女皇英狀，及榮膺太平紳士衛，華協會及體育界人士，昨特聯同在大同酒家五樓，設宴慶賀。到有體育界名流，及各界人代表等百餘人，情況熱烈。首由華協會長沈瑞麟致賀詞，繼請龍炳棠致答詞，龍氏並舉杯與會體育界互祝健康快樂。（戊）

**圖片說明** 華協昨宴賀龍炳棠榮膺太平紳士，由右至左為：龍炳棠、沈瑞麟、熊瑞麟、吳肇廣。（本報記者戊攝）

## 光華可免降班嗎？
·長風·

甲組足球聯賽，第一循環已告結束，第二循環也開始了兩週。從績分表的啓示，位于榜末的小柴灣，出師以來，十三戰僅得一分，未嘗贏過一仗，看來難脫降班厄運，而加山與光華兩隊，他們的成績目前都很接近，處境都不見得安全。加山十三戰得五分，光華則十三戰得六分，到底將來誰能逃脫降班，那就要看他們今後的努力了。

能得去屆的光華，也是長處于降班邊緣，其後經掙扎，才能擺脫厄運，估不到本屆又再陷泥潭，飽受着降班的威脅。其實以光華擁有的人脚，主事人對班政的關懷備至，就是球員的享用，也絕不會比巨型班為遜色，但竟弄到這個田地，那實在使主事人和愛護他們的觀眾，感到失望。

假如說他們不濟嗎？似乎又不盡然。強如南華、巴士及東方，在與他們遭遇時，都被威脅得喘不過氣來，險些還要失分在他們脚下。以為其勝他們的成績又須標低劣呢？再就地說，那就共沒有認消了許的對象，就如他們的班主說：光華踢得壞固然，就是認消拼的對象。南華巴士兩強，實力與光華有相當距離，確是不容否認的事實。可是，光華對南華，可是光華對南華他們的時候，却「拼盡來打」，而對府實力與他們接近的加山時，却踢來懶懈，演出懈散，因此險些兒為加山所敗，能打成二比二和局終場，搶回一分，總算萬幸。

我並不是說他們對府實力強勁的對手便不拼，而是說應拼的比賽，絕不能放鬆絲毫，譬如對加山的一仗，那才是主力戰，無異是生死關頭，因為以目前的形勢言，如加山能擺脫降班的威脅，那就是加深了光華降班的危機，所以光華現在第一大前題，就是認清拼的對象。

其次缺氣也是光華大部份球員的通病，往往一場球賽雖然拉得很緊，甚至光華在佔了優勢下，最後也要受挫，顯然就是後勁不繼的關係。試看第一循環時光華對警察一役，就是很明顯的例子（這一仗光華於最後數分鐘，被警察射入一球，以二比三敗于警察）。

光華在聯賽第二循環裏，除已與巴士、警察對賽外，其餘尚未交鋒，飛加山與小柴灣時，能提高戰意，認真力拼，勝望仍是很高的，如是將可贏得四分。如再在對中華、星島、東方、陸軍或傑志各仗爭得三分或四分，那麼他們的處境便安全得多了。

總而言之，聯賽第二循環正在開始，光華要「亡羊補牢」，現在還來得及，今後如能針對當前險的癥結去努力振作，前途尚有可為，而降班的命運，相信也不會降臨。否則自暴自棄，就不敢想象了。

## 東方昨勝傑志
## 一百零六分

【本報專訊】公開籃球聯賽，昨晚有三場在伊頓球場進行，各場均甚有趣，均勢平衡，成甲一組一面倒，東方甲一組大勝傑志。

過百字大關，甲二組南門壓倒流星，女子組南華亦取得火勝。甲二組南門對流星之戰，雙方戰力較為接近之比賽，而南門形勢漸見，較為流星不濟，摧殘之距離，下半，形勢日見懸殊，流星不敵，以三十四比十六大負南門，南門十一分後以四十一比二十，上半場南門因上半場已贏廿一分，加來流星力疲，終為四十一比二十三。

女子組南華對火女，南華有心無力，反撲女子組對火女結果，以廿二比卅九大敗。女子組火，南華初告佔先，以五比二十，四組東方對傑志，東方強弱懸殊，上半場五十比十四，下半場東方再取分，放棄防守，東方十大比取分，放棄一百零六分。傑志亦僅卅一分。（羚）

## 韓國銀行
## 女籃球隊
## 擬再訪港

韓國銀行女子籃球隊，曾經于年前來港訪問，成績良好，深得港人歡迎。現在該隊擬再來港訪問，韓國銀行來函香港女子籃球隊，有正式接洽，現在該隊正在設法和香港方面接洽。

## 籃球聯會
## 十三日會議

香港業餘籃球聯會定於本月十三日（星期二）下午八時，假修頓球場兒童館召開執行委員會第十六次會議，議程如下：㈠通過上期議案，㈡各部首長及小組報告，㈢通過財政報告，㈣通過一九五九年聯賽章程，㈤各方來函，㈥其他事項。


太平　北河　利舞台　多麼　油麻地　域多利　龍城　北河　平安　新星

全部彩色粵語對白　榮獲金星獎彩色粵語
城多利映國語對白

泉京子　肉感明星　最佳表演　今天盛大獻映　邵氏發行

男人禁地　續集

看得感情衝動　心跳到熱　性飢渴如餓虎　色情狂如野猿　如奇情香艷刺激緊張　故事離奇驚險　上集原班演員　新藝綜合體　彩色巨片　男與女上拼命　裸底打架

她恨他！打他！咬他！却抱他！吻他！

樂宮

明天早場十二點半　巨片　驚美　中文字幕　絕嶺追踪　THE GREEN GLOVE　格蘭福特·主演
後天早場十一點半　哥倫比亞　三傻卡通
後天早場十二點半　血濺虎頭門　BRUTE FORCE　畢蘭加士打·安芙希麗·楊嘉妮第露演主

七毫·一元·一元半

紐約·大世界·好世界

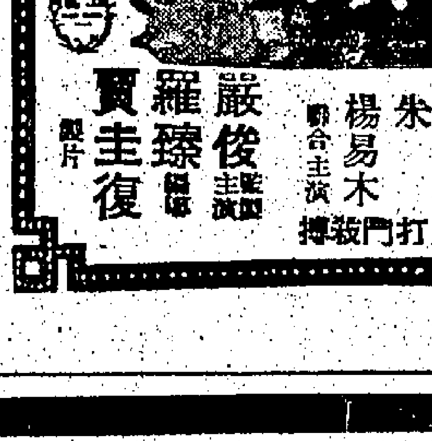
今天五點半　公餘場　收價樓下二毫四至五毫

鐵漢戰羣雄　李察白麗　史莎披演　今天公餘場　沙場英烈傳
俠骨游龍　明天公餘場　碧水飛鸞
復仇戰　小人國

宮闈俠打擊劍門巨片　李麗華領銜主演　麗都　仙樂

呂四娘　第九天映

狂滿！李英、郭嘉、陳又新、朱木、楊易　聯合主演　嚴俊監製主演　羅臻攝影　寶主復製片



京華東樂

寒瀾港女噴火抗兩滿生　流漫九郎火樂院座春　今天請早

張仲文　東南亞最美麗的動物　拿手好戲

噴火女郎

最新時裝多變　有如艷裝展覽

熱情艷治心搖搖

美貌女郎到處可見　春光乍洩令人百不得一　嬌艷肉彈淫笑在浪底　銅鑼灣浪底迫人

·香艷風趣歌唱蕩冶性感海浴舞會風光綺麗愛情喜劇·

欣有人結眷看情喜美！　是生定錯緣前緊莫良！

一個胞脂　落難的嬌娘　她的身世大家所知　斯文仔抑扶　是摩登嫁給誰　肚爛計劃看本片結局

童月娟　東南亞影后女性化作演出

姜南　導演

斯文觀仔　金峯

黃宗迅　張意虹　王元龍　賀賓　馬力　郭嘉·朱牧　（八大紅星聯手主演）

大音樂師姚敏作曲

艷曲七闋·曲曲傳情·張仲文主唱

京華　今天早場　明天早場　東樂　今天公餘　明天早場卡五及半通時場香　荒島情鴛

中國聯合影業公司映期公告

荔園

九龍荔枝角　門票六毫　小童三毫半

共六線巴士直達門口　六號·B號·C號·D號·十二號·十二號B

動物園

免費參觀

珍禽異獸……水陸奇畜

第九院　一二場　攝青鬼　新馬仔監主演
外院　影片　共嬋娟　七彩
第八院　虎頭門　殘花血淚

全部免費

荔園劇團　今晚七點半　英雄掌上　野茶薇

荔人舞　第三屆選美

時間：七點半·八點半·九點半·十點三

荔園舞廳　每晚八時至十二時半　茶資一元一毫

霞哥　日本日本　大新館　新華劇團　打仔哈

兒童樂園　免費入場

攝動港九中美首次合作海陸空戰驚險巨片

下期在「東樂」放映敬告九龍觀眾：

「中國保衛戰」

「中國保衛戰」一片為頭獎三屆金像獎英國名導演法蘭·楊勃拉發揚中國軍民作戰英勇精神，不朽傑構，由世界文藝林語堂、胡適、張珍珠任顧片顧問，內容除紀錄抗戰國軍三軍保衛中國之偉大英烈事跡外，更有今日最新式武器，胸陽蛇飛彈，艦落機及勝利女神飛彈發射實況之實貴鏡頭，實為空前未有之鉅構，日前在香港新世界戲院公映立刻轟動全港九變新界百萬觀眾，連映一週十有三天場場客滿，突破該院最高賣座紀錄，亨譽之隆，無以倫比，茲為方便九龍觀眾起見，即將在九龍東樂戲院首映，各界仕女，倘新注意公映日期為荷。

紐約　中央　大世界　好世界　光明　龍城　金星

七院即仍聯映

麗的呼聲　廣播小說改編歌唱劇

本片長十二兩小時映足

珠璣導演

生死連枝

兄至至夫至友婚愛情義至弟

鄧碧雲　羅劍郎　梁醒波　鳳凰女　靚次伯　譚倩紅　鄭君綿　林蛟　檸檬　聯演

巨人一後燕江苦畸公影製　大又一海女一司業館

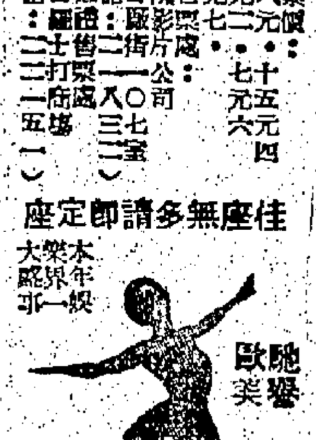
法國藝術芭蕾舞團

歐德禮樂團贊獻　本月十三及十五日晚上時四十九分　在娛樂戲院表演

票價：十八元、十五元、十元、七元、四元、二元　售票處：娛樂戲院影片公司（電話：二二八二三七）電話：二二一五二

佳座無多請即定座

本年度樂界一級　最近在東京表演　法國樂界嗎　歐美聯艷



新世界

即日獨映五場

邵氏發行空前暴露肉感巨片

德國巴黎艷姬　瑪莉安美高　大膽傑作

向全世界肉彈挑戰

赤條條一絲不掛　光脫脫天體無遮　蓬蓬答答少女風情　亮晶晶迷人肉體

伊士曼七彩·片上中文

天體尤物

LIANE JUNGLE GODDESS

情慾衝動　牙床顫作　心發熱富　眼睛生光

肉感鏡頭·看之不盡

寶光

今天獻映　國際·第一新　不日放映　四維影業公司巨獻

葛蘭　主演　羅維　監製導演

寶島

沈雲　劉九　光明　高寶　出場序：……

下期：太平洋喋血戰　今早場：風火送慈雲　明早場：小飛女

（中國聯合映期公告）

金陵　國民　國際　金華　新舞台　明聲　齊聚　長樂

今天八院齊映　告別影壇　結婚紀念作！

芳艷芬

狂滿

大鑼鼓全部大唱

全部古裝粵語片　仙鶴港聯影業公司出品　大成發行

芳艷芬、麥炳榮、林家聲、陳好逑

程宏、許英秀、劉克宣　合演

新馬仔　監製兼主演

花開並蒂蓮

金陵　國民　國際　金華　新舞台　明聲　麗都

一天完萬言插圖小說　　逢星期一、三、五出版

# 希望在人間

文：方陵　圖：鳳子

我真是這樣沒出息，連養妻活兒的能力也沒有嗎？

清早起來，越覺得自己是個失業者了，心裏的鬱悶比平時更甚。

小玲忙着替孩子洗臉，弄早點的東西，又要準備上班去，忙得不可開交。她在一家百貨公司當售貨員。隨口問她時，她滿不高興的說：「早知你這樣，我該悔恨當初……」

我知道她沒有說下去的話是什麼意思，然而這麼長遠的日子以來都能容忍過去，難道現在就爲了這句話又發生爭吵嗎？當然，她發脾氣是有許多的理由，但最大的理由就是我失業了。

小玲是我最鍾愛的妻子，倘且說出這樣損傷我自尊心的話。當我爲了找生活，受到不少冷眼和譏諷的閒氣，開罪了不少朋友，也丟盡了自己的面子，使我難過與悲痛的程度，也就可想而知了。

事實上，這幾年來，小玲的確是分負了不少憂愁，爲我受盡了不少委屈。我知道小玲非常愛我，因爲在我們還沒有認識以前，追求她裙下的狂蜂浪蝶簡直不少，有年青英俊的富家子弟，有博學多材的年青伙子，可是小玲卻偏偏選中我。

我跟小玲的認識，是非常偶然的，她是我同學蔣文的表妹。有一次，蔣文患了嚴重的盲腸炎，要在醫院動治。就在施手術後的第二天時，我前去探望他，剛巧小玲也在這裡，經過蔣文介紹，我們認識了。我從來沒有結交過女朋友，沒有戀愛的經驗，我常常把自己看成是個不善於談情說愛和體貼逢承女孩子的傢伙，女孩子們根本不會喜歡像我這樣缺乏溫柔手段的人。可是小玲卻抱着與衆不同的見解，她認爲很難找到一個像我這樣個性沉靜，胸懷坦率的人。我們來往了約大半年時間，和許多浮沉在愛河的年青男女一樣，我們有過不少海誓山盟的心願，有過一段神仙似的甜蜜時光，當小玲向我表示我是她底唯一的愛人時，我歡喜得簡直不相信那是事實。就在這時候，我們交換了定婚約指，我們願意結爲同甘共苦的伴侶，共同永遠廝守一生。剛巧這時候，我母親病重垂危，聽了戚友們的勸告，把婚禮提前舉行，希望藉着婚事「沖喜」，使母親早日痊好。雖然我們沒有儲蓄足够的金錢足以應付婚事開銷，但爲了母親，我也硬着頭皮四出張羅，終於草草成婚了。

結婚後，我們過着愉快的生活，而家運順利，的確平添了一番新氣象。母親的病，也稍有起色。但是好景不常，也許是我們過份愉快的生活招致天妒吧，就在我們結婚後三個月光景，苦難的日子，跟着來臨了。母親的病突然嚴重起來。我和小玲日以繼夜的侍候她。在這段時間中，小玲給我一個新的觀念，她日夕衣不解帶的照顧母親，使老人家減輕了不少痛苦，她的確是個賢淑女子。然而光陰終於不肯放過母親，當我到外面請醫生匆匆趕回來的時候，她口吐鮮血，呼吸困難，臉孔變成了死灰色。我的心絞痛得很，忘了一切向她撲將過去，俯下身去抱着她的身子，瘋狂地呼喚她。我覺得自己的血熱得像沸騰，我的心快要跳出軀體。母親突然無力地睜開眼睛，緊握着我的手，搖搖頭說：「我去了……你們好好過日子……小玲是個好妻子，你們要齊心合力，不要……做人……看開呀……」她斷斷續續說了這些話，就閉上眼睛，我發狂地搖撼着她的身子，不住呼喚着「媽！」可是一切都已經遲了。此後，我和小玲就孤零零地生活下去。

那時候，我們還在鄉村居住。爲了早日清還那筆我們結婚和母親喪殯欠下別人的債項，我們必須設法增加收入，要是等到第一個孩子出世的時候，恐怕舊債沒還清兒女債又來了。我們沒有積蓄，母親死後也沒有什麼值錢東西留下。小玲對我說過：「在這窮鄉僻壤地方，任你如何賣氣力也積不了多少錢，到大城大市去，碰運氣也多個機會呀！」我很同意小玲的見解，於是，我們幾經商量之後，決定到這半島來另創天地。初時，我在一家規模頗大的工廠當文員，雖然每月有四五百元收入，然而除了清還欠債之外，就所餘無幾了。後來，更因爲時局不安，廠方最初實行減薪而裁人，至此我們的生活也漸漸陷入苦境了。小玲和我結婚以來，眞正沒有享受過多少快樂的日子。現在又爲了我失業，她必須到外面找事做，藉以彌補家計。每天大清早就起來，晚上下班回家，得到一切上床睡覺的時候，已是深夜十一時了。每天看她拖着疲倦的身軀出了去，只剩下兩個孩子和我留在房間的時候，我心裡就有說不出的難過，我彷彿看見她無精打彩地站在玻璃櫃前，應付那些挑剔的顧客，那種境遇可憐的樣子浮現眼前，不由得感到心痛如刀割。我真是這樣沒出息，連養妻活兒的能力也沒有嗎？漸漸地，我感到自己的存在，似乎是小玲和孩子們的一個負累，要是沒有我，小玲可以另找一個理想的歸宿，可以另找一個能使她幸福、快樂地過日子的伴侶，而孩子們也有一個能够負擔得起他們撫養和教育責任的父親。

記得當我最初失業的時候，小玲極力鼓勵我、安慰我。而我也深具信心能在最短時間內覓得一份新工作。於是，我每天一方面留意閱讀報刊上聘請職員的廣告，寫了許多應徵職員的信；另方面，我到處奔走，求人寫推薦信、介紹信，透過種種關係，我見過許多不願見的人，也說了許多不願說的話，而獲得的結果，只是他們像安慰似的搪塞對我說：「俟我們決定時，再用信通知你。」或是「有空缺時再約你到來試一試」而我也竭盡自己的學歷和經驗，盡量做一個適合他們要求。但日子一天一天過去，我還在失業的哭泣下去。失業，依舊是失業，失業之後[illegible]一般的舖，[illegible]開銷之後典當，典當之後變賣，我們把所有值錢的東西都變賣了，而希望依然還遙遙不來。我想再沒有人僱用我了。然而沒有收入怎樣清理租金、米店和雜貨店的賬項呢？

從這時候起，我開始對生活感到恐懼，我感到社會上沒有一個人需要我，關懷我，前途是一片漆黑，怎樣生活下去呢？在毫無辦法底下，我也曾想過鋌而走險、搶劫，想過許多非法攫取金錢的方法。就在一天夜裡，我在靜寂的街衢閒蕩，覺得有些疲倦，找到一塊石凳坐下，渾圓的月亮，是多麼明亮皎潔，但我卻沒有心情去欣賞這美妙月色，我盤算着今後的生活問題，和答應了付給二房東的租金，太多的憂慮纏了我，我極力不再想下去，但總是想忘記它而越感到它威脅住我。突然，迎面走來一個人影，我把心一橫，想道：只要我心狠手辣一點，就可以解決目前的困難了，至少可以減少一部分困難。於是我從衣袋抽出一柄小刀，從那人影的背後撲上去。

「快把所有的錢交出來，否則不要怪我無情。」我低着沙啞的聲音說，握刀的手卻不停地顫抖着。

「眞對不起，我身上一角錢也沒有了。」

「不要推三推四，快點。」我把小刀往他的腰間一迫，這時，我全身的肌肉都在顫抖着，這是我從未有過的經驗。

「你不相信，請搜查我的衣袋吧。」

當我的手探進他口袋時，我壓止不住自己膽怯的心情，整個身體都在震顫中了。我一方面渴望在他身上得到金錢，一方面又害怕被人撞見。

「朋友，看你不是吃慣這行飯的。」那人見我把小刀收起，冷靜地說：「可惜我是個倒霉的失業漢，不能滿足你的需要。」

「是的，你說對了。」

「爲什麼要幹這非法勾當呢？你也失業了嗎？我們是同一命運了。」

「那有什麼辦法呢？環境迫得人走了絕路，難道我等待餓死嗎？可是我走錯了路。」

「現在醒悟過來還不遲，作奸犯科的人，始終沒有好報應的。」

「雖想作這犯法行爲，在這人浮於事的地方，找職業是談何容易。在山窮水盡的時候，我才想到出來幹一幹。今夜是第一次，竟遇上你這樣對我，我覺得後悔。」我雙手抱着自己的頭，羞愧得不敢抬起頭來。

「不幹也好了，以後改過便是。你家裡有多少人？」

「太太兒女和我合共四人。」

「這裡有三十來塊錢，你拿去用好了。」

「老兄，這怎麼可以……而且，你不是說過一角錢也沒有。」

「可憐的老實人！我們同是天涯淪落人，我一個人容易過，快收起來吧。我就走了。」

直至他的影子消失在幽暗的街燈下，我深自慶幸沒有被他纏上警署去。心裡暗想着：要不是親身經歷過這事情，眞不相信世界上還有這樣好心腸的人。可憐的小玲，可愛的孩子，他們是那樣善良和可愛，怎能有一個以搶劫爲生的丈夫？不，小玲[illegible]把希望寄托在未來。

「快把所有的錢交出來，否則不要怪我無情！」

小說家莫泊桑早就說過：「人生不是如人們所想像的那麼好，也不是如人們所想像的那麼壞。」在無可奈何的心境下，我常愛拿出一些名人格言來安慰自己，鼓舞自己，雖然這是無濟於事的辦法，但也能把悲哀寄托於默想中，煩悶的心靈，給得暫時的寬慰，這也是我唯一振作日趨低落情緒的方法。我也這麼想過，人死了以後，是不是眞有靈魂呢？而靈魂又是否眞能够保祐活生生的人呢？要是我的推想不錯，我倒願意犧牲自己，換來他們母子的幸福和快樂。我從來沒有宗教觀念，但現在不能不皈依宗教的力量來達成我的目的。當我把心事向那位慈祥的神父說明以後，他竟不假思索地回答我說：「這是個罪惡世界，熟在之谷，難怪你有這種不正常的想法。在天主十誡中，第五誡是『毋殺人』，你自己是『人』，假如犧牲了自己，你就是殺了『人』，犯了誡條，怎能升天堂呢？靈魂不能升天堂，就更談不到庇祐家人了。」他的解釋，使我很感滿意。同時，他對我說了大堆與我關切的話，我更感激他的好意。然而目前急須解決的是現實問題，不是虛幻的靈魂問題。於是，我又陷入極度沉思之中。

每夜，我和小玲默然相對着，慘黯的燈光，無神的照射着她蒼白的面孔上已失去了往日的光采，而孩子們也消失了往日歡愉的笑臉，哀傷的陰影，籠罩整個房間，一團莫名的悲哀壓抑着我，感到自己的精力已經被他了。於是，我帶着淒酸的心情對小玲說了很多內疚的話，表示不能通過我和孩子們受苦。可是她不說一句怨懟的話，反倒眼眶含淚的安慰我、鼓舞我。我很感激她的好意，然而這比罵我、打我，不理睬我更使我難過。

等待，等待，一月、兩月、三月，半年時光過去了，我依然在等待中渡過日子，而小玲也身心交瘁地負起養活全家人的責任。我每天漫無目的地在街上閒蕩，遇見熟人的時候，談不到兩三句話，又扯到自己失業問題上，可是朋友們都很乖巧，他們不是推說事務繁忙，就是藉故俩可地說：「有其他好去處，你且先去。我有消息時，馬上通知你。」於是，我又抱着半失望半安慰的心情走開了。有時，甚至會責己自何必說這些問題，反正這是最不受人歡迎的事情。

經過一大段長的煩憂，可以使人領悟了人生。在這半年時間裡，我忽然感到自己的心情老了幾年，也感到對世事懂得了不少。所謂「練達人情皆學問，洞明世故即文章」，說來是大有道理的。

在歸途中，經過火車站旁的新公共碼頭廣場，這裡或立或坐的擠滿了人，有的是到來乘涼和欣賞夜景，有的選擇這裡作爲候人的好地方，有的等候小輪電船到海中的大洋船去，也有和我抱着一樣心情的人，只是希望把失業的苦悶情緒，在這裡稍且鬆弛一下。我靠近海的鐵欄處，眺望帝隔海高聳入雲的宏偉建築物，看看穿梭來往的船隻也忍着來去匆匆的行人，生活在這裏的都是忙人，可是我卻如此投閒置散，我並不是一個愛吃閒飯的人，而是沒有工作可以給我做，我找不到一點埋怨任何人的理由，這是一個人浮於事的社會啊！

淡綠的燈光亮了，天色還沒有完全黑下去，但無論如何，燈光是黑夜來臨前的信號，它像告訴我，離家已很久了，必須立刻回去。我邊走邊想着和小玲第一句話應該說些什麼？這些日子以來，爲了減輕小玲的精神負累和失望情緒，我對她說過不少謊話，編造過不少使她暫時歡心的故事。我對小玲說過，永遠不對她說一句謊話，甚至最細微的事情也一樣，然而現在我畢竟說了，而且不止一次，但這是值得原諒的，相信小玲知道了也不會怪責我。

當我回到家裡時，我的心更加沉重了，還沒踏進門就聽得兩個孩子的哭聲，這眞是一種精神威脅，我猜兩姊弟又不知爲何發生爭吵了。同居李師奶告訴我，原來小玲今天下午三點鐘就回來了，昏昏迷迷的睡到現在，可憐兩個小孩子的晚餐還沒有着落呢？我急不及待的趕下兩個小孩子跑進房去，小玲已轉醒過來，看見她瘦削得沒有血色的臉頰上，露出困倦疲勞而又帶呆滯的表情，我心裡又是一陣難過。

「唉，你回來了。」她淡淡地說：「今天的運氣可好？」

「好得多了。你還記得那個李大全嗎？他現在當一家百貨公司經理的司機，據說經理對他的印象不錯，他答應替我找一份工作。」

「他從來很老實，相信不會是謊話了。如果成功了，我們眞是謝天謝地啊！」

「我也這末想。小玲，如果我有了工作，一定讓你過着安樂的日子。你太辛苦了，今天怎麼這末早回來？」

「也許是公司的冷氣太冷，我有點不適，所以早點回來。」

我想她的身體一定有點不妥，雖然冷氣太冷是原因之一，但最主要的是缺乏營養，睡眠不足和日積月累的憂慮疲倦，損害她的身心，於是，我關懷地說：「你太辛苦了，該休息一下了。」

「我曉得，」她點點頭說：「一個人多吃點苦未嘗不好。俗語說得好，吃得苦中苦，方爲人上人。其實，我現在也算不得怎樣吃苦。」

詩人們說過：「一個眞正好的女人，不是使人看見她好，而是使人感覺她好。」我深深感動於小玲對我的諒解，體貼和安慰。過着這裡困苦的生活，她不獨半句抱怨話，反過來還婉言爲我分解煩憂，我清楚地知道維繫在我們兩人之間的是淳厚的愛念，正如聖經上所說：「最要緊的是彼此切實相愛，因爲愛能遮掩許多罪。」

這時刻，娜娜和志平坐在我背後，傾聽着小玲和我談話，他們臉頰上還滯着一顆顆晶瑩的淚珠。小玲叫他走近牀前去，志平一手揉着小眼睛，一手摸着肚皮說：「媽，肚子餓了。」

「志平，不要多嘴。」娜娜搖着頭說。她望望我，也望望小玲。我知道她的意思，她恐怕小玲太難過，所以阻止弟弟往下說。不大懂得世故的孩子倘且顧得體諒親心，我的鼻子一酸，眼淚又來了。

小玲比我更傷心，把頭埋在被窩裡，不停地發出緊促的啜泣聲。「這眞是一對苦命的孩子。」我心裡想：「要是他們生長在富有之家，現在正是快樂地過日子的時候，可是他倆遇上我這個命途多舛的父親……啊，苦痛的現實折磨着我，我眞不敢想像下去。」

固然，我們現在的處境已够可憐，但俗語說得對：「福無雙至，禍不單行」，我們越想擺脫苦難，而苦難越要跟隨我們。第二天早上，小玲突然發起高熱，神志昏昏迷迷，終日說着囈語，不知化了多少氣力，才能把她送到公立醫院去。

一天夜裡，我從外面回家，忽然看見小玲和孩子們在房間出現。

得到她痊愈出院的時候，原日工作的公司，又把一封寫了大堆理由不外是請她「另謀高就」的信交給她。從此，小玲又失業了。如果佛家說的「欲知前世事，今世受者是」是對的，那麼，我們前世眞是不知做了什麼罪孽深重的事了。

這是很嚴重的打擊。現在，我們的前途是越加渺茫了，這情形無論如何不能再拖下去。我和小玲每天愁眉苦臉相對着，並不能解決問題。小玲也失掉她平日的沉默和忍耐，無可奈何地說：「這樣過下去，到底不是好辦法。我和孩子們留在這裡，對你沒有一點用處，反而只有拖累你，要是單你一個人，總容易想辦法。」

「啊，小玲，你怎能這樣說，生生死死，我也要和你們在一起。」

「還是往現實處想吧，」小玲冷靜的說，「我想和孩子們暫時回到鄉下的家鄉，等你找到好工作時，我們才回來再和你生活在一起。」

「你怎會想出這辦法來的？」

「報紙上每天都有家鄉增加生產，什麼國運的消息登載。我寫信和二叔聯絡過，他也贊成我這樣做。」

「你不能輕信二叔的話，如果那裡生活眞正好，就不會時常要我們寄錢回去了。」

「這不是大問題，我想過了，除了這辦法，我想不出更好的計劃。」

我不同意小玲的見解，在這時候，小玲已不多成了我生命的一部份，她對我是太重要了，我不能够在生活中沒有她。就算鄉間怎樣繁榮富庶，我也不能讓他們丟下我而去。何況，小玲的思想也太簡單了，只是從別人口中聽來的，從這份宣傳的報刊看到的消息，怎能不加考慮就相信呢？我知道小玲一意孤行的理由，只是爲了早日解決生活困難的威脅，世故的我，怎會不了解她的理智是經過份緊張的生活壓沒了。我詳細對她說明這行動的利弊，極力表現出捨不得離開她的樣子。但現實畢竟是現實，尤其是在這人情紙薄的地方，當你自顧不來的時候，什麼朋友有互助之義，什麼恩義見風情，任憑說到口焦舌爛，別人也不會瞧你一下。橫在眼前的最急需解決的問題，就是全家人的生活。而我確實知道自己沒有在最短時間內找到工作的把握。小玲和我爭辯了整晚，終於答應讓她和孩子回去。人，到底各有自己的偏見，不會經歷過的危險，任是怎樣解釋和勸導，也不會明白的，就讓小玲多得一點經驗和教訓吧！

分別的時候，小玲再三拒絕我到車站給她們母子送行，然而我終於去了。我知道她的意思，她深恐彼此爲了分離而勾起過份悲傷的情緒，尤其是兩個惹人憐愛的孩子。她知道我把他們看成比自己的生命還重要。何況這次離別，不知什麼時候才能再見，無論如何我是捨不得離開他們的，早料到忍痛別離時的痛苦，倒不如及早防範好。可憐兩個無知孩子，他們還以爲這次回去，就像往常的情形一般平淡，一般不曉得道別，還快樂、雀躍，嚷着要我買些什麼東西，回來時帶些給我。我和小玲都壓抑不住悲痛的情緒，偷偷地掉下了辛酸和難過混成的眼淚。火車啓行的號角，終於響起來了，我竟不知對她們說些什麼話，用盡世界上一切甜言蜜語也不能平服我這時的哀傷心境。小玲也沒有說什麼，那雙脈脈含愁，充滿哀怨的眼睛牢牢地盯着我。「話到舌邊留半句，於今方信別離難」，眼望着她們消失在號角聲裡，我依舊木然地呆站在月台上。

在回家途中，我仍然彷彿看見火車開動，看見小玲和孩子們在窗前向我揮手，小玲淒苦的面孔和孩子們天眞愉快的笑臉，剛巧成了強烈的對比。我暗暗祝禱她們旅途安好。突然我行經一家賣酒的舖子門前，一陣濃烈的酒味撲進鼻孔來，我驀地感到自己需要喝點酒，便掏出錢來換取半瓶烈性的土酒。回到家裡，一口氣把它喝乾，像吞下了一團火燄，全身都在發熱，汗水都從毛管中爆出來了。醉眼中看了週圍的景物，一切都變得模糊了，都是空虛而不實在的，心裡飄飄然，感到一陣莫名的快意，我希望酒精麻醉我的知覺，麻木了我的人性，從而忘記了別離的痛苦。

到醒來時，才知道睡了很長時間，眼簾接觸到的一切，都渲起我無限悵惘，無限淒酸。記不起誰人說過：「手帕是藏在衷心的祀憶，把憶裡只有點點淚痕，魔術雖學會了神技，卻不能變出當日的笑靨。」我雖到了這欲哭無淚的境地，但不能不以新的精力來從事新的掙扎。

現在，我又恢復了孤身生活，在枯燥的生活裡開始感到寂寞，一個人往外面跑，沒有多大趣味，躲在家裡，更覺不好過。無過了個把月時間，我的前途似乎有了一線曙光，在百貨公司任職司機的李大全，突然到來通知我，他已經替我在該公司收發部找到一個職位了。我喜歡得像判了死罪的囚徒突然獲得釋放，立刻寫信告訴小玲。

三個月以來，接連收到小玲五六封信，最初的兩封，她還有告訴我最近生活的情況，往後，她漸漸發覺她的信變了質，除了要我多匯錢回去外，就沒有半句夫妻情感互相安慰、互相關懷的說話，連孩子們的生活也很少提到了。每一封信，她每一句話都離不了錢，小玲是一個情感豐富的女子，我不相信她回去只三個月時間就變得如此冷酷無情，內裡定有跌蹺。我早對小玲說過，希望這次回去會給她一個難忘的教訓，不幸竟然給我言中了。

雖然現在每月抽出百來塊錢寄回去不是很困難的事，但到底她們是我底妻子、兒女，她們在這裡已捱够苦難，回去後還要過着比這裡更困苦的生活，無論如何我是不能忍受的，於是我向公司請假，打算回去看過究竟，可是未獲批准，這樣一來，又使我陷入苦悶的境界了。

過了兩星期時間，我仍然沒有放棄回去探望她們的念頭，日夕思量着一個更好的方法。

我心裡一直在後悔讓她們回去，如果因而一去不返，我無疑做了一件畢生遺憾的錯事。

一天夜裡，我從外面回家，已經很晚了。猛然看見小玲和孩子在房間出現，我簡直不相信自己的眼睛，懷疑是在做夢。不，這是千眞萬確的事實，小玲和孩子仍然是那麼可愛，那麼活潑，只是消瘦了很多，尤其是小玲，她的身體原是單薄的，現在更顯得憔悴，形骨枯稿了。小玲見了我，急劇地撲到我身上來，眼淚忍不住直瀉而下，身體傴僂起了痙攣，急切間不知說什麼好，只是放聲大哭。痛苦的回憶和重逢的喜悅，使我們互相擁得更緊，小玲更熱情地吻着我的頭髮、頸項、面頰、嘴唇，凄然帶淚說：「我終於還能見到你。」

「小玲，」我輕輕說，「別哭了。我們不是在一起嗎？」

我們默不作聲良久。小玲漸漸停止了哭泣的抽搐，慢慢抬起伏在我肩上的臉龐。我撫摸着她那縷永遠失去的秀髮，低聲說：「你們怎樣了，慢慢說給我聽吧！」

小玲沒有說話，只管哭着，似乎用眼淚來回答我的問話，也似乎只有眼淚才能訴說她辛酸的遭遇。

「以後就算在這裡餓死也不讓孩子回去了。」

哭聲中，小玲終於說出這句話。

其實我早就想到這回事，這也是以前我極力反對小玲和孩子們回去的理由。

「現在總算從死神掌中逃出來了。目前的際遇雖然艱苦，但看見兩個孩子自由自在地生長起來，我們還有很大的希望呢！」

最後，我還是安慰小玲。

歡迎批評・歡迎投稿・來稿請勿超過萬字・註明眞實姓名地址・並請附足退稿郵票


## 蕩婦型肉彈　泉京子

「男人禁地續集」女主角，即日本鼎鼎大名肉彈之王，泉京子所擔任。——現在國際影壇，以及各製片公司，有一個很明顯的趨勢，即迎合觀衆口胃，因此，爭相羅致具有肉感的明星，因此稍具肉感的明星，吃香到不得了，供不應求，無奈何從事發掘「新人」，如西片中之「野貓」、「尤物」，即如此被挑選出來。

，只要稍背犧牲色相，便冠以肉彈。片成公映，居然客滿。然而這些徒具其名，並無其實，還是不够支配，旋而求其次的肉彈，只由狀圈觀衆於一時，豈持久，又豈可能？

「男人禁地續集」中的泉京子，她不但以正宗肉彈，馳譽於日本影界，且以蕩婦型的大膽演技，瘋魔觀衆。在日本只有她主演的片子，始能造成狂滿紀錄。「禁地續集」，泉京子之蕩得入骨，放浪不羈，觀衆莫不爲之咋舌。而暴露胴體的豐富，冠以「肉彈之王」，實非誇張。

## 肉感性感奇情巨片　男人禁地續集　公映

邵氏發行，日本「松竹」影片公司超特出品，正宗肉感、性感，奇情巨片「男人禁地續集」，今日推出，在太平、環球、七院聯映。該片全部粵語對白，天然彩色，新藝綜合體攝製。有關電影上一切技巧，已告登峯造極，尤以天然彩色之柔和悅目，自彩色片有史以來，前所未見。出品之「松竹」公司，觀衆素有信仰，可以想像中，必能滿足慾望。因「松竹」與「東寶」、「大映」，稱爲三大巨頭，在日本電影界，素以實力雄厚，製作與人材，悉以第一流著稱。其他公司，星羅棋佈，出品雖也不弱，只能算是「豹」的一型，與「雄獅」資格稍差了。本港上年，亦曾放映過一部同片名的「男人禁地」，雖……

……所以看過上集，「續集」非看不可，未看過上集，尤應一看「續集」。因該片全部演員，悉照「上集」。女主角泉京子的大膽暴露，以及蕩人的演出，「續集」上更爲所無，總而言之，保證滿足。眼福享受……

## 故事的產生

「男人禁地續集」的故事，極其纏綿悱惻，哀感頑艷，與過去之「上集」，簡直不可同日而語。一般電影劇本故事產生，大都空中樓閣，有的翻譯小說，或從現成小說改編，雖能曲盡離奇，但難免與事實脫節。近代更多編劇家，往往把主角性格與戲路，作爲先決，然後即上擬演出者身份的劇本，由此更可想到，要求故事之眞實性，又豈能可得？「男人禁地續集」的故事產生，根據該片編劇，在日本電影雜誌，某期發表的一篇「手記」中透露。他說：「男人禁地續集」這個故事的得來，一點也沒化過我腦筋，要去憑空幻想，即使創造，也沒把握有如這個故事的眞實，樸素與美麗。原來這是一個偶然機會，旅行「鮑倉島」，即「男人禁地」所在，勾留了二個星期，住在友人家裡。某夜，外面狂風暴雨，就此失眠，友人的千金小姐，陪我夜談，無意中吐露了她過去一個遭遇。後來我回到東京，想想這個是個非常眞實性的劇本題材，化了三個黃昏編成了。並且保證，一點沒有參加意見，全部照錄，我不過把它分幕而已……

爲「松竹」出品，但非邵氏發行。也許觀衆誤會，以爲今日上映之「續集」，爲上集之續，劇情亦承接「上集」。這裡特別提出，完全爲二件事，前是以前，現在是現在，絕無相干。「男人禁地續集」，劇情獨立，不但故事不同，所謂「續集」，實爲上集原班人馬主演，與同一地點開拍而已。

## 「神龍潭」海底奇觀

「男人禁地續集」中，大部肉感鏡頭，皆從海底實地攝取。這裡介紹一幕「神龍潭」，「神龍潭」位在日本「鮑倉島」附近，深達百丈，以該地珠女，有神蹟發現，多不敢潛至。現在將神秘的「神龍潭」，全部攝上銀幕。潭底有穴，穴中宮殿宛然，且有奇怪水族，自穴中出入。屬一個神蹟，不可不看。

「男人禁地續集」的開拍地點，是一個島女入海採珠之區。在這個區域裡，純是她們世界。當成羣結隊入海之前，因個個深入海底，且都衣衫有無，不當一回事。

## 燕瘦環肥

……多了。該片的工作，便在海底實地攝取，其中燕瘦環肥，以天然彩色拍攝，妙境紛陳，確叫好色之人，眼福享盡……

## 泉京子天體接見訪問

想必有些人，看見這個題目，一定料是記者胡說八道。泉京子是日本一個著名女明星，縱以演出大膽，更因肉彈與風騷飲譽，她非模特兒，亦非脫衣舞女郎。何致裸體接見訪問？不必心急，看了下文，自可見怪不怪，視作一件常情。

原來泉京子開拍「男人禁地續集」，片場工作時，導演以肉感暴露鏡頭，不宜任人參觀，故加封鎖，禁止任何人入內。事爲泉京子所聞，因是日她已親允某報記者來片場訪問，且參觀拍片，豈非使他嘗閉門羹？明星最重視新聞記者，決不願失信記者，交涉結果，總算特准入內。當這位記者大人先生光臨時，適泉京子拍完一個非常暴露鏡頭，她急於招呼記者，竟然天體接見（或因平日大膽，習慣成自然，無所謂一回事），致記者反正襟危坐，不敢斜視。後來這段新聞，居然發表出來，還附刊照片，全國譁然。

## 男人「禁地」由來

「男人禁地續集」之「男人禁地」四字，有些人士，還覺有點費解，因爲是日本片，也許爲日本文化。依照通常而論，「禁地」即「禁區」，如港九有甚多英軍駐紮地，外面也寫出「禁區」，不讓命令直入，就開鎗。但未聞有事禁男人，女人不在禁止之例。所以「男人禁地續集」片名，不妨報告一下「由來」。

據聞日本本土有一個小島，他的名字叫「鮑倉島」，面積不過六英哩，該島居民，百分之九十五爲當地來的採珠女。島上並無商業買賣，所以經商客人，從來不至，更以交通不便，來也無立足地。由於這個故，這個島，便無形中成爲「男人禁地」了。事實島上純是採珠女性，男人又不會採珠，誰被趕來，豈不殺風景。想不到這裡，卻產生一個美麗故事呢。

※　※　※

工商版

# 英鎊縮美電硬 金鈔市價轉穩

## K金尾盤二五一・三七五 美鈔尾盤五・七四一二五

【本報專訊】昨天倫敦匯價鎊報乙式〇二五，紐約電匯鎊報二・八〇三七五。美電最高五・七六三七五，最低五・七五七五。通天匯最高五・七五三七五，最低五・七四七五，電鈔條價・〇式二五，大鈔加水八元五角，整價較前略小，因期價已稍微拉高。K金早市開盤式五一・一式五，最高二五一・三七五，午市尾盤二五一・三七五。加息四角，上牌現貨交收四四〇兩，畫條息水一式五元，澳條息水貼〇〇元，四個九成份大條價轉三八・〇七，三個九成份大條價轉三八・〇式，偉新條又成二賴。期鈔早市開盤五・七三六二五，最高五・七四三七五，午市尾盤五・七四一式五。平息，上牌無現貨交收。K金市仍保持有起跌・式五，期鈔市亦保仍能有起跌・〇〇七五，過程牛皮見穩。K金市仍訂加大息四角，仍因交收現條少，此係金商抽緊條碼，與要拉高市價，才行拋售的一項做作。期鈔價高，則約因：㈠美電市穩；㈡外商拉進現鈔；㈢市面現貨亦疏；㈣改訂平息，委由摸手後，散家敢於買行拋花；㈤散家淡友亦多補倉。（恒）

# 本銷轉暢泰客探盤 鋼鐵市穩中向好

## 圓鐵來盤每噸起半鎊市價微升 世界錫市亦回醒實盤普遍提高

【本報專訊】世界鋼鐵市場漸趨轉向，以日本來貨低廉，近日打開新貨，以……[illegible]

# 股市榮辱互見 大勢上落甚微

## 置地公司報跌二角半 昨成交四十六萬餘元

【本報專訊】昨日股票市成交四十六萬五千元，行市呆滯，互見升降。[illegible]

# 加瑞匯價均告改低

【本報專訊】據銀行消息：本港外匯價將匯豐銀行所公佈之新訂牌價錄下：加拿大匯貨出價由一六・六二五改為一六・六八七五……瑞士匯貨出價由七四・三七五改為七四・四三七五……[illegible]

# 魷魚市況節節上昇

連日來成交達二千餘包

【本報專訊】自天氣轉寒冷以來，數日來南韓魷魚市道，頗爲暢旺。連日所成出者，總共約有二千餘包，同時又因北韓魷魚之價格波動，有如順水推舟，節節報上，目前之入口商多採取囤積打價之策略，每担非出價至一百二十元不允脫手放沽，市上僅得轉手貨二百包沽出，每担以一百一十五元五角及一百一十六元成出。由於貨源之減縮，市勢更爲堅昂，散拆價已高抬至一百二十元，惟用目前之外圍銷莊落行仍銷，倘本港市道上暢之消息一經傳遍各埠以後，必能使各方之市情爲之拂轉，從淡中轉趨。估計在三數日後，將會有一些外埠買客來貨源購。查正在赴港途中之「祥順」輪，約在十四日可抵港，此次裝來之南韓魷魚，聞說僅得三百包而已，比較區區之數量，對當前之市道需要，相信不致有若何障礙，當此時況漲勢之強烈情形中，魷魚之市勢料必更有進展。（金）

# 黃豆突暢成

## 製豆腐用需求特多 街客吸入數量甚巨

【本報專訊】黃豆本銷突見暢成，據豆商出席消息，以本港街客爲多。由於連日之天氣轉趨寒冷，較之平時銷路更見暢旺，豆腐業形暢銷，而此種原料係採用黃豆爲主。目前各種黃豆之銷情，以金邊豆品較爲活躍，現貨拆家競高抬至四十五元五角及四十六元，而後期花貨亦高叫至四十五元。二號美國黃豆，因有實盤來源，証書，製成品可享有運銷英國之便利，故廠家吸入頗衆，計成出逾百餘包，每担成價爲四十三元，新大連黃豆食交現貨沽出八十包，每担成價扎四十五元。

青豆市道比前稍硬，開對當品及新連青豆沽出二十餘噸，玉山青豆每担成價報至三十八元五角（比前沽好五角），暹選大粒貨有少量成交，每担成價照持四十二元。

眉豆照拆五十八元，羅大眉豆照拆五十八元五角，買家嫌比價過高，不甚行流，其他之中下價眉豆已告沽勝，仰光小眉豆本月至下月付船花貨轉手沽出十噸，係出口鋪莊所吸入，每担成價爲四十元，海防眉豆轉手貨照拆四十二元。

山東紅豆，星洲買省頭去五噸，每担成價爲六十八元。暹羅紅豆沽出現貨二十包，成價爲五十七元（比前沽淡一元）。（金）

# 北歐道林紙可自由報價

## 限至本年六月底止

【本報專訊】據洋紙行消息：北歐道林紙聯會近因芬蘭方面要求訂價限制取消，故亦可自由報價，現聞會方決定此種自由報價期間，暫至本年六月底止，屆時市場反應如何，然後再決定是否繼續。[illegible]（日）

# 泰米大量續到 米價止漲回慢

## 昨市成交約五千包

【本報專訊】泰米大量運到後，昨（八）日米市，已止漲回慢。[illegible]

樹膠 市況 堅挺

# 金橋牌猪油扳一二五元

【本報專訊】猪油市價，由於來源疏滿，昨市面存貨底疏，故市價遂告激升。金橋牌猪油，竟扳成一百二十五元，成交約二三百罐，由於大手貨不易求，後市仍易好難淡。（金）

# 星洲辦貨訂單續增 連日趕運寒天貨品

## 星對印尼貿易近日亦轉趨活躍 惟向日本訂貨減少百分之五十

【本報專訊】本港對星馬貿易，形勢日漸好轉，[illegible]

工商簡訊

[illegible]

商情表

洋紙

[illegible]

# 本港金融行情表

民國四十八年一月八日

| 九五四K金 | |
|---|---|
| 開市 | 251.125 |
| 收市 | 251.375 |
| 最高 | 251.375 |
| 最低 | 251.125 |
| **美鈔期貨** | |
| 開市 | 5.73625 |
| 收市 | 5.74125 |
| 最高 | 5.74375 |
| 最低 | 5.73625 |
| **美電** | |
| 最高 | 5.76375 |
| 最低 | 5.7575 |
| **通天匯** | |
| 最高 | 5.75375 |
| 最低 | 5.7475 |
| **雜幣** | |
| 加拿大紙（大） | 5.9175 |
| 加拿大紙（細） | 5.8925 |
| 大呂宋紙 | 1.5775 |
| 細呂宋紙 | 1.5775 |
| 大披紙 | 1.841 |

| | |
|---|---|
| 叻披紙 | 1.837 |
| 大秀啤 | 1.184 |
| 葡幣 | .994 |
| 正鎊 | 16.09 |
| 雜鎊 | 12.87 |
| 人民幣（大） | .87 |
| 人民幣（細） | .83 |
| 埃及鎊 | 11.80 |
| 南非鎊 | 15.70 |
| 東非鎊 | 15.20 |
| 西冷紙（百計） | 93.00 |
| 印尼新盾（千計） | 58.50 |
| 法郎（萬計） | 113.00 |
| 瑞士（百計） | 132.00 |
| 叻幣（萬計） | 89.50 |
| 日本紙（萬計） | 147.37 |
| 台幣（千計） | 121.00 |
| 台灣（千計） | 117.00 |
| 暹幣（百計） | 26.80 |
| 金邊紙（千計） | 79.75 |
| 寮國紙（千計） | 68.00 |
| 新貨（千計） | 70.00 |
| 西貢（百計） | 134.00 |

# 交通版

截信時間 今（九）日（星期五）

空郵 [illegible]

飛機時刻 今（九）日（星期五）離港班機 [illegible]

# 今日船舶出入口

入口船

| 船名 | 船類 | 西名 | 何埠來 | 公司 | 停泊處 | 到埠時間 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 陽光丸 | 貨船 | YOKO MARU | 日本 | 香港東方 | B廿五 | 下午 |
| 金熊 | 貨船 | GOLDEN BEAR | 美國 | 美輪 | A十六 | 下午十時 |
| 刁多 | 貨船 | TUDOR | 美洲 | 天祥 | A九 | 上午六時 |
| 太平 | 貨船 | TAIPING | 澳洲菲島 | 太古 | 九龍倉碼頭 | 下午五時 |
| 緬甸 | 貨船 | BURMA | 歐洲 | 太平 | 九龍倉碼頭 | 中午 |
| 橫濱丸 | 貨船 | YOKOHAMA MARU | 日本 | 天祥 | A四 | 上午七時 |
| 丹碧些亞 | 貨船 | DENBIGHSHIRE | 歐洲 | 怡和 | 太古碼頭 | 上午 |
| 囍信士泰 | 貨船 | HESSENSTEIN | 日本 | 捷成 | A一 | 下午二時 |
| 有馬山丸 | 貨船 | ARIMASAN MARU | 日本 | 東來 | A八 | 下午 |
| 越南 | 貨船 | VIETNAM | 日本 | 法郵 | 九龍倉碼頭 | 上午八時 |
| 四川 | 客船 | SZECHUEN | 暹羅 | 太古 | 西環怡和碼頭 | 正午十二時 |
| 邊那德 | 貨船 | BENATTOW | 歐洲 | 邊行 | 九龍倉碼頭 | 上午 |

出口船

| 船名 | 船類 | 西名 | 往何埠 | 公司 | 停泊處 | 開行時間 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 樂生 | 貨船 | LOK SANG | 曼谷吡能 | 怡和 | B十一 | 上午十時 |
| 星羅怡美利 | 貨船 | LENEVERETT | 星洲印度 | 國來 | B廿四 | 下午 |
| 刁多 | 貨船 | TUDOR | 日本 | 天祥 | A九 | 下午 |
| 奇鋒 | 貨船 | PIONEER MYTH | 美洲 | 美輪 | A十 | 上午七時 |
| 寶康 | 貨船 | PO HANG | 沖繩釜山日本 | 國來 | B廿三 | 中午 |
| 橫濱丸 | 貨船 | YOKOHAMA MARU | 美國 | 天祥 | A四 | 晚間 |
| 芝巴拿士 | 貨船 | TJIPANAS | 東非 | 渣華 | A十四 | 下午 |
| 東美 | 貨船 | EASTERN MAID | 星洲印度 | 怡和 | B十八 | 上午十時 |
| 吉備丸 | 貨船 | KIBI MARU | 美洲 | 東來 | A十二 | 晚間 |
| 利達馬士基 | 貨船 | LEDA MSK | 西貢曼谷 | 捷成 | A七 | 午夜 |

# 出口輪船預告

| 船名 | 船類 | 西名 | 往何埠 | 日期 | 公司 |
|---|---|---|---|---|---|
| 金熊 | 貨船 | GOLDEN BEAR | 沖繩日本美國 | 十日 | 美輪 |
| 阿蘇丸 | 貨船 | ASO MARU | 馬尼拉 | 十日 | 洛士利 |
| 陽光丸 | 貨船 | YOKO MARU | 石叻非洲 | 十日 | 香港東方 |
| 囍信士泰 | 貨船 | HESSENSTEIN | 歐洲 | 十日 | 捷成 |
| 保士 | 貨船 | PRODUCE | 曼谷 | 十日 | 寶隆 |
| 烏瑪利亞 | 貨船 | UMARIA | 星洲印度 | 十日 | 鐵行 |
| 緬甸 | 貨船 | BURMA | 上海日本 | 十日 | 太平 |
| 四川 | 客船 | SZECHUEN | 暹羅 | 十日 | 太古 |
| 多利士 | 貨船 | DOLIUS | 大陸 | 十日 | 太古 |
| 西圖士 | 貨船 | CITOS | 日本 | 十日 | 天祥 |
| 有馬山丸 | 貨船 | ARIMASAN MARU | 美國 | 十日 | 東來 |
| 越南 | 客船 | VIETNAM | 歐洲 | 十日 | 法郵 |
| 印度郵 | 貨船 | INDIA MAIL | 菲島 | 十一 | 國來 |
| 丹碧些亞 | 貨船 | DENBIGHSHIRE | 日本 | 十一 | 怡和 |
| 木星丸 | 貨船 | MONKUSEI MARU | 菲島山打根 | 十一 | 香港東方 |
| 巴丹拿 | 貨船 | PADANA | 星洲印度 | 十一 | 鐵行 |
| 太平 | 貨船 | TAIPING | 日本 | 十二 | 太古 |
| 菲律濱丸 | 貨船 | PHILIPPINE MARU | 日本美國 | 十二 | 香港東方 |
| 哥力芝總統 | 貨船 | PRES. COOLIDGE | 歐洲美國 | 十二 | 總統 |
| 士打順達 | 貨船 | STRAAT SOENDA | 日本 | 十三 | 渣華 |
| 士打麥亞蘭 | 貨船 | STRAAT MAGELHAEN | 日本 | 十三 | 渣華 |
| 安娜碧琪 | 貨船 | ANNA BAKKE | 星洲澳洲 | 十三 | 鐵行 |
| 通乃士 | 貨船 | REYNIERSZ | 馬尼拉 | 十三 | 渣華 |
| 爪哇太子 | 貨船 | JAVANESE PRINCE | 美洲 | 十三 | 怡和 |
| 幸川丸 | 貨船 | SACHIKAWA MARU | 西非 | 十三 | 太平 |
| 馬烈馬士基 | 貨船 | MARIT MSK | 西貢曼谷 | 十四 | 捷成 |
| 正鋒 | 貨船 | PIONEER MAIN | 日本 | 十四 | 美輪 |
| 廣州 | 客船 | CANTON | 星洲歐洲 | 十四 | 鐵行 |
| 海順 | 貨船 | HELIOS | 日本 | 十四 | 多利順 |
| 湖南 | 貨船 | HUNAN | 日本 | 十四 | 太古 |
| 浩生 | 貨船 | HO SANG | 山打根斗湖 | 十五 | 怡和 |
| 東京丸 | 貨船 | TOKYO MARU | 星洲日本 | 十五 | 喜拉多 |

# 入口輪船預告

| 船名 | 船類 | 西名 | 何埠來 | 日期 | 公司 |
|---|---|---|---|---|---|
| 保士 | 貨船 | PRODUCE | 日本 | 十日 | 寶隆 |
| 阿蘇丸 | 貨船 | ASO MARU | 美國 | 十日 | 洛士利 |
| 合生 | 貨船 | HOP SANG | 山打根 | 十日 | 怡和 |
| 西圖士 | 貨船 | CITOS | 澳洲 | 十日 | 天祥 |
| 木星丸 | 貨船 | MONKUSEI MARU | 日本 | 十日 | 香港東方 |
| 巴丹拿 | 貨船 | PADANA | 日本 | 十日 | 鐵行 |
| 士打順達 | 貨船 | STRAAT SOENDA | 馬尼拉 | 十一 | 渣華 |
| 士打麥亞蘭 | 貨船 | STRAAT MAGELHAEN | 東非洲 | 十一 | 渣華 |
| 哥力芝總統 | 貨船 | PRES. COOLIDGE | 美國日本 | 十一 | 總統 |
| 印度郵 | 貨船 | INDIA MAIL | 檳城 | 十一 | 國來 |
| 廣州 | 客船 | CANTON | 英國 | 十一 | 鐵行 |
| 浩生 | 貨船 | HO SANG | 臺北 | 十一 | 怡和 |
| 安娜碧琪 | 貨船 | ANNA BAKKE | 美洲 | 十二 | 鐵行 |
| 通乃士 | 貨船 | REYNIERSZ | 東非洲 | 十二 | 渣華 |
| 湖南 | 貨船 | HUNAN | 曼谷 | 十二 | 太古 |
| 菲律濱丸 | 貨船 | PHILIPPINE MARU | 日本 | 十二 | 香港東方 |
| 幸川丸 | 貨船 | SACHIKAWA MARU | 日本 | 十二 | 太平 |
| 芝利華 | 客船 | TJILUWAH | 星洲日本 | 十二 | 渣華 |
| 馬烈馬士基 | 貨船 | MARIT MSK | 美國 | 十三 | 捷成 |
| 爪哇太子 | 貨船 | JAVANESE PRINCE | 美洲 | 十三 | 怡和 |
| 正鋒 | 貨船 | PIONEER MAIN | 美洲 | 十三 | 美輪 |
| 萬利斯途士 | 貨船 | MENESTHEUS | 日本 | 十三 | 太古 |
| 奧布拉 | 貨船 | OBRA | 日本 | 十三 | 鐵行 |
| 海順 | 貨船 | HELIOS | 曼谷 | 十三 | 多利順 |
| 漢堡 | 貨船 | HAMBURG | 歐洲星洲 | 十四 | 捷成 |
| 胡佛總統 | 客船 | PRES. HOOVER | 美國菲島 | 十四 | 總統 |
| 東京丸 | 貨船 | TOKYO MARU | 日本 | 十四 | 喜拉多 |
| 哥路孟道 | 貨船 | COROMANDEL | 英國 | 十五 | 鐵行 |
| 亞羅士 | 貨船 | AROS | 日本 | 十五 | 天祥 |
| 多爾 | 貨船 | TOURNAI | 日本 | 十五 | 多利順 |
| 祥康 | 貨船 | CHANG HANG | 日本 | 十五 | 國來 |
| 斯伊丹地 | 貨船 | C. E. DANT | 檳城 | 十五 | 怡和 |
| 邊古陳 | 貨船 | BENCRUACHAN | 歐洲星洲 | 十五 | 邊行 |
| 東舟 | 貨船 | EASTERN ARGOSY | 澳洲菲島 | 十五 | 怡和 |
| 奧沙碼 | 貨船 | OZARDA | 非洲星洲 | 十五 | 鐵行 |
| 海利 | 貨船 | HAI LEE | 新加坡 | 十五 | 多利順 |
| 愛絲馬士基 | 貨船 | ELSE MSK | 日本 | 十六 | 捷成 |
| 派赫士 | 貨船 | PYRRHUS | 英國歐洲 | 十六 | 太古 |
| 斯維馬士基 | 貨船 | SVEND MSK | 波斯灣 | 十六 | 捷成 |
| 東榮 | 貨船 | EASTERN GLORY | 日本 | 十六 | 怡和 |
| 興立 | 貨船 | HENRIK | 山打根 | 十六 | 多利順 |
| 愛麗娜 | 貨船 | IMERINA | 曼谷 | 十六 | 法郵 |
| 緬甸 | 貨船 | BURMA MARU | 西貢 | 十六 | 香港東方 |
| 中拿 | 貨船 | KINA | 歐洲星洲 | 十六 | 寶隆 |
| 菲島怡美利 | 貨船 | BRADEVERETT | 新加坡 | 十七 | 國來 |
| 嘉運羅 | 貨船 | GLENROY | 日本 | 十七 | 怡和 |
| 景斯威利 | 貨船 | KINGSVILLE | 美國日本 | 十八 | 多利順 |
| 力高連馬士基 | 貨船 | NICOLINE MSK | 英國 | 十八 | 捷成 |
| 蘇律 | 貨船 | SURAT | 英國星洲 | 十八 | 鐵行 |
| 布朗士域 | 貨船 | BRAUNSCHWEIG | 日本 | 十八 | 捷成 |
| 海興 | 貨船 | HAI HING | 日本 | 十八 | 多利順 |
| 舟山 | 客船 | CHUSAN | 英國星洲 | 十九 | 鐵行 |
| 國川丸 | 貨船 | KUNIKAWA MARU | 新加坡 | 十九 | 太平 |
| 多倫達 | 貨船 | TURANDOT | 菲律濱 | 十九 | 天祥 |
| 多聞丸 | 貨船 | TAMON MARU | 日本 | 十九 | 洛士利 |


怡和船期 公司 Jardine, Matheson & Co., Ltd.
浩生 往 山打根斗湖 元月十四日收貨 十五日開行
東榮 往 澳洲 元月十八日收貨 十九日開行
東豪 往 日本 紐西蘭 澳洲 元月廿八日收貨 十九日開行
恒生 往 吡叻、山打根、納閩、斗湖 元月廿二日收貨 廿三日開行
電話三一四五八 怡和公司華人船務部啓

多利順洋行 電話：二〇四二四
海順 HELIOS 往 日本 元月十三日收貨 十四日開行
海利 HAI LEE 往 日本 元月十四日收貨 十五日開行
多禮 TOURNAI 往 星架坡 元月十五日收貨 即晚開行
皇上威利 KINGSVILLE 往 暹羅 元月十六日收貨 十七日開行

M.M. 新型客郵 越南 S/S "VIETNAM"（時速廿一海哩）
直往小呂宋、西貢、馬賽（兼收轉駁往「西非」各埠貨物）
壹月九日落貨 十日下午開行
貨客搭船附貨請移玉至皇后行地下 干諾道中五號 電話：二六六五一
法國郵船公司謹啓

德星 港澳 冷氣設備
每日：半夜十二時往澳 下午三時正返港
逢星期日及公衆假期 澳開下午五時正
領囘港証時間：上午十時至下午一時半 星期六下午三時至六時半 星期日及假期停止辦公
電話：總辦事處 客票部 貨倉部
大業有限公司謹啓

港澳 佛山輪
開港 每日下午三時往澳 港泊元安碼頭
開澳 每日半夜三時返港 澳泊廿號碼頭
領回港証時間：上午十時至下午一時半 星期六上午九時至十二時半 每日下午三時起至六時半止
售票時間：每日上午九時開始發售當日客票 星期日及公衆假期停止辦公
接辦沽票處：元安碼頭 電話四一八九一
大道西四八八號 電話四六八八八
裕安輪船有限公司啓

M.S. "Anna Bakke" 安娜碧琪輪 一月十四日落貨 即日啓行
前往石叻巴生庇嚨及澳洲西部福利文杜埠
寶號付貨搭船請移玉至本公司下列貨務部面洽爲荷
石叻 巴生 庇嚨 貨倉由辦房 貴職 督經理 電話 三一九四號
澳洲西部福利文杜埠 貨倉由周啓臺經理 電話二七七二〇號
鐵行輪船公司代理渠信輪船公司啓